

Negocio

Caja de Burgos aprueba hoy la entrada de Cajasol en Banca Cívica

& Estilo de Vida
Castilla y León



SEGOVIA / 9

Vázquez convence a Miriam Yagüe para aceptar la vacante de concejal en el Ayuntamiento de Segovia



SEGOVIA / 19

Michael Wadleigh advierte sobre el riesgo de políticas a corto plazo para planificar el desarrollo sostenible

CUÉLLAR / 23

El Ayuntamiento impone a Suerte Natural una sanción de 12.662 euros por incumplimiento de contrato

ECONOMÍA

El sector de la construcción prevé que 2011 será todavía difícil para sus empresas

- La sociedad Segovia 21 es la que más obra oficial ha licitado hasta el mes de octubre
- ASEAC (empresas auxiliares de la construcción) pide que el contratista principal acredite debidamente que está pagando a toda la cadena de subcontratación

SEGOVIA617



El Barcelona vence y **convence**

El Fútbol Club Barcelona infligió una dura derrota (5-0) al Real Madrid en un partido en el que el conjunto dirigido por Pep Guardiola realizó una exhibición de juego que los jugadores de Mourinho no supieron contrarrestar. Xavi, Pedro, Villa (2) y el canterano Jeffren fueron los goleadores de un encuentro que sitúa al Barça líder. / FOTO: EFE DEPORTES38

DIPUTACIÓN

Los pueblos pagarán solo un 8% de los Planes Provinciales desde 2011

- La medida, anunciada ayer por Javier Santamaría, pretende evitar las renuncias de ayuntamientos a recibir subvenciones por no poder abonar el porcentaje de las obras que se los exige

SEGOVIA10

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

591 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



EDUCACIÓN

La Base Mixta pone fin a sus cursos de inserción laboral

Un total de 21 militares de tropa profesional que prestan sus servicios en el PCMASA nº2 concluyeron ayer los cursos de inserción laboral orientados a su futura capacitación para el mercado de trabajo

SEGOVIA16

EMPRESAS

Destilerías DYC embotellará también el whisky Jim Beam

La planta de Valverde del Majano sacará al mercado internacional en torno a 500.000 cajas cada año

SEGOVIA13

MUNICIPAL

El alcalde Pedro Arahuetes se compromete con los vecinos a revitalizar los foros

SEGOVIA11

SAN ILDEFONSO

El CNV adaptará su programa de trabajo a las nuevas condiciones económicas

SEGOVIA20

CRISIS

La UE no confía en que España cumpla su compromiso de reducir el déficit

ECONOMÍA40

AGUA FONTEDEOSO 5 L.

HOY GRATIS
BUSCA TU CUPÓN EN LA PAG. 14

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

el arbol supermercados
DEFENDEMOS TU AHORRO

Belén Navideño
artesano tipo Alborox

Hoy 2ª entrega Mula

UN DÍA COMO HOY...

|EFEMÉRIDES|

1987.- La dictadura del general Jaruzelski pierde el referéndum sobre las reformas económicas y políticas en Polonia.
1989.- Checoslovaquia elimina el "telón de acero" en su frontera con Austria.
1999.- Entra en funciones el Gobierno autónomo del Ulster, encabezado por el unionista David Trimble y con participación del Sinn Féin, ex brazo político del IRA.
2000.- La muralla de Lugo, el palmeral de Elche, los yacimientos de Atapuerca, las iglesias románicas del Valle de Boí y la ciudad romana de Tarraco, declaradas bienes Patrimonio de la Humanidad por la Unesco.
2004.- El Gobierno cubano libera por motivos de salud al poeta Raúl Rivero, símbolo de la disidencia interna cubana, y al opositor Oswaldo Alfonso, del Partido Liberal Democrático.
2007.- Cincuenta y siete personas mueren al estrellarse un avión en el centro de Turquía.
2008.- El ministro indio del Interior, Shivraj Patil dimite tras asumir la responsabilidad por los ataques terroristas del 26 de noviembre en Bombay.

|NACIMIENTOS|

1911.- Jorge Negrete, cantante y actor mexicano.
1915.- Henry Taube, científico estadounidense, P. Nobel de Química 1983.
1920.- Virginia Mayo (Virginia Clara Jones), actriz estadounidense.
1926.- Andrew V. Schally, investigador estadounidense de origen polaco, P. Nobel de Medicina 1977.
1937.- Ridley Scott, director de cine británico.
1938.- Margarita Salas, bioquímica española y primera mujer científica en la Academia de la Lengua.
1939.- Walter Weller, director de orquesta austriaco.
1940.- José Pedro Pérez-Llorca, ex ministro español.

|DEFUNCIONES|

1900.- Oscar Wilde, escritor irlandés.
1901.- Francisco Pi y Margall, político español.
1903.- Francisco Blanco García, escritor e historiador peruano.
1928.- José Eustasio Rivera, escritor colombiano.
1947.- Ernst Lubitsch, director estadounidense de cine de origen alemán.
1979.- Pedro Lazaga, cineasta español.

|TRIBUNA| JOSÉ LUIS GONZÁLEZ PÉREZ

Al aire de la calle Coronel Rexach

A FINALES del verano envié al alcalde un artículo sobre casas abandonadas a su suerte en Segovia y me contestó dándome las gracias.

Un par de meses después, concretamente el día 5 de noviembre, leo en El Adelantado que el Ayuntamiento había tomado el acuerdo de derribar una de las casas citadas por mí en el mencionado artículo. Esto me llenó de alegría, no porque tiraran la casa sino porque, ingenuamente, pensé que mi carta había servido de algo y, como la felicidad dura poco en casa de los pobres, diez días después nos desayunamos con la noticia de que "el P.P. acusa al alcalde de autorizar el derribo de un edificio catalogado".

No dudo de que esta casa, efectivamente, esté catalogada. Hay que tener en cuenta que muchas casas fueron catalogadas de forma un tanto aleatoria cuando no caprichosa. Además de la misma forma que se catalogó se des-cataloga y en paz. Si ustedes mis-

mos (el PP) reconocen que el edificio no tiene ningún valor histórico o artístico ¿por qué no colaboran con el alcalde para que, de forma rápida, se proceda a des-catalogarla y se inicie su derribo? Eso, señores del la oposición, sería lo razonable y ganaríamos todos, especialmente la ciudad y del mismo modo debería actuar la oposición cuando estén ustedes en el gobierno.

El lector habrá entendido que me refiero a la casa situada en la confluencia de la calle Larga con la antigua del Campillo, actualmente Coronel Rexach, y que corresponde al número 23 de esa calle.

Durante varios años he llevado a mis nietos al colegio Claret desde la calle de La Plata, donde viven, siendo el camino natural ir por Caño Grande y desembarcar en la calle Larga y, siguiendo por la acera derecha torcer hasta Coronel Rexach pero, justo veinte metros después, te topas de frente con una casa. Recuerdo

que una vez mi nieta me preguntó el por qué se terminaba la acera y teníamos que cruzar, con el consiguiente peligro, a la otra. En su inocencia comentó que "el señor que hizo eso no debía de estar muy bien de la cabeza". No le faltaba razón a la pequeña, eso que no sabía que esa situación venía de muy largo y que no sólo un señor era el responsable.

Creo recordar que fue el señor Escobar, alcalde a la sazón, quien, con buen criterio, llegó a un acuerdo con el propietario y la adquirió para el Municipio, supongo que con la idea de derribarla para proceder al lógico ensanche de la calle, ya que estrangulaba el tráfico. Lo que es incomprensible es que, después de tanto tiempo, haya seguido abandonada causando trastornos a peatones y vehículos y ahora que parecía resuelto el problema vienen sus propios compañeros que regían el Consistorio entonces y nos salen con esta pata de banco, con el riesgo de que

los políticos se enzarcan en una trifulca a la que ya nos tienen acostumbrados, y se pasen otros quince años; mientras los ciudadanos asistimos impotentes a ese afán del "quítate tú que me pongo yo" en lugar de remar todos en la misma dirección, en beneficio de la ciudad, que sería lo lógico.

Para terminar, quiero aclarar que lamento el que derriben este pequeño edificio que formaba parte de un recoleto conjunto de casitas que conformaban lo que se conocía como El Campillo, pero que si lo comparamos con las tropelías que se han cometido, no muy lejos de allí, como el derribo de la fachada de la fábrica de paños de Ortiz de Paz, las casas con soportales de la Plaza de Santa Eulalia (¡miedo me da la casa de los Buitrago!), el precioso colegio de Santa Eulalia, la construcción de edificios enormes... y así podríamos citar muchos desmanes cometidos por ayuntamientos de distinto signo, esto no sería ni pecado venial.

|TRIBUNA| JAVIER LÓPEZ-ESCOBAR ANGUIANO

"Aversio a Deo"

"A VERSIO A DEO et conversio ad creaturas", esta es la definición clásica de pecado que, expresada literalmente en castellano significa "aversión a Dios y conversión a las criaturas"; siguiendo la tradición de la Iglesia, la expresión se refiere al acto, mediante el cual un hombre, con libertad y conocimiento, rechaza a Dios y su ley [aversio a Deo], prefiriendo volverse a sí mismo o a alguna realidad creada y finita contraria a la voluntad divina [conversio ad creaturas].

Ser ateo, agnóstico, descreído o lo que eufemísticamente conocemos como "católico no practicante", no representa necesariamente un acto libre y consciente de rechazo a Dios, del mismo modo que militar en la Iglesia tampoco significa que se esté libre de pecado. El alma de cada uno, según la fe cristiana, sólo es visible para Dios y, por ello, no debe ser juzgada por los hombres. Si respetáramos este principio tan sencillo, aquel mandato de no juzgar si no queremos ser juzgados, la convivencia se libraría de uno de sus mayores obstáculos, el que se construye sobre la idea de que somos mejores que los demás y, por tanto, podemos y debemos

corregir el comportamiento del prójimo por cualquier medio a nuestro alcance, incluso la violencia.

Desgraciadamente la historia, desde el principio de los tiempos, está cuajada de momentos en los que la religión se ha confundido con el poder político y los gobernantes, en nombre de Dios, pero en una especie de "conversio ad creaturas" institucional y colectiva, se han lanzado a la guerra "santa" y la persecución cruel del hereje de turno en busca de su exterminio y, como a cada acción le sigue una reacción, los descendientes de aquellos oprimidos se han empleado con ahínco y furia desorbitada a la caza de sus contemporáneos religiosos.

En el aparentemente pacífico y civilizado Occidente se vive un equilibrio relativamente inestable, que permite convivir con respeto, algo más que figurado, a ciudadanos que profesan diferentes credos con quienes afirman no seguir ninguno, pero en las fronteras de nuestro mundo aún hay muchos millones de seres humanos sometidos a las versiones más crueles del amor a Dios institucional, sometidos a regímenes que se creen obligados a castigar la ofensa al Creador con la muerte del blasfemo, hurtando así a Dios su papel de juez.

España tiene aún memoria reciente de la

feroz persecución que sufrió la Iglesia Católica durante la segunda república y de la represión que, como reacción, sufrimos durante la dictadura. Aún no hemos alcanzado ese equilibrio en el que católicos y no católicos podamos mirarnos con confianza, sin que la cruz que veneramos unos no sea una ofensa para los otros.

Esta "aversio a Deo" ibérica tiene esa particularidad y quizá a eso se refería Benedicto XVI cuando en una entrevista concedida a los medios, en su vuelo por España, hablaba del anticlericalismo moderno y de los años treinta. Muchas voces se han elevado desde entonces para criticar esas palabras, incluso desde dentro de su propia grey, unos han hecho aparente su desacuerdo de forma moderada, en tanto que otros han aprovechado para rasgarse las vestiduras ante tal reflexión, aderezándola con suficiente exageración y apelando a manidos atavismos para oponerse al Papa y a los fieles que le han recibido en su visita apostólica.

Queda aún un largo camino para que nos miremos unos y otros, si no con confianza, al menos con respeto, para que dejemos de juzgarnos, pero es un camino que debemos andar si no queremos repetir la historia una y otra vez.

EL ADELANTADO.com

|ENCUESTA DEL DÍA|

¿Qué equipo cree que tiene más posibilidades de ganar "el clásico" del lunes?



* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

|RANKING DE NOTICIAS|

Lo + valorado

LOCAL. Las Artes del Libro presenta su asociación
LOCAL. Hasta las matrículas son 2016
NACIONAL. Resultados elecciones catalanas 2010
DEPORTES. Pato: "Hay que felicitar a la afición de Segovia, porque es increíble"
LOCAL. El jurado de la capitalidad cultural europea visitará Segovia el 2 de junio

Lo + leído

NACIONAL. Resultados elecciones catalanas 2010
LOCAL. Los nuevos estatutos de Caja Segovia afectan a 12 de los 17 miembros del Consejo de Administración
LOCAL. El Grupo Sepulveda quiere incrementar su implantación en Segovia
ÚLTIMA PÁGINA. El cocinero de las setas
DEPORTES. Pato: "Hay que felicitar a la afición de Segovia, porque es increíble"



[SEGOVIA, DESDE SEGOVIA] PABLO MARTÍN CANTALEJO

Somos lentos en las decisiones

HAY CUESTIONES en la vida a las que se debe hacer frente de inmediato, sin esperar a que lleguen consecuencias que luego complicarán mucho más lo que podría haberse solucionado a tiempo. Ciertamente es que, también, hay cosas que no se pueden resolver de la noche a la mañana, y es el caso del problema que de antaño viene presentando la que llamamos Cuesta de los Hoyos, pero otra cosa es que determinadas decisiones a tomar se vayan dejando aparcadas, e incluso olvidadas, tiempo y tiempo, y luego ocurre lo que ocurre.

Los últimos desprendimientos que se han producido en las rocas de la mencionada carretera no van a ser los únicos, porque si hoy ha sido aquí, mañana puede ocurrir unos metros más arriba o más abajo; es imposible predecirlo, y lo que sí hay que tener en cuenta es que en cualquier momento puede producirse una tragedia que ahora, gracias a Dios, no ha ocurrido.

Hace poco más de dos años comentaba en esta sección la situación de El Pinarillo, y evocaba tiempos pasados en los que muchos segovianos, en nuestra juventud, acudíamos allí con frecuencia porque era un lugar muy grato para el descanso y la charla, era el auténtico "pulmón" de Segovia. Y añadía en aquel comentario mi preocupación por los desprendimientos que también entonces se habían producido, lo que me llevó a pensar, y a expresar-

La cerrazón de algunos permitirá que todo siga igual. Y el bus eléctrico acabará siendo una pesada carga económica y habrá que jubilarlo

lo así en dicho artículo, sobre la posibilidad de que se pudiera poner remedio al asunto asfaltando la carretera, dado que ese firme posiblemente sirviera para evitar las continuas vibraciones que el paso permanente de vehículos de todo tonelaje produce al circular sobre el pavimento adoquinado. Alguna voz mucho más autorizada que la mía creo recordar que se expresó en sentido positivo ante aquella idea, y ello nos hizo pensar a muchos que era posible que se pusiese manos a la obra y que se realizaran los oportunos estudios y proyectos para ver la posibilidad de que la Cuesta de los Hoyos viera su firme granítico cubierto con una capa de asfalto sobre la que la rodadura de los cientos de vehículos que circulan por allá se haría mucho más suave, evitán-

dose las fuertes y continuas vibraciones que, supongo -eso podrán decirlo mejor los técnicos-, influyen fuertemente en el desgaste de las rocas.

Ocurre en nuestra ciudad -y bien a la vista está- que las ideas de los ciudadanos, como colectividad o a título personal, nunca suelen ser tomadas en consideración, para su estudio, por quienes pueden tener una solución para cada caso. Muchas veces aportaremos sugerencias que luego los expertos considerarán como no válidas, pero creo que también habrá alguna que pueda ser considerada útil. En este sentido de la pertinaz negativa ante ciertas propuestas tenemos un ejemplo muy patente: El desafortunado cochecito eléctrico, que sigue sin apenas ser utilizado, continúa colocando en su parte superior el cartelito de "Casco antiguo"; muchas veces se ha dicho que si ese cartel se cambiara por otro que dijera "Acueducto, Catedral, Alcázar", es posible que fuera mucho más utilizado. Los urbanos de la línea 6 ponían "Paseo del Salón-La Fuentecilla", y a la inversa, y ahora ponen, con mucho acierto, "Paseo del Salón-Hospital-La Fuentecilla". Como la cosa es muy fácil de enmendar, ahí queda de nuevo la sugerencia, que no es solo mía, sino de muchos segovianos. Pero la cerrazón de algunos permitirá que todo siga igual. Y el bus eléctrico acabará siendo una pesada carga económica y habrá que jubilarlo.

EDITORIAL

Una decisión acertada y lógica

LA DIPUTACIÓN ha decidido reducir a un 8% la aportación que debe realizar un ayuntamiento para poder optar a alguna de las obras que se incluirán en los planes provinciales a partir de 2011. El porcentaje exigido, hasta ahora, de entre un 25 y un 40%, en función del carácter básico o no de la infraestructura a acometer, y del número de habitantes de la localidad beneficiada, impedía que algunos pueblos pudieran acogerse a esas obras.

El problema se ha agravado en los dos últimos años, a causa de la crisis económica, y en el presente ejercicio las localidades de Aldeasoña, Muñoveros, Navalilla, Villaverde de Montejo, Fresneda de Cuéllar y Languilla han tenido que renunciar a los trabajos previstos en sus términos municipales, incluidos en el Plan Provincial de Cooperación, al no poder asumir el porcentaje económico que se les exigía.

Hace ya un par de años que el presidente de la Asociación de Pequeños Municipios de Segovia, el alcalde de Navares de las Cuevas, Vicente Robisco (PP), pidió a su homólogo de la Diputación, Javier Santamaría, que

los 52 pueblos con menos de cien habitantes existentes en la provincia no tuvieran que aportar cantidad alguna para poder beneficiarse de los planes provinciales.

El equipo de gobierno de la corporación provincial había desoído hasta ahora las peticiones de esos municipios. Es cierto que no atiende al completo su solicitud, pero sí se reduce de forma considerable la cantidad a la que deberán comprometerse y que, a partir de ahora, será lineal de un 8% con independencia del tamaño del ayuntamiento y de la clase de infraestructura de que se trate. En las actuales circunstancias, cualquier ayuda que reciban los consistorios de nuestra provincia es positiva, pues están en juego la supervivencia de muchos de ellos.

La Junta de Castilla y León había mostrado ya su voluntad de que los municipios pagaran lo menos posible, una idea con la que está ahora de acuerdo la Diputación. El Gobierno Regional, en coordinación con la corporación provincial, tiene previsto también habilitar alguna partida económica de ayuda directa para el sostenimiento de los ayuntamientos de la provincia.

Galería
AFRICA
en
LA CASA DEL SIGLO XV
Segovia



AMADOU SALL
ESCENAS COTIDIANAS DE SENEGAL PINTADAS SOBRE EL CRISTAL. HASTA EL 4 DE DICIEMBRE.
CALLE JUAN BRAVO 32, SEGOVIA. TELÉFONO 921 461 898.
ABIERTO DE MARTES A DOMINGO

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG-7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

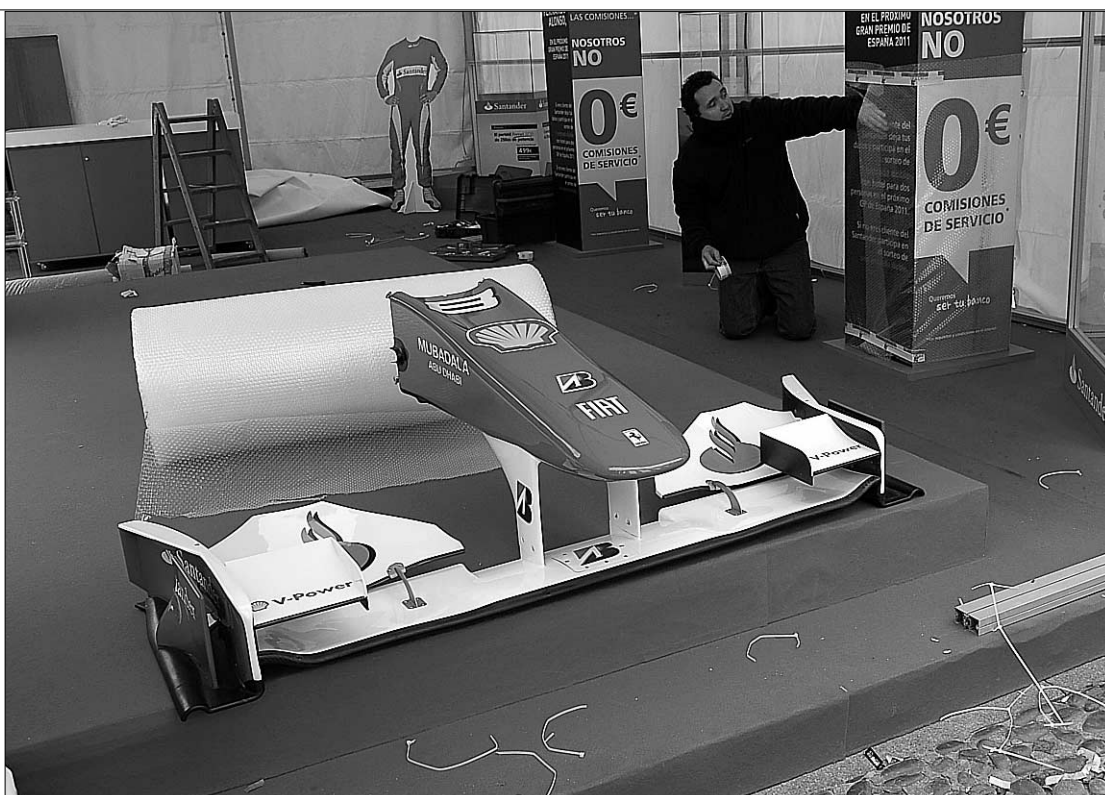
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: KAMARERO

Un morro F10

La exposición del coche de reserva de Ferrari que conducen Fernando Alonso y Felipe Massa ha permitido a los segovianos conocer todos los detalles de este monoplaça F10 que muchos han soñado conducir y otros han empujado con sus mentes desde su casa por circuitos de todo el mundo. Los visitantes han podido ver de cerca el frontal del caballo de batalla de Ferrari diseñado para cortar el viento, un morro que más de una vez ha tenido que enseñar el piloto asturiano para intimidar a sus rivales o hacer asomar por espacios por los que parecía imposible penetrar.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





CENTRO LOS MOLINOS



CENTRO
LOS MOLINOS
SEGOVIA

Naturaleza

El Centro ‘Los Molinos’ del barrio de San Lorenzo, perteneciente a la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, acoge hasta el 17 de diciembre una exposición de fotografía sobre naturaleza. *(Foto: Juan Martín)*



FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

El día 3 de diciembre es día no laborable por la festividad de Santa Bárbara en Ituerto y Lama, al igual que el día 4 en Tabanera la Luenga y Ortigosa de Pestaño.

UN PASEO
POR LA
PROVINCIA

AGENDA4

Para comer bien ven a
BAR RESTAURANTE
en Cabañas de Polendos
Teléfonos: 921 49 62 35

**EL TUERTO
DE PIRÓN**



**COMIDAS DE EMPRESA, CELEBRACIONES FAMILIARES, GRUPOS EN GENERAL
CONSULTE SIN COMPROMISO NUESTRA GRAN VARIEDAD DE MENUS
CERRAMOS LOS LUNES POR DESCANSO. GRACIAS POR SU CONFIANZA**

HOY

30 noviembre de 2010

Faltan 32 días

Santoral

Santos: San Andrés Apóstol, Cástulo, Euprepes y Constancio.



TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS061
HOSPITAL GENERAL . . .921419100
HOSP. POLÍCLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA921440202
URGENCIAS921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112
TURISMO921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)902 22 88 88
CORREOS921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN921417384
DIPUTACIÓN921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA921419800
AYLLÓN921553000
CANTALEJO921520001
CANTIMPALOS921496009
CARBONERO
EL MAYOR921560002
COCA921586011
EL ESPINAR921181700
FUENTEPELAYO921574000
MOZONCILLO921577392
NAVALMANZANO921575002
N. ASUNCIÓN921580036
NAVAS DE ORO921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA921449354
RIAZA921551016
SAN ILDEFONSO921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA921594036
SEPÚLVEDA921540000
TURÉGANO921500000
VILLACASTÍN921198008



EXPOSICIONES

Ignacio Pavillard

Exposición de Ignacio Pavillard en el bar la Zarzamora. Hasta el 30 de diciembre.

BAR LA ZARZAMORA (JUNTO A LA PLAZA DE SAN ESTEBAN)

Mercedes Pradera

Pinturas de Mercedes Pradera en el bar Santana Hoy, 30 de noviembre, último día.

BAR SANTANA

Cerámica

El Colectivo de Ceramistas de Segovia (COCER-SE) organiza la exposición “Cerámica” en la Casa de los Picos, sede de la Escuela de Arte de Segovia, con obras de tres ceramistas de Vitoria Gasteiz: Koro Martínez, Javier Berasategui y Txaro Marañón. Hasta el 12 de diciembre.

CASA DE LOS PICOS

Fotógrafos de la naturaleza 2010

Exposicion de fotografía de naturaleza en el centro Los Molinos de la Obra Social y Cultural de Caja Segovia del barrio de San Lorenzo. Hasta el 17 de diciembre.

CENTRO LOS MOLINOS

Amadou Sall

‘Retratos y otros quehaceres’ es el título de la exposición de este artista africano que puede visitarse en la Galería África (Casa del Siglo XV) hasta el 4 de diciembre.

GALERÍA ÁFRICA

Laura Bernal

Muestra ‘ContagiArte’, de Laura Bernal, en la galería ‘Un enfoque personal’, junto a la Catedral. Hoy, 30 de noviembre, último día.

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

Exposición ‘Transmutación de los sentidos’

Dentro de la programación de la pasada Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia

(MUCES), la sala de La Alhóndiga acoge la exposición ‘Transmutación de los sentidos’, de los artistas surrealistas checos Eva Svankmajerova y Jan Svankmajer. Hasta el día 12 de diciembre.

LA ALHÓNDIGA

Domingo Otones

‘De Quijotes y Dulcineas’, del pintor segoviano Domingo Otones. Hasta el 15 de diciembre.

LA BODEGA DEL BARBERO

Fotografías de Haití

AIDA Books&More presenta una exposición de fotografías de Haití, que se exhibe en Bar El Bohemio, Bar La Zarzamora y Bar Casco Viejo. Las obras pueden adquirirse y colaborar así con los proyectos de cooperación en doce países. Hoy, 30 de noviembre, último día.

VARIOS LUGARES

Francisco Monedero

Fotografías del montañero segoviano Francisco Monedero en las que muestra paisajes de los lugares por los que ha viajado. Hasta el 10 de enero de 2011.

RTE. ‘ASÍ NOS PONEN DE HUEVOS LAS GALLINAS’

Julián Martín Egido

Cuadros tallados sobre cristal de Julián Martín Egido, en el salón de té Divas, en c/ José Zorrilla, hasta el 20 de diciembre.

SALÓN DE TÉ DIVAS

Pintura de Ángel Luis Úbeda

La exposición de este artista puede visitarse hasta el 22 de diciembre en el centro cultural y de recepción de visitantes de Cantalejo.

CANTALEJO. CENTRO CULTURAL

Ricardo Alba

‘Un nuevo arte’ es el nombre de la exposición de Ricardo Alba que puede visitarse en el Mu-

seo del Trillo hasta el 22 de diciembre.

CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

María Teresa Montero

Óleos de la artista María Teresa Montero en la librería Atenea. Hoy, día 30, último día.

EL SOTILLO (LA LASTRILLA). LIBRERÍA ATENEA)

Yolanda Tabanera y Evru

Muestra ‘Yolevru’, de Yolanda Tabanera y Evru en la galería ArteSonado del Real Sitio, donde puede verse hasta el día 6 de enero de 2011.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

Markku Salo y otras muestras

Muestra ‘Vientos del norte’, de Markku Salo en la Sala de Las Luces. Hasta el 16 de enero. En la Sala Raspamento, muestra de ‘Vidrio Finlandés (1930-1990).

En la primera cúpula del Museo están instaladas la ‘Muestra pedagógica del Taller de Empelo 2009-10’ y ‘Trabajos de los alumnos de la Escuela Superior’ durante el curso 2009-10.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Javier de Luna

Muestra ‘Poemario de verdades y engaños’ en el centro social de Caja Segovia ‘Santa María la Real de Nieva’. Hasta el 12 de diciembre, de lunes a sábado de 19.00 a 21.30 h.

SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA, CENTRO CAJA SEGOVIA

‘Caperucita camina sola’

El Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam) ofrece hasta el día 15 de enero de 2011 la muestra ‘Caperucita camina sola. La reintroducción de la infancia en la ciudad’.

VALSAÍN. CENEAM



GASTRONOMÍA

Jornadas de cocina y caza

El rte. La Matita, en Collado Hermoso, celebra hasta el 12 diciembre la XIX Jornadas Gastro-



La Finca de Duque

CELEBRACIONES - RESTAURANTE - CASA RURAL

RESTAURANTE - HORNO DE ASAR

El otoño ha llegado a la Finca de Duque
ven a disfrutar de su paisaje... y de sus nuevos menús
Ctra Soria, km. 172. Sotosalbos (Segovia) Teléfono: 921 40 30 13 – 616 908 577
www.lafincadeduque.es • reservas@lafincadeduque.es



CARTELERA DE CINE

ARTE7



Programación hasta el 2 de diciembre. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

Skyline (100 min)

Viernes, 18.20, 20.20, 22.20 y 0.20 h.; sábado, 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 0.20 h.; domingo, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h., y de lunes a jueves, 18.20, 20.20 y 22.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Copia Certificada DVD (102 min)

Viernes, 18 h.; sábado y domingo, 16.10 y 18.10 h., de lunes a jueves, 18.10 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Entre lobos (114 min))

Viernes, 18.00, 20.10, 22.20 y 0.30 h.; sábado, 15.50, 18.00, 20.10, 22.20 y 0.30 h.; domingo, 15.50, 18.00, 20.10 y

22.20 h., y de lunes a jueves, 18.00, 20.20 y 22.20 h.

PENDIENTE DE CALIFICAR

Chloe (92 min)

Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 0.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h., y de lunes a jueves, 18.15, 20.15 y 22.15 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Harry Potter y las reliquias de la muerte. Digital 2-d (150 min)

Todos los días, 19.45 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Harry Potter y las reliquias de la muerte (150 m.)

Viernes, 18.45, 21.30 y 0.15 h.; sábado, 16.00, 18.45, 21.30 y 0.15 h.; domingo, 16.00, 18.45 y 21.30 h., y de lunes a jueves, 18.45 y 21.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

La bella y la bestia 3D (97 m.)

Viernes 18.15 h.; sábado y domingo, 16.15 y 18.15 h.; y de lunes a jueves, 18.15 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Gru mi villano favorito 3D (97 m.)

Viernes 18.00 h.; sábado y domingo,

16.00 y 18.00 h.; y lunes y martes, 18.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Imparable (99 min)

Viernes y sábado, 20.10, 22.10 y 0.10 h., y de domingo a jueves, 20.10 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Los ojos de Julia (111 min.)

Viernes y sábado, 20.10, 22.20 y 0.30 h.; y de domingo a jueves, 20.10 y 22.20 h.

AUTORIZADO PARA MAYORES DE 16 AÑOS

CINEBOX



Programación hasta el 2 de diciembre. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

Ladrones

Todos los días, 18.05, 20.15 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.45 h.

AUTORIZADO PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Bon Appetit

Todos los días, 18.05, 20.05 y 22.05 h.; viernes y sábado, 00.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Agnosia

Todos los días, 18.00 h., y sábado y

domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Los ojos de Julia

Todos los días, 18.00, 20.10 y 22.30 h.; viernes y sábado, 0.45 h., y sábado y domingo, 15.50 h.

AUTORIZADO PARA MAYORES DE 16 AÑOS

La bella y la bestia

Sábado y domingo, 15.40 h.; y todos los días, 17.45h.

AUTORIZADO PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Harry Potter y las reliquias de

la muerte

Todos los días, 18.50 y 21.45 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Harry Potter y las reliquias de la muerte. Digital

Todos los días, 19.35 y 22.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Imparable

Todos los días, 18.10, 20.20 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.40h.; y sábado y

domingo, 16.00 h.

SIN CLASIFICAR

Los otros dos

Todos los días, 17.55, 20.10 y 22.25 h.; viernes y sábado, 0.45 h.; y sábado y domingo, 15.40 h.

SIN CLASIFICAR

The Town - Ciudad de ladrones

Todos los días, 20.00 y 22.25 h., y viernes y sábado, 0.45 h.

AUTORIZADO PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Javier & Juana
PELUQUEROS
HOMBRE - MUJER

NOVEDAD

Soluciones en casos de quimioterapia

antes después

Soluciones con prótesis capilares

antes después

PELUCAS - POSTIZOS
C/ San Francisco 38
Tel.: 921 44 27 17

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA:

HOY: Día y noche: Atienza. José Zorrilla, 117.

MAÑANA: Día y noche: Dr. Ramos. Ctra. Villacastín, 10 (Frente Estación de Ferrocarril).

EI ESPINAR: Esta semana está de guardia el despacho de av. Hontanilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES: Las 24 horas, están de guardia los despachos de Cantalejo, Riaza y Prádena.

De 10,00 a 22,00 horas, Fuentesauco, Zarzuela del Pinar, Santa María la Real de Nieva y La Granja

De 10,00 a 20,00 h., estará de guardia el despacho de Zarzuela del Monte.

nómicas de Cocina y Caza, durante las cuales ofrece menús a base de productos de temporada y caza.

COLLADO HERMOSO. RTE. LA MATITA

OTRAS ACTIVIDADES

Titirimundi en Navidad

La venta de localidades para la campaña Titirimundi en Navidad, con funciones desde el 25 de diciembre al 5 de enero, puede realizarse desde hoy en internet: www.reservasdesegovia.com y en persona en el Centro de Recepción de Visitantes del Azoguejo, en horario de 10 a 18 h., excepto los días 24, 31 y 5, que será de 10 a 14 h. y los días 25 y 1, en los que el centro permanecerá cerrado.

SEGOVIA. CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES

Concurso de Coctelería

El XXIX Concurso de Coctelería de Castilla y León para barmans y jóvenes barman se celebrará hoy, 30 de noviembre, en el Restaurante Hotel 'Venta Magullo', desde las 18 h. Este certamen es clasificatorio para el Concurso Nacional 'Valencia 2011'. La cena de clausura y la entrega de trofeos está prevista para las 22.15 h.

SEGOVIA. VENTA MAGULLO

Asociación 'María del Salto'

La Asociación Provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios 'María del Salto' ha organizado para hoy, 30 de noviembre, una conferencia sobre "Secretos y virtudes del consumo de alimentos congelados", que estará a cargo de Óscar Calle San Blas, chef ejecutivo y director de Venga Magullo. El acto comenzará a las 18 h. en el salón de actos de la Residencia 'Emperador Teodosio'.

SEGOVIA. RESIDENCIA 'EMPERADOR TEODOSIO'

Taller de recuerdos

El salón de actos de la Residencia Mixta de Personas Mayores de Segovia acoge un taller de recuerdos, con proyección de fotografías antiguas. El acto comenzará a las 11.30 h. de hoy martes, 30 de noviembre.

SEGOVIA. RESIDENCIA MIXTA DE PERSONAS MAYORES

Cómo utilizar el teléfono móvil

Cruz Roja y la Fundación Vodafone, con la colaboración de la Gerencia de Servicios Sociales, organiza un taller sobre cómo utilizar el teléfono móvil, que tendrá lugar en el Hogar de San José hoy martes, 30 de noviembre y los días 1 y 2 de diciembre, de 16.30 a 17.30 h. Para participar en él es necesario apuntarse en la Conserjería del centro. Plazas limitadas.

SEGOVIA. HOGAR DE SAN JOSÉ

Conferencia sobre "enfermedades venosas"

El doctor Juan de Mata López Pérez participa hoy en el Programa Interuniversitario de la Experiencia, dentro de las actividades organizadas por la Fundación Científica del Colegio de Médicos de Segovia, con una conferencia sobre "enfermedades venosas". El acto comenzará a las 18 h. en el salón de actos de la Escuela de Magisterio.

SEGOVIA. ESCUELA DE MAGISTERIO

Bibliobús

El servicio de bibliobús de la Diputación Provincial

de Segovia visita hoy martes las localidades de Fuenterebollo, Carrascal del Río, Boceguillas, Collado Hermoso, Santo Tomé del Puerto, Castillejo de Mesleón, Cerezo de Arriba y Cerezo de Abajo. Mañana miércoles este servicio estará en Matabuena, Prádena, Casla, Pedraza, Navafría, Madrona, Codorniz, Aldeanueva del Codonal y Moraleja de Coca.

VARIAS LOCALIDADES

Donantes de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia informa de que hoy martes se desplazará un equipo de hemodonación y hemoterapia a la localidad de La Lastrilla, en cuyo consultorio médico atenderá a cuantos vecinos quieran donar sangre, en horario de 17.30 a 20.30 h. Así mismo, comunica que mañana miércoles se desplazará al Ayuntamiento de Sepúlveda, donde permanecerá con el mismo horario a disposición de los donantes.

VARIOS LUGARES

CONVOCATORIAS

Seminario sobre ventas en internet

La Red de Asesores Tecnológicos de la Junta de Castilla y León y la Cámara de Comercio de Segovia organizan mañana miércoles una jornada gratuita sobre "¿Cómo aumentar ventas utilizando internet?", para difundir herramientas de venta on line. Información y contacto: segovia.tic@cocicyl.es. Tfno: 921 432300.

SEGOVIA. CÁMARA DE COMERCIO

50 Aniversario del Colegio El Peñascal

El colegio público El Peñascal (antes Cavo Sotelo) celebra en 2011 su 50 aniversario. Por ello, los alumnos/as, maestros/as o personas relacionados con el centro durante ese medio siglo de su historia pueden ponerse en contacto con la comunidad educativa del centro llamando al tlf. 921 42 08 42 o enviando mensajes (para compartir fotos, anécdotas, etc) en el correo electrónico 40003290@educa.jcyl.es o aniversariopenascal@hotmail.com. Además pueden participar en la bitácora (blog) del aniversario, en la web del centro: <http://ceipelpenascal.centros.educa.jcyl.es>

SEGOVIA. CEIP EL PEÑASCAL

Cursos de danzas del mundo

La compañía Solydanza, danzas del mundo, comienza sus actividades: Cursos de danzas del mundo, danza oriental, danza africana, bollywood, salsa casino y bailes afro-caribeños. Para más información pueden entrar en la web: www.solydanza.blogspot.com o bien llamar al teléfono: 647008991

SEGOVIA. SOLYDANZA

Restauración de muebles antiguos

Taller de restauración de muebles antiguos de Beatriz Pavillard. Clases por la tarde y sin matrícula. Más información, tlf.: 667565850.

SEGOVIA.

AGENDA SOCIAL



Cena solidaria. El pasado fin de semana tuvo lugar la cena anual solidaria de la **Fundación AMREF** en El Rancho de la Aldegüela. En esta ocasión hubo un reconocimiento a tres empresarios de Segovia por su colaboración durante este año con la Fundación: **Antonio Pajón, Juan Velasco y Javier Giraldez**. La cena fue un éxito de participación y AMREF quiere desde aquí dar las gracias a todos los asistentes que les acompañaron ese día y a todas las empresas que colaboraron en la cena.



Guateque. La asociación cultural 'Plaza Mayor' de Segovia celebró en el Palacio de la Floresta su tradicional fiesta, que comenzó con el corte de una cinta por parte del alcalde, Pedro Arahuetes, para nombrar posteriormente Rey del Guateque y Pareja Feliz a **Salva y Angelines**, resultando muy animada la popular velada.

PARTICIPACIÓN

Gratis en Agenda

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com.

Las fotografías no se devolverán y deben ser originales (no son válidas fotocopias) o, en el caso de las digitales, tener una resolución de, al menos, 150 kb.

Restaurante Edulis
Lunes cerrado por descanso.
Perdonen las molestias.

Menú diario

921 49 31 23
c/ Los Huertos nº 3
ENCINILLAS
(Aparcamiento propio)



AQQUEDUCTO
restauración segoviana

Esta Navidad celebra tus reuniones familiares y de empresa con nosotros

MENÚS DESDE 25€

Avda. Padre Claret, 2 - 4 - SEGOVIA - Reservas: 921 43 69 12 • www.aqqueducto.com



► CONSTRUCCIÓN

Los empresarios del sector prevén que el año que viene todavía será muy difícil

Venta de viviendas. La provincia registra uno de los peores índices de toda España y los precios siguen altos comparados con la media de Castilla y León

Paro. En las oficinas de empleo hay registrados 1.648 parados del sector de la construcción, 142 más que hace un año. Más del 40%, 684, son extranjeros

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La actividad en el sector de la construcción es muy escasa y, aunque Tomás Rivilla, presidente de la Asociación Provincial de Industrias de la Construcción (APIC), señala que los empresarios del sector “tenemos la ilusión de que vaya mejorando poco a poco”, lo cierto es que hay bastantes dificultades que indican que 2011 será un año “muy complicado”.

En este sentido, Rivilla considera imprescindible para el año que viene “que las entidades financieras nos echen una mano, porque aunque somos conscientes de que el mercado no va a ser el de antes, es necesario que comience a haber cierta flexibilidad con los créditos”.

El presidente de la patronal segoviana reitera lo que tantas veces ha dicho, que en condiciones normales, sin crisis económica y sin un stock de viviendas sin vender en la provincia —muchas en manos precisamente de entidades financieras— la capital está “mejor posicionada que otras del entorno” para que su mercado inmobiliario crezca.

Admite también que si algo positivo tiene esta crisis que tanto se ha cebado con el sector es que los advenedizos que llegaron a él en épocas de expansión, ahora ya no

están. “Quedamos los profesionales, que siempre hemos pedido que se regulara la profesionalidad en el sector pero es un tema complejo”, añade Rivilla.

Por eso concluye que “las empresas que puedan resistir saldrán reforzadas, pero saben que, de una u otra manera, tienen que adaptarse a una situación nueva”.

Mientras tanto, desde APIC se continúa con la función de mejorar la formación de los empresarios del sector y Rivilla destaca la importante labor que se ha hecho en materia de prevención de riesgos laborales.

ASEAC Por su parte, desde la Asociación Segoviana de Empresas Auxiliares de la Construcción (ASEAC), su director gerente, Alberto Dueñas, recuerda que hace aproximadamente un mes esta organización, que pertenece a la patronal provincial FES, confeccionó una encuesta con sus asociados que resultó reveladora y preocupante.

En este sentido, la cifra de negocio de estas empresas, comparada con el ejercicio 2008, indica que el volumen de facturación en el 2009 disminuyó en torno al 30%; respecto al 2010, la previsión es que disminuirá otro 40%, y para el año que viene la estimación es todavía



En primer término, estado actual de una promoción de viviendas cuya construcción lleva meses parada en la zona residencial de El Sotillo,



Carteles de venta de viviendas en la capital segoviana. Las compraventas no remontan. / JUAN MARTÍN

peor, con un descenso del 50%.

En cuanto al empleo, las cifras obtenidas muestran que durante 2009 se destruyó el 15% de los puestos de trabajo, en relación con el año anterior, pero que este año el porcentaje no mejorará y, en el mejor de los casos, se mantendrá en una caída del 15%.

Por otro lado, con datos oficiales, el mercado inmobiliario de la provincia refleja las declaraciones de los representantes de estos sectores. En este sentido, en el mes de

septiembre, se vendieron 45 viviendas nuevas en la provincia de Segovia (INE, con datos de los registros de la propiedad). Es esta una de las cifras más bajas de toda España; sólo supera a Huesca, Soria, las ciudades autónomas de Ceuta y Melilla e iguala la cifra de Cuenca.

La situación tampoco es mucho mejor en lo relativo a vivienda usada (más de dos años), ya que en septiembre se vendieron 73, con un importante descenso respecto al mes de agosto (126).

Obviamente, el empleo en el sector se ha resentido, aunque este año, en comparación con 2008 y 2009, y pese a que sigue sumando parados, lo hace a menor ritmo. En octubre la cifra de paro registrado en la construcción ascendía en Segovia a 1.648, un 18,3% del total.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las perspectivas del sector:
www.eladelantado.com

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

SEGOVIA ☎ 921 42 87 17 • CUÉLLAR ☎ 921 14 26 06 • CANTALEJO ☎ 921 52 18 26 • SORIA ☎ 975 22 09 98 • ÁVILA ☎ 920 22 53 00 • ARENAS DE SAN PEDRO ☎ 920 37 23 90

www.transcose.com

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

suministros@transcose.com

AL DÍA | WADLEIGH, APÓSTOL DE LA REVOLUCIÓN CIENTÍFICA

El cineasta Michael Wadleigh, premiado con un Óscar por su documental "Woodstock" (1970), confía en los jóvenes y científicos para liderar la nueva revolución que salve al planeta del "Homo explotius", y en una conferencia en el

campus de IE Universidad defendió la necesidad de un nuevo modelo de desarrollo económico y social que evite condenar a las futuras generaciones a carecer de recursos naturales en el plazo de 30 ó 40 años. El

director de cine recorre actualmente el continente europeo en su caravana, acompañado por su estatuilla de la Academia de Hollywood, para llevar su mensaje en favor de la sostenibilidad.



municipio de La Lastrilla. / JUAN MARTÍN

La sociedad Segovia 21 está siendo la principal licitadora de obra oficial en la provincia

ASEAC pide que se controle que el contratista principal acredite debidamente que está pagando a toda la cadena de subcontratación

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

A primera vista, si se comparan los datos de licitación pública en Segovia hasta el pasado mes de octubre, podría deducirse que es la provincia mejor tratada de Castilla y León porque la cuantía económica del conjunto de actuaciones licitadas en estos diez meses ha descendido "sólo" un 27,3%, cuando la media regional supera el 60% de caída.

Sin embargo, Segovia partía en los dos años anteriores, 2008 y 2009, como la provincia con menor obra oficial licitada, en cuanto al valor económico y, de hecho, en este momento sólo concentra el 6% del total licitado en la Comunidad Autónoma en lo que va de año.

Las administraciones con más capacidad económica, la central y la autonómica, suman entre las dos menos obra oficial licitada en Segovia que las administraciones locales. Precisamente es Segovia 21, sociedad participada por la Diputación, Caja Segovia y la Cámara de Comercio, la que se lleva el mérito a estas alturas del año en licitación, sumando hasta octubre 10,81 millones.

La Administración Central es la que más ha rebajado su licitación de obra oficial en la provincia, un 67,21% entre enero y octubre respecto al mismo periodo de 2009. En conjunto suma obra por valor de 11,94 millones de euros, destacando el Ministerio de Fomento, con 10,71, repartidos entre la Dirección General de Carreteras, la mayor parte, y el Adif.

Por otra parte, Segovia es la provincia de Castilla y León donde menos obra oficial ha licitado la Junta de Castilla y León en lo que va de año. En este caso, la cantidad licitada asciende en total a 28,92 millones de euros, un 25,97% menos que en 2009.

La de Medio Ambiente es la Consejería más licitadora en Segovia, 15,49 millones de euros, aunque re-

CASTILLA Y LEÓN - Enero-Octubre de 2010

PROVINCIAS	Año 2010	%	Año 2009	Variación
Ávila	55,54	3,9%	149,26	-62,8%
Burgos	214,73	15,1%	444,02	-51,6%
León	338,03	23,8%	532,65	-36,5%
Palencia	118,92	8,4%	764,68	-84,4%
Salamanca	135,54	9,5%	231,58	-41,5%
SEGOVIA	85,59	6%	117,69	-27,3%
Soria	83,58	5,9%	447,33	-81,3%
Valladolid	204,51	14,4%	830,25	-75,4%
Zamora	166,49	11,7%	146,45	13,7%
Varias	18,45	1,3%	246,61	-92,5%
TOTAL	1.421,40	100%	3.910,52	-63,7%

Licitación de obra oficial por provincias. / FUENTE: CÁMARA DE CONTRATISTAS DE CYL

partidos entre varias direcciones generales y organismos, como la Sociedad Pública de Medio Ambiente.

La Consejería de Fomento ha licitado obras en Segovia por valor de 8,52 millones de euros, la de Educación, por 1,35 millones y la de Agricultura y Ganadería, por 1,13.

El Ayuntamiento de la capital suma la cantidad de 9,69 millones de euros en obra licitada este año, el resto de ayuntamientos de la provincia, 18,76 millones y la Diputación Provincial, 3,29 millones. Destacan también los 2,19 millones de Valverde Gestión Urbanística Industrial.

SOLICITUD ASEAC, patronal sectorial que agrupa a las empresas auxiliares de la construcción en la provincia, se muestra poco optimista respecto a la evolución de la licita-

ción de obra oficial en los próximos meses, debido a los ajustes presupuestarios de las distintas administraciones públicas.

Lo que sí exige, según señala su director gerente, Alberto Dueñas, es que, para regular correctamente los plazos de pago, las administraciones establezcan en los pliegos de condiciones la obligatoriedad del contratista principal de acreditar debidamente que está pagando a toda la cadena de subcontratación, conforme establece la reforma de la Ley de Morosidad y, en caso de que no cumpla los plazos establecidos de pago, que la administración retenga certificaciones al contratista y actúe como pagador a los subcontratistas. En definitiva, piden que se cumpla esta normativa, algo que no está ocurriendo, según Dueñas.

¿QUÉ PASA CON LOS PRECIOS DE LA VIVIENDA?

► **La provincia.** En el conjunto de la provincia el precio medio de la vivienda nueva se ha revalorizado ligeramente, un 0,9%, en el tercer trimestre de este año, respecto al mismo periodo de 2009. Según la estadística publicada por la Secretaría de Estado de Vivienda. En este sentido, el metro cuadrado alcanzaba una cotización media en septiembre de 1.484 euros, una de las más altas de la Comunidad Autónoma, después de Burgos y Valladolid. En la vivienda antigua (más de 2 años de antigüedad), el precio medio ha experimentado un descenso del 1,8%, según la misma fuente. En septiembre era de 1.405,5 euros, también el tercero más alto en Castilla y León. Precisamente, en la vivienda de segunda mano, el precio medio por metro cuadrado alcanzó su valor máximo en el tercer trimestre del año 2007, sien-

do entonces de 1.619,6 euros, mientras en la nueva se alcanzó en el primer trimestre de 2008 con 1.663,9 euros. El descenso acumulado desde entonces supera el 13% en el primer caso y el 10,8% en el segundo. Pero lo cierto es que desde el año 2.000 al 2008 se revalorizaron un 93,6% la de segunda mano y un 104,1% la vivienda nueva.

► **La capital.** La capital segoviana sigue estando entre las más caras de España en cuanto al precio de la vivienda, especialmente en la de más de dos años. A pesar del descenso del 1,2% experimentado en el último año, el metro cuadrado alcanzaba en el tercer trimestre los 2.150,9 euros. En este caso, la cotización más alta se alcanzó en el tercer trimestre de 2007, con 2.571,6 euros, mientras que hace cinco años, en 2005, era de 1.982,1 euros, según Vivienda.



TARIMAS Y PUERTAS

at TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► MUNICIPAL

El PP pide que el Ayuntamiento mejore la nueva calle de Jerónimo de Aliaga

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PP presentará una moción en el pleno de mañana para reclamar al Gobierno municipal que solucione las deficiencias en la nueva calle Jerónimo de Aliaga.

Según el PP, "la construcción de la calle Jerónimo de Aliaga, una de las viejas reivindicaciones de los vecinos de San Lorenzo, está planteando diversos problemas prácticamente desde su inauguración. Su elevada pendiente no es adecuada ni para el tráfico peatonal, ni para el tráfico rodado, y por supuesto inaccesible para las personas con movilidad reducida e imposible para el transporte público" afirman los populares.

Los populares mantienen que estos problemas ya eran conocidos por el equipo de Gobierno socialista antes de iniciar las obras, porque el proyecto supervisado por la oficina de urbanismo indicaba la excesiva pendiente de la nueva calle. "Sin embargo, en lugar de tener reflejos y reconsiderar la solución proyectada, el equipo de Gobierno decidió seguir adelante con la construcción de un viario problemático, que no solo no resuelve los problemas para los que fue proyectado, sino que crea problemas nuevos que antes no existían" explica el PP.

La oposición subraya que la decisión de construir este viario ha costado a los ciudadanos de Segovia más de un millón de euros, al menos un 30% más de lo inicialmente previsto, de los que la Junta ha aportado más de 85% del presupuesto.

Por su parte, la portavoz municipal del PSOE, Clara Luquero, indicó que el trazado de la nueva calle fue "aprobado por un gobierno del PP" y recaló que "era el único posible, porque los terrenos de alrededor están protegidos".

En defensa del Hospital Policlínico.

La subdelegada del Gobierno María Teresa Rodrigo, recibió ayer a los representantes de la Plataforma en Defensa del Hospital Policlínico, formado por varios colectivos sociales, que desde hace años reivindica la recuperación del uso sanitario del edificio de la calle San Agustín, cerrado desde 2008. Los representantes de la plataforma están recogiendo información sobre los planes concretos que tiene la Junta. / FOTO: KAMARERO



► MUNICIPAL

El pleno aprobará el convenio de Prado del Hoyo para ampliar el suelo industrial

La corporación debatirá 9 mociones, seis presentadas por el PP y tres por el PSOE. La cámara aprobará la licitación del primer edificio del CAT, con un presupuesto de 11,8 millones

S.A. / SEGOVIA

El pleno del Ayuntamiento de Segovia aprobará mañana miércoles un convenio urbanístico que permitirá ampliar en 1,1 millones de metros cuadrados los terrenos de uso industrial, como ampliación al actual polígono de Hontoria.

La portavoz municipal del PSOE, Clara Luquero, indicó que el convenio urbanístico lo firmará el Ayuntamiento con la sociedad "Marina Clara", propietaria del 80% de los terrenos denominados como "Prado del Hoyo". De acuerdo con el texto del acuerdo, el Plan Parcial será aprobado en el verano de 2011; mientras que a finales del próximo año se abordarán los procesos de urbanización y reparcelación definitivos; de manera que, según Luquero, entre 2012 y 2013 "ya podrán instalarse las primeras empresas".

Otro de los asuntos de calado que analizará la corporación será la aprobación del expediente para contratar las obras de ejecución del primer edificio del Círculo de

las Artes y la Tecnología (CAT), el destinado a emprendedores, con un presupuesto de 11.180.000 euros. "Será una fuente de oportunidades, de generar empleos cualificados y de contribuir a fijar población", resaltó Luquero, quien añadió que el PP "nunca ha creído en el CAT, dijo primero que era humo, una entelequia, luego cuestionó que hubiera terrenos, luego que si solo se iba a construir un hotel y un centro comercial... espero que ahora sean capaces de rectificar y se alegren".

CAMPUS El Gobierno municipal someterá a la ratificación del pleno el acuerdo adoptado por la junta de Gobierno local para la adhesión del Ayuntamiento a la declaración de las juntas de las facultades de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación, así como de la escuelas de magisterio e informática, para reclamar a la Junta que financie la segunda fase de obras de construcción del



Clara Luquero (PSOE).

campus de Segovia. En este sentido, Luquero indicó que el campus supone una "infraestructura prioritaria" para Segovia. "Es difícil entender que la Junta anteponga otras inversiones, como el del centro de capacitación ecuestre,

debe priorizar, y el campus es una prioridad para Segovia", señaló Luquero, quien confirmó que el alcalde, Pedro Arahuetes, asistirá hoy a la manifestación que, en este mismo sentido, han convocado varias asociaciones estudiantiles.

Por otra parte, el PSOE presentará tres mociones; una con motivo de la conmemoración del Día Mundial del SIDA; otra para reclamar a la Junta que dote de recursos a los parques de bomberos, y una tercera para que se estudie la forma de homenajear al segoviano Jesús María González Ituero, policía segoviano asesinado por ETA en 1976.

Sobre la moción del P que pide que se reforme el trazado de las rotondas de Vía Roma y Padre Claret, Luquero indicó que las glorietas son "provisionales", por cuanto se modificarán cuanto se construya el vial que atravesará el parque del cementerio, en paralelo a la calle de San Gabriel. Además "cumplen con la normativa y fueron así diseñadas para preservar el arbolado de la zona".



HOTEL****

Puerta de Segovia



SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS
para celebrar sus
BODAS, BANQUETES y REUNIONES
Tratándole como siempre como usted se merece
VISÍTENOS Y CONSULTE PRECIOS
Información y reservas en 921 437 161



Dirigido por
Julían
y
Nicolás
Herrero

seat.es

NUEVO SEAT ALHAMBRA



www.seat.es/alhambra

Consumo medio combinado de 5,5 a 7,2 l/100 km. Emisiones de CO2 de 143 a 167 g/km. Imagen acabado Style.

GRUPO VOLKSWAGEN

HIGARSA AUTOMOCIÓN, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

► MUNICIPAL

Vázquez convence a Miriam Yagüe para incorporarse al grupo municipal del PP

La funcionaria de la Junta sustituirá a la dimisionaria Josefina García, que mañana hará oficial su renuncia en el pleno • El PP disipa las dudas iniciales de la futura nueva concejala

• La funcionaria Miriam Yagüe Pascual, licenciada en Derecho y que trabaja actualmente en el Departamento de Familia de la Junta, se incorporará al grupo municipal del PP en el Ayuntamiento de Segovia.

S.A. / SEGOVIA

Miriam Yagüe Pascual se incorporará al grupo municipal del PP en sustitución de Josefina García, que presentó el pasado miércoles su renuncia al acta de concejal. Yagüe Pascual es licenciada en Derecho y trabaja actualmente en el Departamento de Familia de la Junta de Castilla y León. El PP emitió anoche un comunicado en el que confirmaba la incorporación de Yagüe, de 38 años y natural del barrio de Santo Tomás, al grupo popular. Mañana miércoles se oficializará la renuncia de García y, previsiblemente, a finales del mes de diciembre, su sustituta tomará posesión, una vez sea tramitada ante la Junta Electoral Central su acta de miembro de la Corporación.

Yagüe, según fuentes del PP, ya tuvo un primer 'contacto' con el



Miriam Yagüe, en una imagen de archivo. / JUAN MARTÍN

presidente provincial del PP, Francisco Vázquez, la pasada semana, aunque no con la portavoz del grupo, Beatriz Escudero, según admitió ésta en rueda de prensa. Al parecer, Yagüe, número 24 en la

lista del PP, pidió el pasado viernes a Vázquez que le concediera el fin de semana para sopesar su decisión con su familia. La contestación positiva se la dio Yagüe a Vázquez a última hora de la

mañana de ayer; con el acuerdo de que el partido anunciaría por la tarde su incorporación al grupo en un comunicado; una escueta nota de prensa que el PP remitió a los medios de comunicación sobre las nueve de la noche.

Varias fuentes han apuntado que las dudas iniciales de la funcionaria se derivaban de sus estrechos lazos de amistad con César Martín, uno de los concejales que presentaron su renuncia por discrepancias con Escudero.

Otras fuentes han indicado que la funcionaria ha recibido también llamadas de altos cargos del partido, como la del secretario regional del PP, Alfonso Fernández Mañueco.

La entrada de Yagüe disipa la preocupación que existía en las corrientes más oficiales del PP de Segovia, que respaldan a Escudero, dado que, en caso de que la funcionaria hubiera rechazado la incorporación al grupo, el puesto dejado por Josefina García habría sido ocupado por Luis Pérez de Cossío, número 25 y último de la lista, quien ha mostrado un cierto tono crítico con la gestión de la portavoz y senadora.

Esta redacción intentó ayer localizar sin éxito a Miriam Yagüe.

► INFRAESTRUCTURAS

Aprobada una proposición no de ley del PP en favor del Palacio de Congresos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Comisión de Arquitectura y Vivienda de las Cortes de Castilla y León aprobó ayer, a iniciativa del grupo parlamentario popular, una Proposición no de Ley (PNL), para respaldar la construcción de un Palacio de Congresos en Segovia.

En concreto, la PNL insta a la Junta de Castilla y León a que incorpore en los objetivos y acciones que lleva a cabo la empresa pública Provilsa (Promoción de Viviendas, Infraestructuras y Logística de Castilla y León), a través de su plan de actuación de inversiones, la correspondiente al Palacio de Congresos de Segovia por un importe de 100.000 euros.

La iniciativa persigue que "de una vez por todas, se pueda firmar un convenio entre la Junta, el Ayuntamiento de Segovia y el Gobierno de España para la ejecución de esta obra", indica el PP en un comunicado.

Según los populares, "éste es un proyecto prioritario é ineludible para la ciudad de Segovia, máxime cuando es una de las principales candidatas, una vez superado el corte, para albergar la Capitalidad Cultural de 2016".

El procurador popular Juan Ramón Represa, señaló en la Comisión que esta PNL es una primera piedra simbólica del Palacio de Congresos. El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, según recuerda el PP, se comprometió a cofinanciar el 40 por ciento de este proyecto y "ésta —subraya— es una prueba inequívoca del cumplimiento de este compromiso contraído con la ciudad de Segovia".

El PP afirma que ahora solo falta que tanto el Ayuntamiento de Segovia como el Gobierno de España "den un paso adelante" posibilitando la firma de ese convenio cofinanciando el proyecto. Sin embargo, el PP duda de las intenciones del PSOE, dado que "ya se han negado a presentar junto con el PP en el Senado una enmienda sobre este tema a los Presupuestos Generales del Estado".

El grupo socialista afirma que Escudero ha demostrado su «falta de liderazgo»

S.A. / SEGOVIA

El viceportavoz del grupo municipal del PSOE, Andrés Torquemada, aseguró ayer que la decisión de Josefina García de abandonar el grupo del PP "no puede sorprendernos" al tratarse de la octava baja de un concejal popular en lo que va de legislatura.

Torquemada recordó que, teniendo en cuenta la renuncia de otros cuatro integrantes de la lista del PP a cubrir las bajas, el escaño de García será ocupado por el número 24 de la lista con que concurrió Escudero a las municipales, lo que calificó como "todo un récord en la historia de la

democracia en España".

"Lejos de causarnos regocijo, nos entristece, ya que nos hubiera gustado que se hablara de Segovia por sus proyectos y no por la trayectoria insólita de un grupo municipal, cuya máxima responsable y jefa de la oposición en la Corporación, ha demostrado con creces la más absoluta falta de liderazgo y la incapacidad para dirigir un grupo de 12 personas, mediante la cohesión y el consenso".

El viceportavoz cargó duramente contra Escudero, de la que dijo que "siempre se dirige al equipo de Gobierno con carácter destructivo, con ataques personales y

nunca sumando esfuerzos". El PSOE, añadió Torquemada, aún espera que la portavoz popular se disculpe públicamente cuando apuntó que la crisis interna del grupo del PP era producto de un pacto entre los concejales 'díscolos' del PP y los socialistas.

INCOMPETENCIA "Ella siempre quiere quedar por encima del bien y del mal, arrasando a quien se le pone por delante y viendo en el adversario político el culpable de su más que evidente incompetencia", subrayó Torquemada, quien manifestó su incredulidad por las declaraciones de Escudero en las

que ésta indicó que la renuncia de García no le afectaba. "¿Cómo puede ningunear y faltar el respeto a sus propios compañeros, a los electores y, en definitiva, a todos los segovianos", se preguntó el edil socialista, quien invitó a imaginar que pasaría si Rajoy, de 153 diputados con los que cuenta actualmente, se le fueran 101, el mismo porcentaje (62%) con los que ya no cuenta Escudero. "De seguir este ritmo —añadió— el PP va a tener que plantear una reforma de la Ley Electoral, proponiendo la creación de listas de infinitos integrantes cuando la señora Escudero las encabece".



Todo tipo de estufas para combatir el frío con calor natural

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1
Telf. 921 44 15 80 - Fax 921 43 30 23
Visite: www.mallascastillaleon.com



Restaurante

La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES

8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA 17,50 € IVA incluido

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia

Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

► DIPUTACIÓN

Los pueblos pagarán solo un 8% de los Planes Provinciales desde 2011

La reducción de la aportación municipal pretende evitar que vuelvan a producirse renunciaciones a subvenciones de ayuntamientos que no pueden abonar el porcentaje que se les exige

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

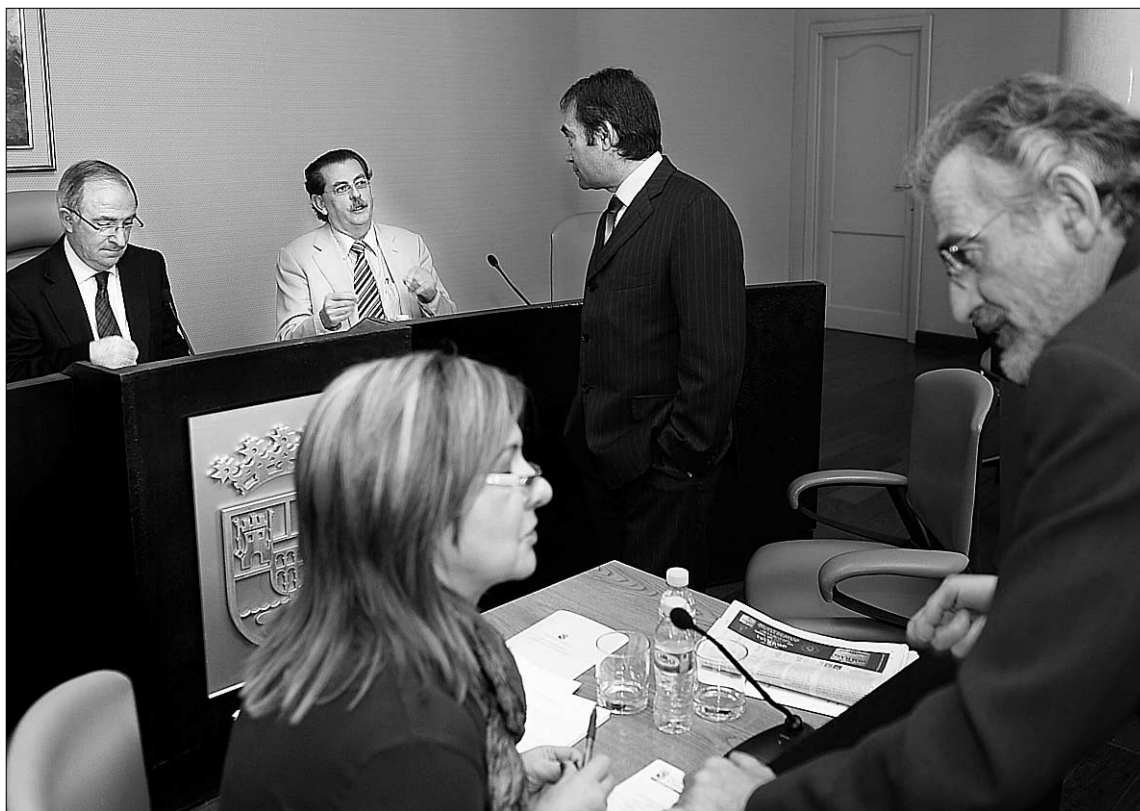
La corporación de la Diputación de Segovia conoció ayer que siete pueblos —en concreto los de Aldeasoña, Frumales, Muñoveros, Navalilla, Villaverde de Montejo, Fresneda de Cuéllar y Languilla— han renunciado a realizar las obras previstas en sus respectivas localidades incluidas en el llamado 'Plan Provincial de Cooperación'. Supuestamente, tales pueblos han adoptado esa decisión tras comprobar que no podían asumir el porcentaje económico que se les exigía para ejecutar las obras.

El presidente de la Diputación, Javier Santamaría (PP), aseguró que situaciones de ese tipo "duelen". Y, seguidamente, realizó un anuncio. "A partir de 2011, los ayuntamientos deberán pagar únicamente un 8% por los proyectos de Planes Provinciales, independientemente del tipo de obra que sea y del número de habitantes del municipio".

Tal circunstancia varía de forma sustancial la situación actual. Ahora está vigente un acuerdo del PP y el PSOE en el que se especifica, de acuerdo a diversas variables, el porcentaje económico que deben abonar los ayuntamientos en cada proyecto de Planes Provinciales que se realiza en sus respectivos municipios. Las dos fundamentales son el tipo de infraestructura a realizar, de forma que la Diputación ayuda en mayor medida a los ayuntamientos que deben acometer una obra considerada 'básica', como la relativa al agua; y el número de habitantes. Habitualmente, los porcentajes oscilan entre el 25 y el 40%.

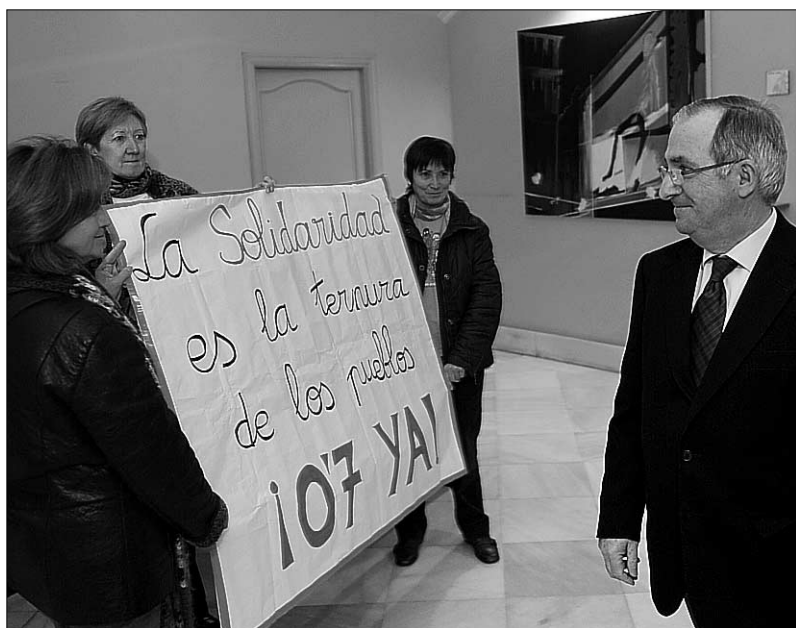
"La Junta de Castilla y León quiere ahora que los ayuntamientos paguen lo menos posible y en la Diputación estamos de acuerdo, así que a partir de ahora pondrán una cantidad fija, el 8%", recaló Santamaría. Para posibilitar tal medida, la Diputación habilitará una partida tendente al pago de las cantidades que, a partir de ahora, no sufragarán los ayuntamientos.

"Nos gustaría que el porcentaje que deben realizar los ayuntamientos no sea a partir de ahora un impedimento para realizar las obras", concluyó Santamaría.



Populares, al fondo, y el portavoz del PSOE, Sanz Vicente —en primer plano, a la derecha— preparan el pleno. / KAMARERO

Las ONGS piden una partida para proyectos de cooperación



Santamaría (derecha) pasa por delante de la pancarta de las ONGD.

portavoz de la Coordinadora de ONGD de Segovia, insistió en el que tal colectivo "pide únicamente que se cumpla lo firmado por todos los partidos para conseguir los Objetivos del Milenio". Agregó que todas las diputaciones de Castilla y León han habilitado partidas para proyectos de cooperación, subrayando que "los tiempos son difíciles para todos, no solo para la Diputación de Segovia". Además, acusó a Santamaría de hacer "oídos sordos" a sus reiteradas peticiones, al tiempo que advirtió que la Coordinadora de ONGD de Segovia "continuará haciendo presión política hasta conseguir el objetivo".

Representantes de la Coordinadora de Organizaciones No Gubernamentales para el Desarrollo (ONGD) de Segovia criticaron ayer a la Diputación Provincial por ser la única de Castilla y León que no dedica fondos económicos a programas de cooperación. Dichos activistas desplegaron, pacíficamente, una pancarta en la que se leía "La solidaridad es la ternura de los pueblos, 0,7% ¡ya!" al acabar el pleno, en el que la corporación rechazó una moción presentada por el PSOE en la que se pedía que la Diputación incluyera dentro de sus presupuestos para 2011 una aportación a programas de cooperación internacional.

María Jesús Hernando,

Santamaría se queja por el reparto del Plan de Convergencia Interior

G.H. / SEGOVIA

El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, criticó ayer con dureza tanto la cuantía recibida por la provincia del Plan de Convergencia Interior (8,7 millones de euros) como el reparto realizado.

"Las provincias pequeñas esperábamos que [el dinero] fuera a mayores [de los proyectos ya aprobados]", declaró Santamaría. Por el contrario, el presidente de la Diputación dijo haber comprobado que la partida más importante (cinco millones para la carretera SG-205, Cantalejo - Cerezo de Abajo) "ya ha sido ejecutada". En cuanto a los nueve proyectos elegidos, retó a los periodistas a comprobar la relación de obras elegidas, dejando entrever que la mayoría pertenecen a municipios gobernados por el PSOE. "Y algunas veces se nos acusa a nosotros de ser sectarios en la distribución...", remató Santamaría.

Siete de los nueve proyectos se ubican en ayuntamientos con alcalde socialista (Cerezo de Arriba —La Pinilla—, El Espinar, Segovia, Juarros de Voltoya, Campo de San Pedro, Castroserna de Abajo y Muñopedro), mientras que en un único caso (Sancho-cho) el regidor es del Partido Popular.

Los socialistas reclaman "rápidas mejoras" en la web

G.H. / SEGOVIA

El diputado socialista José Luis Aceves pidió en el pleno "rápidas mejoras" en los contenidos de la web de la Diputación Provincial, reclamando a los populares que adopten alguna medida para que en dicha página figure información actual de la institución. También en lo relativo a nuevas tecnologías, Aceves recordó el compromiso "incumplido" de los populares de lanzar el Boletín Oficial digital de la Provincia, en sustitución del de papel.

yara 10 años
gestión de proyectos y construcción

Arquitectura e Ingeniería

- Viviendas
- Naves Industriales
- Locales Comerciales

Proyectos: Urbanizaciones, Segregación, Peritaciones, Reformas, Electricidad, Fontanería, Calefacción, Gas...

C/ Juan Bravo, 5 3º Izq. 40001 Segovia

Tlf: 921466345

www.yara1999.com

BAR-RESTAURANTE

EL CHORRILLO

TÍPICA COCINA CASTELLANA

C/ Real 99, Palazuelos (Segovia)
Tel.: 921 44 86 69 921 44 97 89

Menús diarios
(Lunes a Viernes) 9 €

Carta

RACIONES VARIADAS

ESPECIALIDADES:
Bacalao a la Vizcaina
Rabo de Toro
Mollejas,
Cochifrito
Asados...

LOS JUEVES: COCIDO

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

► MUNICIPAL

El alcalde promete a la Federación de vecinos que revitalizará los foros municipales

El presidente del movimiento vecinal, Juan Bautista Mullor, anima a los segovianos a participar en la manifestación convocada para hoy en apoyo del campus público

CONZALO AYUSO / SEGOVIA

El presidente de la Federación de Asociaciones de Vecinos de Segovia, Juan Bautista Mullor, aseguró ayer que el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, ha prometido a los representantes del movimiento vecinal que revitalizará los foros municipales.

Mullor, que junto a otros tres componentes de la junta directiva de la federación, mantuvo ayer una reunión de más de una hora de duración con Arahuetes en la Alcaldía, afirmó a su término que había sido una reunión cordial, habitual, como las que todos los años mantiene el alcalde con los representantes de las asociaciones de vecinos.

En este sentido, valoró la información "de primera mano" que el alcalde les transmitió sobre asuntos que preocupan a la Federación y,

por extensión, a los ciudadanos.

En lo relativo a la canalización de la participación ciudadana en asuntos del municipio, el presidente de la federación vecinal recordó que en abril de 2009 esta entidad decidió retirarse de los foros municipales porque sus representantes consideraron que esos se habían desvirtuado y acudían a ellos sólo a escuchar sin que se tuvieran en cuenta sus opiniones.

Según Mullor, la Federación queda ahora a la espera de que el alcalde les convoque de nuevo para tratar la forma de revitalizar los citados foros.

Por otro lado, desde el movimiento vecinal, al igual que ya hiciera el alcalde y el resto del equipo de Gobierno, respaldan las medidas de protesta y presión que reivindican la construcción del con-



El alcalde, Pedro Arahuetes, ayer durante la reunión con parte de la directiva de la Federación de vecinos. / EL ADELANTADO

junto del futuro campus de la Universidad de Valladolid en Segovia, ya que las obras de la segunda fase del mismo no están garantizadas de inmediato, una vez que finalicen las de la primera, según Mullor.

Por ese motivo, el presidente de la federación anima a las asociaciones de vecinos de la capital, y a los ciudadanos en general, a que participen en la manifestación convocada para hoy por estudiantes universitarios, que partirá a las 11 horas de la sede actual de la UVa, el Palacio de Mansilla.

TRANQUILIDAD Por otro lado, el alcalde tranquilizó a la directiva de la federación vecinal en lo relativo

a asuntos como los recursos de la candidatura de Segovia 2016, el abastecimiento de agua a la ciudad o el acceso de los segovianos a los servicios del futuro crematorio que promueve una empresa privada.

Por otro lado, Arahuetes confirmó a los representantes de las asociaciones de vecinos que ha denunciado ante la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD) el vertido de aguas residuales de otros municipios a las aguas del embalse del Pontón Alto, y animó a la Federación a hacer lo mismo, algo que ésta estudiará y probablemente hará, según señaló Mullor.

Tras escuchar los argumentos del alcalde, el presidente de la fe-

deración, también insta a la Junta de Castilla y León a "no tirar balones fuera" en el asunto del futuro palacio de congresos y en la cesión al municipio de las vías de titularidad autonómica que transcurren por el caso urbano de la ciudad.

Los vecinos también pidieron a la principal autoridad municipal que el incremento del IBI en 2011 no sobrepase lo razonable "mientras persista la crisis económica". Además, entre otros asuntos, solicitaron que el Ayuntamiento inste a la Junta y a Adif para que el Hospital General, en el primer caso, y la estación del AVE, en el segundo, cuenten con alternativas de aparcamiento gratuito.

CAMPEONES 2010

El pasado mes de julio, la Selección Española convirtió en realidad el sueño de todos los españoles ganando la final del Mundial de Sudáfrica y alzando la Copa del Mundo.

Como testimonio de este inolvidable hecho histórico, la Real Casa de la Moneda - Fábrica Nacional de Moneda y Timbre acuña una nueva y cuidada moneda de plata de 20 euros.

MONEDA DE PLATA DE LEY
PRECIO 20 €



PLATA 925 ‰ DIÁMETRO 33 mm
PESO 18 g TIRADA MÁXIMA 2.000.000 de unds.

¡Ya disponible!
En su entidad financiera por sólo 20 euros.



Real Casa de la Moneda
Fábrica Nacional
de Moneda y Timbre

La subdelegada recibe al nuevo delegado de la Agencia Tributaria

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La subdelegada del Gobierno, María Teresa Rodrigo, recibió ayer la visita del nuevo delegado de la Agencia Tributaria de Segovia, Gerardo Arranz. Se trata de su primera visita institucional después de su toma de posesión en este cargo, en el que ha sustituido a Ángel Seoane, jubilado recientemente.

El nuevo delegado nació en Arroyo de Cuéllar en 1960. Estudió en el colegio Padre Claret y, después, tres cursos de Derecho en el antiguo Colegio Universitario. Concluyó estos estudios en la Universidad de Valla-

dolid (UVA), en esa ciudad, en 1982. En 1985 ocupó su primer puesto como subinspector del Ministerio de Hacienda en Castellón.

En 1995 se trasladó a Valladolid como inspector de Hacienda y en 1997 ocupó la Jefatura Provincial de Recaudación de la Delegación de Valladolid de la Agencia Tributaria, donde permaneció hasta 2003. Desde ese año y hasta 2008, fue jefe regional de Recursos Humanos y Administración Económica. En los dos últimos años ha ocupado la Jefatura Adjunta Regional de Recaudación.



María Teresa Rodrigo y Gerardo Arranz. / EL ADELANTADO

► LABORAL



Salazar Calvo y Agustín Prieto, responsables provincial y regional de UGT, antes de la asamblea de delegados de ayer. / A. C.

UGT volverá a protestar para pedir la reversión de la reforma laboral

Habrán concentraciones provinciales el próximo día 15 de diciembre y una manifestación regional en Valladolid el sábado 18

F. DESCALZO / SEGOVIA

El sindicato UGT prepara un nuevo calendario de movilizaciones para pedir al Gobierno de Rodríguez Zapatero un cambio en la reforma laboral y en defensa del sistema público de pensiones.

Así lo anunció ayer en Segovia el secretario general de UGT en Castilla y León, Agustín Prieto, quien participó con el secretario provincial, Salazar Calvo, en una asamblea de delegados que tendrá continuidad en el resto de provincias de la Comunidad.

Las asambleas tratan de preparar movilizaciones en el mes de diciembre "con el fin de hacer reversible la reforma laboral y defender el sistema público de pensiones, cuyas reformas de futuro se debaten en el marco de la Comisión del Pacto de Toledo y en el Diálogo Social".

En rueda de prensa, Prieto señaló que en los tres meses transcurridos desde la huelga general del 29 de septiembre se ha confirmado la escasa idoneidad de la reforma laboral aplicada por el Go-

bierno. Según dijo, las reformas se están haciendo "a costa de los trabajadores" y muchos empresarios están aprovechando para despedir a trabajadores y que les resulten más baratos.

Criticó el diseño de los presupuestos del Estado y de la Junta de Castilla y León. Sobre estos últimos dijo que la reforma fiscal propuesta beneficia sobre todo a las rentas más altas.

CALENDARIO. De este modo todas las provincias de la Comunidad celebrarán concentraciones el día 15 de diciembre ante las sedes patronales, y el sábado 18 está convocada una manifestación en Valladolid. En cuanto a una posible huelga general, Agustín Prieto dijo que no está planteada y que debe ser muy meditada esa convocatoria. En todo caso dijo que si el Gobierno no cambia las protestas y movilizaciones proseguirán en el mes de enero.

El líder ugetista regional insistió en la necesidad de cambiar el rumbo de la política gubernamen-

tal hacia un cambio en el modelo productivo, con una reforma fiscal y no a costa de los empleados.

En esta misma línea el secretario provincial de UGT, Salazar Calvo, propuso que se aplique una mayor carga fiscal a las rentas más altas, o a través de la subida del IVA a los productos de lujo, e incrementar la protección del desempleo que ya se están agotando hasta el punto de que en muchos hogares no está entrando ningún tipo de ingreso.

De este modo alertó de que la crisis económica podría convertirse en una crisis social.

Abundando en esta línea también pidió que se recupere el Pacto de Toledo y se logre un consenso que permita "que la reforma laboral no sea lesiva para los intereses de los trabajadores".

Ciudadano @delantado



Opine sobre la reforma laboral en la dirección de internet:
www.eladelantado.com

Visita nuestra
CASA CLUB CAMPO DE GOLF

MENÚ DE NAVIDAD

MENÚ ASR

Salpicón de gambas y langostinos
con caviar de arenque

Fian de queso receta centenaria

Café y dulces navideños

Arroz meloso con picadillo y verduras
al azafrán

Bodega:
Mogar robe. Cosecha 2006.
D.O. Ribera del Duero.

Solomillo de ternera al Oporto

Cava Juve Camps, Agua mineral

PRECIO: 45 € + 8% I.V.A.

casclub@asrgolf.com www.asrgolf.com Telf. 607 590 632

Menú Especial Todos los días
(comidas - cenas)

Primeros

Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
Croquetas caseras de jamón ibérico
Pimientos del piquillo rellenos de merluza
y gambas en salsa verde
Espárragos trigueros fritos
Revuelto de morcilla con patatas paja
Carpaccio de buey al queso de oveja
Plato de cuchara
Ensalada mixta
Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

Solomillo a la parrilla
Entrecot a la parrilla
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
Perdiz de tiro escabechada
Lubina a la parrilla
Chipirones a la plancha con compota de cebolla
Dorada a la espalda

Postres

Sorbete de mandarina al Cointreau
Sorbete de limón al cava
Brownie de chocolate
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
Tiramisú en copa
Pastel de queso
Natillas caseras
Arroz con leche casero
Flan de huevo casero
Leche frita

Menú Diario

8 primeros y 8 segundos
Incluye pan, vino y postre

9€

25€

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido



**GRANJA AVICOLA
MONTARELO**

HUEVERÍA
PRODUCCIÓN PROPIA
De la granja a su casa



VENTA DIRECTA AL PÚBLICO EN SEGOVIA

ESTAMOS EN C/ BADAJOZ, Nº 3 BARRIO DE LA ALBUERA TAMBIÉN ESTAMOS EN C/AGAPITO MARAZUELA Nº 44
(JUNTO AL MERCADO MUNICIPAL)
HORARIO TIENDA DE LUNES A SÁBADO
MAÑANAS DE 9:00 A 14:00 H.

Móvil 615 20 55 68

naranja valencia *Del árbol a su casa*

PRODUCCIÓN PROPIA
DEL ÁRBOL A SU CASA

EN HORARIO DE 10:00 A 14:00 Y DE
17:30 A 20:30 H DE LUNES A VIERNES
SÁBADOS DE 10:00 A 14:00 H.

► ECONOMÍA



El director general de Destilerías DYC, Manuel Cabañas, explica a un grupo de visitantes el procesado de whisky en las instalaciones de la empresa. / JUAN MARTÍN

DYC ampliará su actividad con el embotellado de whisky Jim Beam

Las destilerías fundadas por Nicomedes García tienen previsto que salgan de la planta situada en Valverde del Majano unas 500.000 cajas de licor a partir del próximo mes de julio

F. DESCALZO / SEGOVIA

La empresa Destilerías DYC ampliará su actividad licorera el próximo año con la incorporación de un nuevo whisky, el Jim Beam, líder de ventas a nivel mundial, que será embotellado en la planta del polígono Nicomedes García, en Valverde del Majano.

Esta labor añadida incrementará la salida de licor desde Segovia en un 25 por ciento, con 500.000 cajas más cada año. La gran mayoría de este whisky premium —alta gama— se destinará a la exportación.

La marca Jim Beam cuenta con más de 200 años de historia y es considerado el bourbon más vendido en el mundo entero. Se produce de manera tradicional bajo el mismo cuidado y delicado proceso ancestral que se remonta al año 1788, cuando una familia pro-

cedente de emigrantes alemanes comenzó a elaborar whisky en Estados Unidos. Fue Jacob Beam, bisabuelo del legendario Jim Beam, quien comenzó a producir un whisky a base de una pasta fermentada de maíz, centeno y malta. La primera barrica fue vendida en Estados Unidos en 1795.

Las destilerías de Jim Beam se encuentran a unos 30 minutos al sur de Louisville en Clermont, Kentucky.

LÍDER MUNDIAL. Este whisky de alta calidad cuenta actualmente con el 25 por ciento del mercado del mundo en lo que se refiere a whisky.

El nuevo licor que se embotele en Segovia seguirá sin producirse aquí. Pero llegará en grandes cisternas desde su lugar de destilación, en Kentucky (Estados Uni-

dos); y se procesará con maquinaria que se instalará en las próximas semanas. En principio se calcula que estará todo montado el próximo mes de abril.

Actualmente se están acometiendo obras de adaptación de la planta valverdiana para incorporar la maquinaria, que durante un año ha sido utilizada en Alemania, donde se embotellaba hasta ahora. Fuentes de Beam Global, a la que pertenecen Destilerías DYC calculan que las primeras botellas salgan de aquí a partir del próximo verano.

Alemania seguirá siendo el principal mercado de esta marca. Sólo allí se consumen más de 4.000.000 de litros de Jim Beam al año. Pero también se venderá en otros países europeos.

El aumento de la actividad en las destilerías segovianas no con-

llevará un aumento significativo en la plantilla de la empresa, pero sí supone una mayor estabilidad a la empresa. Se crearán dos nuevos puestos de trabajo nuevos y algunos contratos temporales se transformarán en indefinidos, según las mismas fuentes.

Desde Beam Global han destacado la excelente labor de la Dirección de la empresa en Segovia para conseguir trasladar aquí la actividad embotelladora del nuevo whisky. "DYC es una de las más eficientes del grupo en Europa y por eso se ha elegido este emplazamiento", añadieron.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre esta noticia en la dirección de internet:
www.eladelantado.com

Nueva propuesta para conocer las instalaciones de Palazuelos a través de visitas guiadas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Destilerías DyC ha organizado una nueva oferta turística a través de visitas guiadas por sus destilerías con motivo del próximo Puente de la Inmaculada.

Según informó la empresa, se trata de una oferta turística que invita al visitante a recorrer sus instalaciones y conocer, de primera mano, la elaboración casi artesanal del whisky. "Es una oferta de ocio única en España en la que los amantes del whisky y curiosos quedan sorprendidos por la experiencia visual y olfativa que ofrece el proceso de elaboración del whisky; todo ello ubicado en un entorno natural rodeado de montañas y paisajes agrestes".

La visita guiada tiene una duración de una hora y media en la que los participantes podrán conocer las fases de transformación de la materia prima.

En el recorrido se puede apreciar la textura del grano antes de germinar, el olor de la turba tostándose, asistir a la transformación del grano y degustar el fruto de todo el proceso, el whisky.

La visita culmina con una cata comentada donde los asistentes aprenden a diferenciar entre los distintos elementos que han podido ver, oler y tocar previamente en la sala situada al comienzo del recorrido. Uno de los grandes atractivos de la visita radica en que se realizan, de forma integral en estas dependencias los procesos de elaboración del whisky.

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera

fisioterapeuta,

terapia Ocupacional,

Podología,

Peluquería, etc.

tel: 921 507 385

609 25 26 27 - 607 16 09 75

c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

¡EVITE PROBLEMAS! COMPRE SU VIVIENDA DESPUES DE VERLA



"MANZANA GOLDEN", Edificio de 86 viviendas, locales, garajes y trasteros.

navisa

VISITE EL PISO PILOTO
Lunes a Sábado 10:00-14:00horas
15:00-18:00horas
Domingos 10:00-14:00 horas

OFICINA C/ Santo Tomás 2,
40002 Segovia,
Tel. 921 43 43 66, Fax: 921 43 44 32.
segovia@gruponavisa.com

SEGOVIA

Esta página sabe a



**AGUA
FONTEDEOSO
5 L.**

Este cupón es válido hoy
MARTES 30 de noviembre de 2010
en los Supermercados
El Árbol de Segovia.



9 921175 494252

Sólo válido un cupón por persona, día y compra. En el caso de no haber existencias nos comprometemos a entregar el mismo producto en un plazo máximo de 15 días.

GRATIS

El Adelantado de Segovia y Supermercados El Árbol
te regalan un producto *tierra de sabor*
cada día de la semana.



EL ADELANTADO
DE SEGOVIA



elárbol
supermercados
DEFENDEMOS TU AHORRO



► LABORAL

Aspes aboga por la creación de una junta de personal para Secundaria

Alberto Gómez Nieva abre la candidatura presentada a las elecciones del miércoles

P. B. / SEGOVIA

La Asociación de Profesores de Enseñanza Secundaria (Aspes) participa por segunda vez en Segovia en el proceso de elecciones sindicales en el sector de Enseñanza con la confianza de afianzar la representación que logró en el cita de hace cuatro años y que le dio la entrada en la junta provincial de personal docente no universitario con dos delegados.

Alberto Gómez Nieva que ocupa el primer puesto en la lista de

candidatos de Aspes explicó ayer en rueda de prensa que de las cerca de 2.450 personas que tienen derecho a voto en la elecciones que tendrán lugar el día 2 de diciembre, más de 1.100 son profesores de Secundaria en institutos, centros de enseñanzas especiales, CEOs, centros de adultos... a los que aspiran a representar. Para esta asociación profesional la magnitud del colectivo de docentes en Enseñanzas Medias, que representa el 45% del censo electoral en



Representantes de la Asociación de Profesores de Enseñanza Secundaria. / J. MARTÍN

Segovia, y la particularidad de su problemática profesional, hace necesario la creación de una junta de personal específica para profesores de Secundaria. Gómez Nieva entiende que esta separación en los órganos de representación con los docentes de Infantil y Primaria

sería tan comprensible como la existente con el nivel universitario.

Aspes se presenta como una asociación profesional que defiende la enseñanza pública y se financia solo con las cuotas de sus socios, según remarcó el delegado provincial Alberto Gómez Nieva.

Para esta organización tanto el Ministerio de Educación como la Consejería de esta rama caen en "demagogia" porque mantienen una gran distancia entre las teorías que pregonan y la praxis que ejecutan, por lo que pide mayor coherencia.

PACTO DE ESTADO Aspes reclama a la Administración central una ley consensuada con los grandes partidos y un pacto de Estado que dé estabilidad a la normativa educativa y libre a este servicio básico de recortes económicos. A la Junta de Castilla y León Aspes reprocha que mientras en las evaluaciones y diagnósticos de resultados educativos la comunidad ocupa el primer puesto, en el trato a sus trabajadores y en la aplicación de derechos laborales se sitúa en los últimos. Aspes se muestra contraria a que con dinero público se dote a centros concertados para que estos paguen mejor que en la pública a los jefes de departamento o abonen 12.000 euros a los profesores que cumplen 25 años de actividad mientras la Junta se limita a dar una insignia a sus funcionarios.

Stes critica el recorte del presupuesto de la Consejería de Educación para 2011

El Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza aspira a consolidar su posición como la fuerza con mayor representación en la región y a mejorar sus resultados en Segovia

P. B. / SEGOVIA

El sindicato de Trabajadores de la Enseñanza (Stes) ha criticado el descenso del 5,5 por ciento previsto en el proyecto del presupuesto de la Consejería de Educación para 2011, que es mayor en los estudios no universitarios (6,3 %). El portavoz de Stes de Castilla y León, Pedro Escolar, argumentó ayer en Segovia que la crisis económica no puede justificar recortes en los servicios educativos. "Es triste que, en este contexto, haya que recordar a la sociedad que la educación es la primera barrera contra las desigualdades económicas y sociales; y que, precisamente, cuando más que nunca se habla de cambiar el modelo económico y pro-

ductivo, la educación y formación de los trabajadores son medidas ineludibles", señaló el representante de Stes que también reivindica un gran pacto presupuestario firmado por los partidos políticos en materia educativa.

Pedro Escolar asistió a la presentación de la candidatura de Stes en Segovia y al programa que defenderán desde los primeros puestos de la lista electoral, Juan Manuel Encinas, Jesús Rosado, Carlos de la Orden y Alberto de la Fuente, concentrado en el lema MÁS (Más Escuela Pública de calidad, más respeto y reconocimiento social y profesional para el profesorado, más profesorado y más recursos para los centros, más



El portavoz regional con los delegados de Stes en Segovia. / KAMARERO

salario, más participación y gestión democrática de los centros, más salud laboral, ...). Su propuesta se basa, precisamente, en reclamar un aumento de la inversión pública en Educación hasta alcanzar el 7 por ciento del PIB para mejorar la dotación de recursos humanos y materiales los centros educativos de la red pública. De forma paralela, esta formación rechaza "la política de concertación y privatización que practica la Junta de Castilla y León", según remarcó Pedro Escolar. Del mismo modo, Stes apuesta en su candidatura por recuperar las antiguas retribuciones laborales de los docentes ya "que los recortes aplicados nos están situando ahora en el nivel retributivo que teníamos en 1999".

Pedro Escolar remarcó que el Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza de Castilla y León fue en las anteriores elecciones sindicales la fuerza más votada, obteniendo una representación 25% de votos y delegados. En Segovia cuenta con dos representantes de los 23 que hay en la junta de personal y aspira a aumentar su representación.

921 41 21 70
y Fax **921 41 27 45**
C/ Ctra. Vieja de Arévalo, 9
(Zamarramala)
40196 Segovia

información hablada **647 87 88 08**

plano callejero

relación alfabética de empresas

GULA COLOR mini

turismo rural y cultural

www.guiacolor.com

www.guiacolor.com

BETYSA
ESTA EMPRESA CUMPLE CON TODAS LAS NORMAS EXIGIDAS POR LA LEY

CONSTRUCCIONES Y REFORMAS

REHABILITACIÓN DE TEJADOS, FACHADAS, HUMEDADES, ETC

ALBAÑILERÍA EN GENERAL

PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

TRABAJOS GARANTIZADOS HASTA 10 AÑOS

918 510 683
620 636 892

grupobetysa@hotmail.com

www.betysa.com

► SOCIEDAD

La Fundación Cándido concede el Premio Especial a la Academia de Gastronomía

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El patronato de la Fundación Cándido Mesonero Mayor de Castilla ha concedido el Premio Especial a la Real Academia Española de Gastronomía, en reconocimiento a la labor divulgadora de esta institución de la cocina española por todo el mundo.

El premio cierra la relación de galardones de los Premios Cándido, que este año alcanza su séptima edición, y que serán entregados el próximo miércoles en Segovia en un acto presidido por la Consejera de Agricultura de la Junta de Castilla y León, Silvia Clemente.

En una nota de prensa, el patronato de la Fundación ha destacado el trabajo realizado por la Real Academia de Gastronomía -presidida por Rafael Ansón- en bendficio "de la investigación, mejora y difusión de la gastronomía

española, de la salud pública y del mantenimiento de las tradiciones populares en esta materia".

El premio tiene como única dotación una reproducción a escala del monumento a Cándido realizado por el escultor Luis Sanguino, y será entregado a Ymelda Moreno, miembro del consejo de dirección de la Academia, que acudirán a la entrega.

Los Premios Cándido han recaído este año en la Fundación Las Edades del Hombre en la categoría de Promoción de Castilla y León; el restaurador Ángel León en la de Innovación Gastronómica y Turística, y la Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer en la de Labor Social.

Además, la Fundación entregará una mención honorífica al presidente de la Unión de Asociaciones Españolas de Sumilleres, Pablo Martín.

► EDUCACIÓN



Los alumnos participantes en los cursos posaron junto a los responsables tras recibir su diploma acreditativo. /JUAN MARTÍN

Un total de 21 alumnos concluyen el curso de Formación e Inserción Profesional en la Base Mixta

Los militares realizaron cerca de 400 horas de aprendizaje en cursos de software ofimático y conducción de vehículos clase D

• Las actividades formativas están orientadas a capacitar a los alumnos para su incorporación al mercado laboral una vez finalizado su compromiso con las Fuerzas Armadas.

M.G./ SEGOVIA

El salón de actos del Parque y Centro de Mantenimiento de Sistemas Acorazados nº2 (PCMASA) acogió ayer el acto de clausura de los Cursos de Formación e Inserción Profesional en los que han participado un total de 21 militares que prestan sus servicios en la "Base Mixta".

El acto estuvo presidido por el coronel jefe del PCMASA, Carlos Cantalejo, a quien acompañaron la jefa del Servicio Público de Empleo, Dolores Casado Yubero y el responsable del área de Orientación y Apoyo de la Dirección General de Reclutamiento y Enseñanza Militar, coronel Jesús

Martín Girón, así como una amplia representación del profesorado que ha impartido los cursos.

Las actividades formativas comenzaron el pasado 15 de marzo, repartidas en un curso de técnico de software ofimático y otro de conducción de vehículos Clase D, orientado al manejo de camiones y vehículos pesados.

El primero de los cursos contó con un total de 350 horas teórico prácticas, que han sido impartidas por profesores procedentes de los cuadros de mando y personal de tropa de la unidad, y ha centrado su tarea en el desarrollo de fundamentos de aplicaciones ofimáticas, procesador de texto, hojas de cálculo, programación, seguridad y técnicas de búsqueda de empleo.

El curso de conducción ha contado con la colaboración de la autoescuela segoviana "Lisardo", con una carga lectiva de 395 horas teórico-prácticas impartidas por profesores de la autoescuela y del propio centro militar.

El programa del curso comprende nociones de conducción, mecánica y mantenimiento del vehículo, normativa de transporte de viajeros e información y orientación para la inserción laboral.

GARANTÍAS Tras la entrega de los diplomas acreditativos, la responsable del Servicio Público de Empleo, se dirigió a los alumnos para subrayar la importancia de la formación como garantía de éxito en su incorporación al mercado laboral, y recordó que en tiempos de crisis económica "las políticas activas de empleo son un ejemplo a seguir".

Por su parte, el coronel Martín Girón calificó al PCMASA de "centro ejemplar" en el desarrollo de estos cursos formativos, y animó a los alumnos a que aprovechen los conocimientos adquiridos para poder incorporarse a la vida laboral tras concluir su periodo en las Fuerzas Armadas.

zifar

RIBERA DEL DUERO

UN EXCELENTE VINO
PARA LAS MEJORES OCASIONES

983 873 147 - Peñafiel (Valladolid)

www.zifar.com

SANTANA HOTEL ★★★

Restaurante

Ciclo veladas musicales
FLAMENCO

POLLITO DE CALIFORNIA

Cena con espectáculo:
30€ por persona
Sábado 4 diciembre

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173 info@santahotel.es
www.santanahotel.es

HAZTE MILLONARIO con EL ADELANTADO DE SEGOVIA

300.000€
pueden ser tuyos



SORTEAMOS
100
décimos de lotería
de Navidad

ENTIDAD COLABORADORA:

caja segovia

PROVEEDOR: ADMINISTRACIÓN Nº7 C/ Gobernador Fernández Jiménez nº 5 40001 (Segovia)



Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 14/12/2010 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el JUEVES 16 DE DICIEMBRE. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado de Segovia en C/ Morillo 7, los días 16, 17, 20 y 21 de diciembre de 2010 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre

Dirección

Teléfono D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales.

¡Colecciónalos!

2,95 euros

Sábado 4 de diciembre

Relojes



3ª entrega

4ª entrega

¡No te quedes sin ellos!

Cada sábado, un modelo distinto. ¡Reservalo en tu punto de venta!

Teléfono de información 921 43 72 61.
De lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas.
Exclusiva para Segovia capital y provincia.
Los suscriptores tendrán un 20% de descuento y podrán adquirir sus relojes en las oficinas del periódico a partir del lunes 29 de noviembre.
* Promoción válida hasta fin de existencias

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



Juan Pablo Pascual toma posesión como director de Cope Segovia.

El director regional de Cope en Castilla y León, Luis Jaramillo, fue testigo del relevo al frente de la dirección de la emisora en Segovia, donde Miguel Sancha —a la derecha— dió ayer el relevo oficialmente a Juan Pablo Pascual —izquierda—. El actual director de Cope Segovia era hasta ahora jefe de Informativos de la emisora en la región. / FOTO: KAMARERO

► PATRIMONIO

La Junta autoriza las obras para el soterramiento del cableado visible en el núcleo urbano de Pedraza

La Comisión de Patrimonio da el visto bueno a la intervención paisajística realizada por el Ayuntamiento en la Senda de Los Molinos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Comisión Territorial de Patrimonio autorizó ayer la solicitud del Ayuntamiento de Pedraza para realizar obras de soterramiento del cableado visible en el núcleo urbano. En la reunión presidida por el delegado territorial de la Junta, Luciano Municio, la Comisión ha emitido informe favorable para la solicitud y queda a la espera de recibir el proyecto de ejecución. Además, señala que los trabajos que se realicen deberán ir acompañados de una intervención arqueológica de carácter preventivo en la apertura de las zanjas que se llevará a cabo para soterrar los cables.

En Segovia capital, la Comisión informó favorablemente la ampliación de las actuaciones de intervención paisajística en la Senda de Los Molinos, que promueve el Ayuntamiento. Con las mismas condiciones de limpieza y acondicionamiento del proyecto ya aprobado, se va a actuar en un nuevo tramo, el que va desde Vía Roma al Camino de la Presa.

ZAMARRAMALA Por otra parte, la Dirección General de Patrimonio ha comunicado a la Comisión Territorial la finalización de los trabajos de restauración de la imagen de la Virgen de Nuestra Señora de Pinilla de la Iglesia Parroquial de Zamarramala y Hermandad del Santísimo y Cinco Llagas. La intervención se ha llevado a cabo en el Centro de Conservación y Restauración de Bienes Culturales de Castilla y León, en Simancas, y la pieza ya ha regresado a la parro-



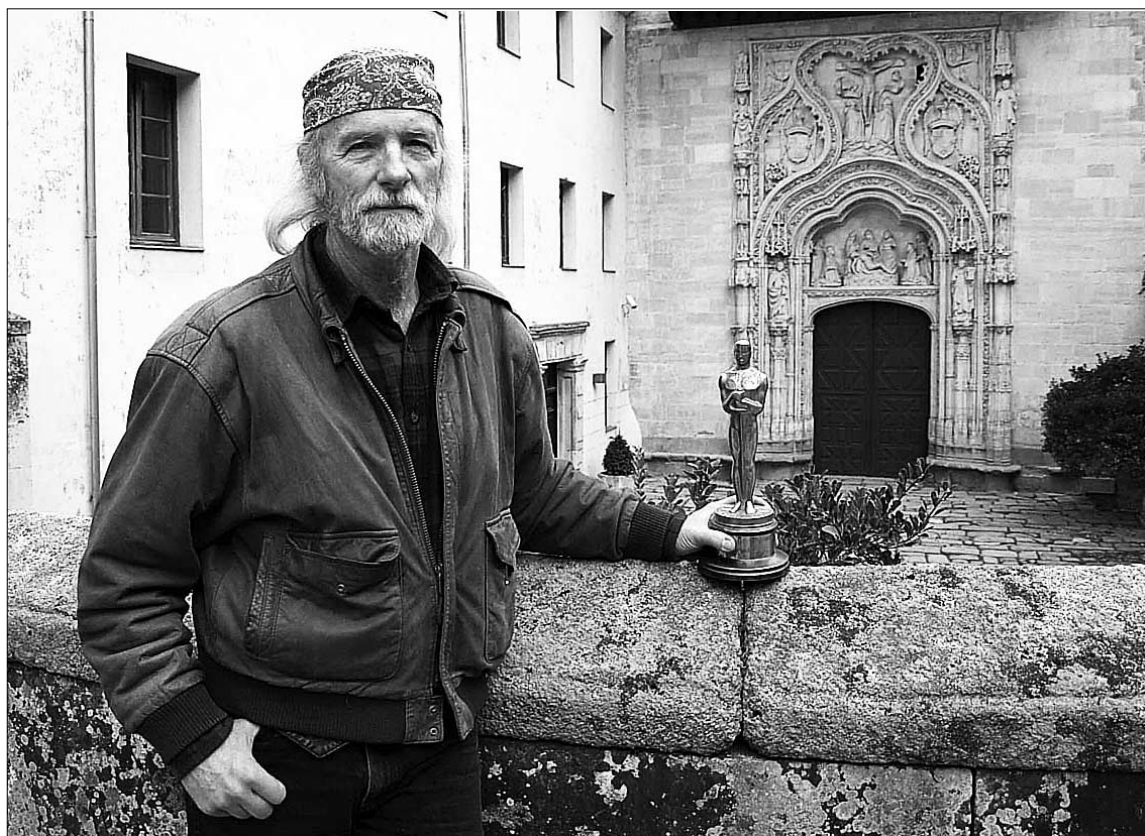
El entorno histórico de Pedraza se verá libre de cables próximamente. / KAMARERO

quia. La pieza es una Virgen sentada con el niño fechada en el periodo de transición entre el románico y el gótico, siglos XII ó XIII. Es una talla de madera policromada y estofada de 67 x 24 x 20 cm.

La talla presentaba daños y deterioros derivados de las diversas transformaciones sufridas a lo largo de la historia, además de una grieta longitudinal de la madera y dos grietas finas en la cara.

Los técnicos del Centro de Conservación han eliminado los elementos extraños (clavos y pletinas) que provocaban daños en el soporte; han limpiado y asentado la policromía; sellado las fendas y oquedades de la madera; y reconstruido el tocado, documentando este elemento para reproducirlo, ya que había sido sustituido en el SXIX por una peluca y una corona.

► CULTURA



Michael Wadleigh muestra el Oscar que ganó en 1970 por el documental "Woodstock" ante la fachada de IE / EL ADELANTADO

Un desarrollo insostenible

El cineasta Michael Wadleigh advierte de los riesgos de políticas a corto plazo para el futuro del planeta

M.GALINDO/ SEGOVIA

Con un estilismo directamente extraído del histórico documental sobre el festival de Woodstock con el que en 1970 ganó un Oscar, el documentalista Michael Wadleigh visitó ayer IE Universidad para abordar junto a los alumnos del campus privado segoviano una visión crítica sobre la sostenibilidad y el medio ambiente, en el marco de una época convulsa como la que él retrató en su película hace más de cuatro décadas.

Alejado desde hace 25 años del celuloide por no comulgar con una industria "que no me permite hacer películas políticas ni económicas", Wadleigh decidió dedicar los ingresos obtenidos con su exitoso documental —considerado por la crítica especializada el documento definitivo sobre un festival musical que marcó un antes y un después en la historia de la música y de la cultura— a crear una Fundación en la que pudiera dar a conocer su pensamiento sobre las desventajas de un "desarrollo insostenible" propugnado desde los países más industrializados.

Frente a monumentos como el Acueducto, ahora tenemos productos de alta tecnología que no duran más de **nueve meses**

Actualmente, Wadleigh viaja por todo el mundo en una vieja furgoneta para expandir su filosofía en universidades y centros educativos, acompañado por la desgastada estatuilla que recibió de la Academia de Hollywood hace 40 años.

En este sentido, el cineasta considera que el principal problema que dificulta la sostenibilidad es la aplicación de políticas cortoplacistas que buscan "recursos inmediatos" frente a la necesidad de establecer planes a más largo plazo que permitan gestionar mejor el desarrollo.

Sobre este asunto, indicó que empresas del tamaño y la importancia de la compañía informáti-

ca Apple "diseñan estrategias en un marco temporal de apenas tres meses, porque sus dirigentes reclaman resultados inmediatos para sus accionistas".

"Cuando he llegado a Segovia, he visto el magnífico Acueducto que se conserva desde hace 2.000 años —precisó— y ahora tenemos productos de alta tecnología como los teléfonos móviles cuya vida media en algunos casos no supera los nueve meses, de los cuales sólo el 10 por ciento de los materiales que se emplean en su construcción son reciclables".

Tras apuntar a la poca utilidad de las cumbres mundiales, "solo hay que mirar sus acuerdos: son una mierda", Wadleigh (1942) ha denunciado que Gobiernos y multinacionales solo se preocupan por sus intereses y no adoptan "un punto de vista global, el del planeta". Además, señaló que el interés de los políticos "se centra en permanecer en el poder y el de las empresas en ganar dinero, pero ninguno de los dos dedica un minuto de su esfuerzo a legislar para el futuro".

PANORAMA

SOCIEDAD

Plaza Mayor dedica su última revista al edificio de la Casa Consistorial

S.A. / SEGOVIA

La asociación cultural "Plaza Mayor" presentó ayer el último número de su revista, dedicada de forma monográfica al edificio de la Casa Consistorial, con textos del doctor en Historia, Francisco Javier Mosácula.

El acto tuvo lugar en la Sala Blanca del Ayuntamiento y contó con la presencia del presidente de la asociación, Francisco del Caño, del autor de la publicación y del alcalde, Pedro Arahuetes.

Del Caño destacó que la revista, de la que se han editado unos 700 ejemplares, ilustra la historia del edificio principal del Ayuntamiento, en la Plaza Mayor, desde su construcción y reformas, hasta el uso y decoración de sus salas, detallando igualmente algunas de las piezas de gran valor que atesora el inmueble. "Hacía falta un documento

que recogiera la historia y patrimonio de la Casa Consistorial", indicó Del Caño, que sugirió al alcalde que la revista fuera entregada como regalo a los visitantes ilustres de la Casa Consistorial.

Por su parte, Mosácula, funcionario del Ayuntamiento, explicó que profundizó en la historia del edificio y, con este bagaje, la concejala de Patrimonio le invitó a que fuera el guía de la visita a la Casa Consistorial con la que arrancó la iniciativa "Los Domingos del Patrimonio", una de las actividades incluidas en la celebración del 25 aniversario de Segovia como Ciudad Patrimonio.

A este respecto, la revista cuenta la historia, riqueza y anécdotas del edificio como si fuera una visita a la Casa Consistorial. El próximo domingo (10,00 horas), Mosácula volverá a ser el guía de una visita al Ayuntamiento.



El alcalde hojea un ejemplar de la revista ante Mosácula y Del Caño./J.M.

SOCIEDAD

Nice Things convierte a sus clientas en estilistas por un día

La tienda Nice Things de Segovia ofrece hasta el próximo jueves 2 de diciembre la posibilidad de que sus clientas se conviertan en estilistas de moda. Durante estos cuatro días, los participantes podrán crear sus estilos, que serán evaluados

por una prestigiosa profesional del sector el próximo 2 de diciembre a las 19,00 horas. La estilista elegirá el conjunto que mejor represente los valores de la marca y las tendencias del momento.

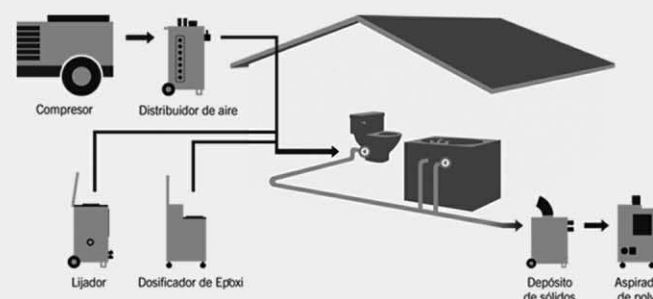
El creador del conjunto seleccionado recibirá como premio las prendas y complementos que lo componen, y todos los estilismos presentados en el concurso serán colgados en el blog de la franquicia junto a la foto de sus autores.

ADF
ACE DURAFLO®
EPIPE®

Información y atención comercial:
Telf. 673 226 274
javieradf@gmail.com
www.aceduraflo.es

La tecnología pionera en restaurar tuberías sin destruir paredes

Repara las pequeñas fugas
Rentable • Sistema nuevo
Rápido, silencioso, limpio
Garantía 10 años
Sistemas de agua caliente,
frío y calefacción
VIVIENDAS Y COMUNIDADES



sorteosms adelantado

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla
Ctra. de Arévalo km 4,200
40196 SEGOVIA
Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado parrilla al 27775

Fecha sorteo: jueves 16 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina
C/ Cronista Lecea, 10
Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 27775

Fecha sorteo: jueves 16 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



Bon Appétit
C/ Infanta Isabel, 12
Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 27775

Fecha sorteo: jueves 16 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

ocio

Gana 2 entradas para participar en el Circuito



Circuito de Karting
Parcela 36, Polígono 2
40191 La Higuera -Segovia-
Móvil: 620888997

KARTPETANIA

adelantado karting al 27775

Fecha sorteo: jueves 30 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2

música



Gana 1 entrada para asistir al concierto de
Muchachito Bombo Infierno
Viernes 3 de diciembre 2010
Sala Joplin • 22:00 horas

adelantado bombo al 27775

Fecha sorteo: jueves 2 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4



Gana 1 entrada para asistir al concierto de
Pereza
Sábado 11 de diciembre 2010
Frontón Segovia

adelantado bombo al 27775

Fecha sorteo: jueves 9 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4

fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de
Caja Segovia F.S. - Carnicer Torrejón
Miércoles 8 de diciembre • Pabellón Pedro Delgado

adelantado caja al 27775

Fecha sorteo: martes 7 de diciembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

fútbol



Gana 1 entrada para el partido de
Gimnástica Segoviana - C.D. Cebrereña
Domingo 5 de diciembre • Estadio Municipal de La Albuera

adelantado sego al 27775

Fecha sorteo: viernes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080.
informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902549609

SAN ILDEFONSO

SOCIEDAD



Imagen de archivo de una de las reuniones celebradas por el Patronato del Centro Nacional del Vidrio (CNV). / JUAN MARTÍN

El CNV adapta su programa de trabajo para 2011 a las nuevas condiciones económicas

El Patronato de la Fundación del Vidrio confía en volver a registrar números negros a partir del próximo ejercicio económico

F. D. / SAN ILDEFONSO

El Patronato de la Fundación Centro Nacional del Vidrio (CNV) ha aprobado un nuevo plan de actuación para el próximo año, adaptado a las nuevas condiciones laborales y económicas de la institución. El cambio está provocado por la reducción de las aportaciones en forma de subvenciones procedentes de las instituciones públicas que integran el Patronato, y por la disminución de la plantilla del centro, a la que se aplicó un Expediente de Regulación de Empleo (ERE) que supuso la extinción de 15 empleos y despidos rotatorios que afectan a 51 personas que dejan de trabajar en turnos de 120 días.

A la reunión del Patronato asistieron varios representantes del Ministerio de Cultura, así como de

las instituciones regionales, locales y provinciales. Fuentes del CNV explicaron que el presente año se ha caracterizado por la disminución de las ventas y de la producción, por lo que ahora corresponde "buscar otros mercados e intentar recuperar lo antes posible la rentabilidad para volver a generar empleo".

En este sentido recordaron que además de haberse reducido las aportaciones del Gobierno y de la Junta también han bajado las peticiones de cara a Navidad.

Las mismas fuentes indicaron que la Escuela Superior del Vidrio funciona "a la perfección", pero recordaron que su actividad no genera ingresos económicos al CNV, lo que deben buscarlos a través de las ventas de su producción artesanal.

La mayoría de los ingresos del CNV procede de regalos institucionales, así como de las subvenciones. Estas últimas han descendido en más de 200.000 euros este año. La Dirección del centro calcula que las ventas de ejercicio se quedarán por debajo del millón de euros. Además ha sido preciso, según las mismas fuentes, pagar las indemnizaciones por el ERE aplicado, pero se espera que el próximo año dejen de existir pérdidas y regresen los números negros a la contabilidad.

Ciudadano @delantado



Opine sobre la actividad del CNV en la dirección de internet:
www.eladelantado.com

El Ayuntamiento imparte clases de uso de los circuitos biosaludables

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO
El Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso está llevando a cabo clases teóricas y prácticas, sobre la utilización de los Circuitos Biosaludables, que se encuentran en el municipio.

Las prácticas arrancaron en las máquinas del parque La Pradera del Hospital, en un ambiente de cordialidad y simpatía, en la que además de informar sobre las ventajas de la utilización responsable de cada una de las máquinas, se ha personalizado cada ejercicio.



Varias personas del municipio acuden a utilizar cada día los circuitos. / E. A.

SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA

MEDIO AMBIENTE

La localidad clausurará el programa de compostaje liderado por La Atalaya

Los participantes en el proyecto piloto asistirán el 2 de diciembre a una jornada de debate sobre las experiencias vividas desde mayo

EL ADELANTADO / SAN CRISTÓBAL
El salón de actos del Centro de Usos Múltiples de San Cristóbal acogerá el próximo jueves, 2 de diciembre, una jornada para valorar los resultados del proyecto de compostaje doméstico que se viene realizando desde el pasado mes de mayo en los municipios de la Mancomunidad de La Atalaya.

Al acto asistirán tanto el presidente de la Mancomunidad, Miguel Merino; el responsable del proyecto, José Manuel Báez; y el técnico de compostaje responsable del seguimiento de este proyecto, que durante ocho meses ha

involucrado a ayuntamientos, colegios, colectivos y particulares de San Cristóbal de Segovia, La Lastrilla, Trescasas y Palazuelos.

La jornada está pensada como foro de discusión y puesta en común de las experiencias vividas por quienes se han acogido al proyecto.

Este proyecto piloto de compostaje doméstico, que finaliza en diciembre, comenzó su andadura el pasado mes de febrero con la firma de un acuerdo entre el Ministerio de Medio Ambiente y la Mancomunidad de La Atalaya en virtud del cual se repartieron en-

tre los vecinos y entidades que lo solicitaron un total de 89 compostadores, un cubo y aireador por participante, y 11 biotrituradoras para compartir, pudiendo además contar con el asesoramiento de un técnico especialista en compostaje.

Este programa de compostaje doméstico ha tenido como finalidad última la reducción del volumen de residuos, tanto los provenientes de jardines como los domésticos. En este sentido, se pretendía capacitar a la población para la fabricación de composta a escala doméstica.

PINILLOS DE POLENDOS

CULTURA

La Muestra de Teatro cumple diez años con un programa de cuatro actuaciones

La recaudación irá destinada, como en otras ediciones, a proyectos en Mozambique

EL ADELANTADO / PINILLOS
La Muestra de Teatro Aficionado de Pinillos de Polendos cumple diez años. Y, en esta edición, los organizadores han programado cuatro representaciones, que tendrán lugar los sábados 4, 11 y 18 de diciembre, a las 20 horas, y el domingo 26 de diciembre, a las 19 horas, todas ellas en el teleclub de la localidad.

Abrirá la muestra este año el grupo Alborada, de Hontoria, que pondrá en escena el 4 de diciembre la obra "Prohibido seducir a

los casados". El siguiente sábado, día 11, tocará el turno al grupo Antares, de Olombrada, con "Cuadros de amor y humor al fresco". El día 18, La Tartana de Patricia, de Navas de Riofrío, pondrá en escena "La casa de los siete balcones". Y, para cerrar el ciclo, el grupo de teatro de Pinillos interpretará, el día 26, "La verdadera historia de Caperucita Roja".

BENÉFICO En una nota de prensa, los organizadores quisieron ayer mostrar su agradecimiento a



El grupo de teatro de Pinillos, tras una representación en una pasada edición de la muestra. / GUILLERMO HERRERO

todas las personas que colaboran desinteresadamente en la Muestra, especialmente a los grupos participantes, que no reciben contraprestación económica por su trabajo. Como en anteriores ediciones, la totalidad de la recauda-

ción, junto con otras donaciones de particulares, irá destinadas a sufragar proyectos que desarrolla el misionero Jesús Torres, natural de Pinillos, en Mozambique.

El precio de las entradas es de cuatro euros por representación,

habiéndose lanzado también bonos para las cuatro obras. Las entradas podrán adquirirse anticipadamente en Venta Pinillos (teléfono 921 49 61 64) o una hora antes de cada representación en el teleclub de la localidad.

PANORAMA

TURÉGANO

El CIT "Tierra de Pinares" convoca su primer concurso de fotografía

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El Centro de Iniciativas Turísticas "Tierra de Pinares segoviana" ha convocado su primer concurso de fotografía, que tiene por objetivo impulsar el conocimiento de dicha comarca, con sus múltiples atractivos.

Podrá participar en el concurso cualquier persona mayor de 18 años y residente en España, con la excepción de los empleados del CIT. El concurso acota su temática en el lema "Tierra de Pinares en tu objetivo". Podrán presentarse un máximo de tres fotografías por participante. Las fotografías no podrán ser alteradas por ningún medio. Tampoco se aceptarán fotomontajes, permitiéndose mínimas correcciones de color y luminosidad. Además, fotografías que hayan sido premiadas con anterioridad no podrán ser premiadas.

Las fotografías deben estar realizadas con una cámara di-

gital, con formato JPG y un tamaño mínimo de 1.024 x 1.024 píxeles. El peso del archivo no debe pasar de un máximo de cinco megabytes.

Las fotografías se pueden enviar a la siguiente dirección: comunicacioncit@gmail.com. Los participantes deberán indicar su nombre y apellidos, nick (alias o pseudónimo), NIF, dirección de correo electrónico, teléfono de contacto, modelo de cámara utilizado y título de la imagen.

La fecha de recepción de originales finalizará el 31 de diciembre, realizándose el fallo del jurado el 27 de enero.

El primer premio será un fin de semana (dos noches) en la casa rural "El Rincón de Miguel Ángel". El segundo, una degustación de menú segoviano para una persona en el mesón Esgo. Y el tercero, un llavero de la colección esgrafiados segovianos "Lucrecia Diseño".

> ¿CHANCLAS EN INVIERNO?

Equipa tu coche con neumáticos de invierno y garantiza tu seguridad.

www.drivercenter.es

RIGARVE

Crta. de Soria, 25 C/ Guadarrama, 38
40196 La Lastrilla Pol. Ind. El Cerro
SEGOVIA 40006 SEGOVIA
Tel. 921 430 008 Tel. 921 428 078

Driver
Neumáticos y Servicios

Atención al cliente: 902 196 037

EL ESPINAR

El restaurante Azabache ganó el II Concurso de Tapas de la localidad

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

El restaurante Azabache, de San Rafael, ha ganado el II Concurso de Tapas, gracias a "amanita cesárea con presa de ibérico". En segundo lugar, empatados a votos, han quedado los restaurantes "La Viña", de San Rafael, y Ca' Techu, de El Espinar, que ofrecían "malabares de boletus edulis" y "milhojas caramelizado de boletus, manzana verde y paté", respectivamente.

El concurso, organizado por el Ayuntamiento de El Espinar y el proyecto MYAS RC, tuvo lugar el pasado fin de semana (12,13 y 14 de noviembre). Un total de veinte establecimientos de El Espinar, San Rafael, La Estación de El Espinar y Los Ángeles de San Rafael participaron en el concurso, preparando y ofreciendo pequeñas exquisiteces culinarias que hicieron el deleite de sus clientes.

Durante el fin de semana llegaron a servirse por parte de los participantes más de 6.000 tapas, sobrepasando las expectativas de los más optimistas.

TORRECABALLEROS

El Rancho de la Aldegüela organiza un rastrillo popular durante el puente

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Rancho de la Aldegüela, con la colaboración del Ayuntamiento de Torrecaballeros, ha organizado un rastrillo popular, que se celebrará el próximo fin de semana y durante el puente de diciembre.

El rastrillo, que estará abierto de los días 4 al 8, en horario de 12 a 18 horas, estará abierto a la compra venta de objetivos usados. "Si tienes cosas que no usas y quieres intercambiarlas o venderlas a módico precio, animate y participa", señala la publicidad del evento. Los interesados en participar pueden inscribirse en el Punto de Información Juvenil municipal.

CUÉLLAR

ALIMENTACIÓN



Presentando el cupón que cada día se publica en El Adelantado se obtiene gratuitamente el producto./ GABRIEL GÓMEZ

El Adelantado y El Árbol obsequian con productos 'Tierra de Sabor'

En su primera semana de funcionamiento, la campaña se ha desarrollado con éxito en el establecimiento comercial de la villa, estando programada su continuación hasta el viernes

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR

Muchos vecinos de la villa de Cuéllar degustan estos días los productos 'Tierra de Sabor' con los que se obsequia en la campaña promocional que por segundo año han puesto en marcha EL ADELANTADO y Supermercados El Árbol.

Ayer, los que se acercaron con el cupón publicado en el periódico hasta el supermercado del municipio obtuvieron una malla de tres kilos de patatas Meléndez que se suman a los productos ya entregados a lo largo de la pasada

semana: huevos, queso, leche, chorizo ibérico, vino tinto... y a los que se sumarán los que quedan hasta el viernes 4 de diciembre: agua, galletas, salchichón ibérico, patatas chip, y vino rosado.

El encargado del supermercado de la villa destacó que entre los productos con los que se ha obsequiado hasta el momento han tenido especial acogida el vino de la denominación de origen Ribera del Duero Liuva y el chorizo ibérico Rubial. Subrayó también el buen funcionamiento de los productos 'Tierra de Sabor' en las

La campaña continúa obsequiando los productos hasta el viernes 4 de diciembre

ventas normales del establecimiento, especialmente algunos como las patatas, el queso...

En esta campaña es válido un cupón por persona, y se puede canjear totalmente gratis por un producto diferente cada día, teniendo en cuenta que el cupón es válido sólo para el día de su publicación y no será admitido en fechas posteriores.

Ciudadano @delantado



►Opina sobre la campaña de El Adelantado y El Árbol en www.eladelantado.com

AHORA DISFRUTA DE TODA LA GAMA HONDA CON LAS VENTAJAS DEL PLAN 3

HONDA
The Power of Dreams


0% TAE
HASTA 15.000 €
Y 36 MESES

3 AÑOS
DE MANTENIMIENTO
GRATUITO

5 AÑOS
DE GARANTÍA
SIN LÍMITE DE KM.

Toda la gama Honda al 0% TAE en operaciones hasta 15.000 € y 36 meses. Importe restante al contado. TIN: 0%. Gastos de apertura: 0%. Oferta válida hasta fin de mes para vehículos financiados a través de Honda Bank GmbH S.E. Intereses subvencionados por Honda. Consulte condiciones de mantenimiento y garantía en la Red Oficial de Concesionarios Honda y/o en www.honda.es.


Somosierra Automoción

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00*. SEGOVIA.

*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

CUÉLLAR

MUNICIPAL

La sanción impuesta al empresario taurino se eleva a 12.662 euros

El Ayuntamiento penaliza cuatro incumplimientos al contrato de adjudicación de la organización de encierros y espectáculos taurinos que suponen dos faltas graves y dos leves

• La Concejalía de Festejos ha dado a conocer la sanción que se impondrá al empresario taurino de la villa por los incumplimientos al contrato de gestión de la organización de los festejos en 2010.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

La sanción impuesta a la empresa Suerte Natural, dirigida por el empresario taurino José Jesús Cañas, por los incumplimientos al contrato de gestión del servicio público de organización de encierros y espectáculos taurinos en el municipio en las fiestas de 2010, asciende a 12.662 euros. Así lo señala el dictamen resolutorio facilitado desde la concejalía de Festejos.

Los incumplimientos que se sancionan son cuatro. Por un lado se considera falta leve el que no hubiera vigilancia nocturna en los corrales durante las noches de los días 28, 29, 30, 31 de agosto y 1 de septiembre. La sanción se elevaría a 5.500 euros. También se considera falta leve que los días 30 de agosto y 1 de septiembre solo se contara con un sobrero cuando el pliego fijaba que debían ser dos. La sanción por este incumplimiento sería de 4.800 euros.

El contrato exigía la contratación por parte del adjudicatario de cuatro toreros del grupo A además del mínimo exigido (dos), por lo que debería haberse con-



El titular de Suerte Natural, junto al edil de Festejos en la presentación de la Feria Taurina 2010./GABRIEL GÓMEZ

tratado a seis toreros del grupos A, al no haber sido así se considera falta grave. El importe ascendería a 8.000 euros.

El último de los incumplimientos sancionado se refiere a que el cartel de la novillada del 2 de septiembre no se correspondía con el cartel anunciado en el que intervendrían Javier Pascual, Vázquez Romero y Emilio Martín. Vázquez Romero fue sustituido por Iván Ponce sin que el cambio haya sido justificado. Se considera falta grave con un importe de 7.600 euros

**Suerte Natural
cuenta ahora con
15 días para
presentar
alegaciones a esta
resolución**

En total las sanciones suman 25.900 euros, si bien la Ley de Contratos del Sector Público establece

que "la cuantía de las penalidades no podrá superar el 10 por 100 del presupuesto del contrato" por lo que finalmente la sanción queda en 12.662 euros. Suerte Natural cuenta con 15 días para presentar alegaciones.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la sanción impuesta a Suerte Natural en www.eladelantado.com

Los municipios de la Zona Básica de Salud reclamarán a Sanidad soluciones para el Centro de Salud de la villa

N.P./ CUÉLLAR

El grupo municipal del PSOE cuestionó al Equipo de Gobierno en el último pleno sobre las gestiones que ha llevado a cabo con Sanidad para ver las soluciones que se pueden tomar y el plazo para tomarlas y resolver los problemas del Centro de Salud. Los socialistas señalaron que cada vez son más las protestas de vecinos y colectivos sobre el funcionamiento del Centro de Salud y sobre el retraso de las nuevas instalaciones.

"Cada vez tardan más en darte

día para consulta, lo que deriva en una sobrecarga del servicio de urgencias, ya que si alguien se pone enfermo el lunes no puede esperar hasta la semana siguiente para que le vea su médico", señaló M^a Luisa González. Así, sugirió que los alcaldes de los pueblos que forman parte de la zona de salud de Cuéllar se reúnan para pedir juntos a Sanidad que tome las medidas necesarias y de manera rápida. El alcalde de la villa, Jesús García, se mostró de acuerdo con esta sugerencia.



TARIFAS ESPECIALES INVIERNO

Cuéllar • Telf. 921 14 49 10 • www.valdihuertos.com

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia Molinero

(C/ Santa Marina hasta el 5 de diciembre)

EXPOSICIONES

Nave central de San Francisco

Esculturas en hierro de Juan Jesús Villaverde hasta finales de noviembre. Visitas por la tarde.

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

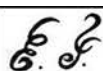
Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de
Turismo921142203
Estación de
Autobuses921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



El Seprona interviene 44 toneladas de piña

■ El Seprona ha desmantelado un punto ilegal de compraventa de piñas tras una minuciosa investigación. Esta actuación ha permitido intervenir 44 toneladas de este producto e imputar a una persona.



«La historia no aclara quién fue el primero que utilizó la mentira en la política»

ALBERTO LLANEZA

► COMISIÓN BILATERAL

Junta y Estado impulsan más de 2.800 viviendas en dos años

Inversión. El Ministerio aportará 19 millones y el Gobierno regional 9,49 millones para los 19 acuerdos de actuación urbana con otros tantos municipios

Prioridades. El consejero Antonio Silván manifiesta que la transformación del escenario económico ha obligado a reordenar los objetivos y las prioridades

ICAL / VALLADOLID

La Junta y el Estado participarán en la rehabilitación de 1.500 viviendas y en la promoción de otras 1.095, de las que el 94 por ciento serán protegidas, así como en la puesta en marcha de 246 alojamientos para colectivos vulnerables. Estas actuaciones urbanas, que supondrán una aportación de 19 millones del Ministerio de Fomento y de 9,49 del Ejecutivo autonómico, se llevarán a cabo en los próximos dos años en 19 municipios de la Comunidad.

En ese sentido, Silván indicó que la transformación del escenario económico, que es «total y radicalmente diferente» al anterior, ha obligado a reordenar los objetivos y las prioridades. Por ello, consideró necesario impulsar la promoción de acuerdo a la demanda «real» del mercado, así como la rehabilitación y la promoción de suelo urbanizable. Indicó que se trata de áreas de actividad que representan una «clara alternativa» para el sector de la construcción y para facilitar el acceso a una vivienda.

Asimismo, la secretaria de Estado recordó que las competencias en esta materia pertenecen a las autonomías, pero defendió la intervención del Estado para mantener unas «garantías mínimas» de acceso a la vivienda. Además, recordó que pese a los ajustes presupuestarios, el Gobierno mantiene e incrementa las partidas destinadas a la política de vivienda y avanzó que en los próximos dos programas se rehabilitarán más de 5.000 viviendas en la región.

COLABORACIÓN. En concreto, se firmaron convenios para el desarrollo de ocho áreas de Rehabilitación Integral en municipios de Salamanca, Valladolid y Zamora, que supondrán el acondicionamiento de 1.500 viviendas y una inversión global de 31 millones fruto de la colaboración entre la Junta, el Ministerio, los ayuntamientos y los particulares. La inversión global de la Junta en estos programas asciende a 8,6 millones y la del Estado a 10,2.

También se han firmado acuerdos para el desarrollo de ocho áreas de Urbanización Prioritaria de Suelo en otros tantos municipios



Antonio Silván (d) y Beatriz Corredor (2 i) presiden la reunión de la Comisión Bilateral de Vivienda. / LETICIA PÉREZ (ICAL)

[]

Antonio Silván
Consejero de Fomento

«Son una clara alternativa para el sector de la construcción y facilita el acceso a la vivienda»

de Ávila, Palencia, Salamanca, Soria, Valladolid y Zamora que favorecerán la promoción de 1.095 viviendas, de las que el 94 por ciento del total serán protegidas, es decir, 1.030. La inversión, que asciende a más de 2,18 millones, será asumida por el Gobierno.

Finalmente, se suscribieron los convenios para el desarrollo de tres promociones de alojamientos protegidos en municipios de León y Zamora. Esta actuación requerirá un desembolso de más de 20,1 millones de euros. Se trata de una iniciativa que pretende favorecer a aquellos colectivos especialmente vulnerables.



Acuerdo entre la Junta y el Gobierno para la rehabilitación y promoción de viviendas

	Viviendas	Inversión (€)
■ Áreas de Rehabilitación Integral		
■ Conjunto histórico Montemayor del Río (Salamanca)	73	2.097.614
■ Recuperación municipio de La Pedraja (Valladolid)	150	4.420.052
■ Recuperación del Barrio de La Rondilla en Valladolid	570	10.889.942
■ Primera fase de Benavente (Zamora)	445	8.044.812
■ Casaseca de Campeán (Zamora)	23	488.451
■ Castroverde de Campos (Zamora)	130	2.759.531
■ Montamarta (Zamora)	70	1.485.635
■ Villalobos (Zamora)	39	827.694
■ Total	1.500	31.013.730
■ Áreas de Urbanización Prioritaria de Suelo		
■ Villanueva de Gómez (Ávila)	8	11.724
■ Becerril de Campos (Palencia)	143	215.900
■ El Zurguén en Salamanca	556	1.206.520
■ Ágreda (Soria)	67	98.600
■ Medina del Campo (Valladolid)	282	576.300
■ Moraleja de Sayago (Zamora)	13	22.100
■ Villalcampo (Zamora)	20	40.000
■ Villarino Tras La Sierra-Trabazos (Zamora)	6	10.200
■ Total	1.095	2.181.344
■ Alojamientos protegidos		
■ León	155	13.556.357
■ Fuentesauco (Zamora)	40	3.038.861
■ Bermillo de Sayago (Zamora)	51	3.581.697
■ Total	246	20.176.915

FUENTE: Ministerio de Fomento

ICAL

BLOC DE NOTAS

Los compromisos, al 100%

El consejero de Fomento, Antonio Silván, aseguró que Castilla y León se «sitúa a la cabeza» en el cumplimiento de los objetivos y compromisos que recoge el Plan Estatal de Vivienda y Suelo (2009-2012) y avanzó que el grado de ejecución de las previsiones para 2010 alcanza ya el cien por cien, a falta de que concluya el ejercicio. Destacó que desde el año 2009, cuando se inició este mandato, el Ejecutivo autonómico ha conseguido un grado de cumplimiento del programa del 117 por ciento.

En la Comisión Bilateral de Vivienda, que se celebró en la Delegación del Gobierno en Castilla y León, Silván destacó que un total de 11.397 familias de la Comunidad Autónoma, la totalidad de las previstas en el plan, se beneficiarán de la promoción de vivienda protegida en compra y alquiler, de actuaciones de rehabilitación, promoción de suelo o de las ayudas a inquilinos, entre otras.

La secretaria de Estado también se refirió también a otras iniciativas del Ministerio de Fomento en Castilla y León, como las que desarrolla la Entidad Estatal de Suelo, Sepes que, desde 2004, ha invertido más de 120 millones de euros en actuaciones industriales y residenciales en la Comunidad.

Por otra parte, la secretaria de Estado de Vivienda envió un mensaje de tranquilidad a los ayuntamientos y las comunidades autónomas ya que pese a los ajustes presupuestarios, las cuentas de las políticas de vivienda continúan en «máximos históricos».

► FERIA INTERNACIONAL DEL LIBRO DE GUADALAJARA

La FIL homenajea a Delibes por su faceta eclipsada de periodista

Los integrantes de la mesa redonda 'Miguel Delibes: prensa, escritura y compromiso' reivindican la figura del escritor, una referencia mundial en la defensa del idioma

• «En un momento en que a los medios no siempre se nos reconoce nuestro papel en la defensa de la lengua, representa un gran ejemplo», apuntó Carlos Aganzo.

C.C. (ICAL) / MÉXICO

La Feria Internacional del Libro de Guadalajara (México) acogió ayer la presentación del primero de los homenajes planteado por la Junta a Miguel Delibes en el certamen. Los integrantes de la mesa redonda 'Miguel Delibes: prensa, escritura y compromiso' adelantaron en su encuentro con los medios parte de los contenidos que aborarán. Así, el director de 'El Norte de Castilla', Carlos Aganzo; el cineasta Antonio Giménez-Rico; la directora de la Cátedra Miguel Delibes, Pilar Celma; y el escritor, amigo y biógrafo de Delibes, Ramón García, reivindicaron al periodista eclipsado por la grandeza de su obra narrativa, y aseguraron que el carácter de escritor, «encerrado en sí mismo e inasequible para editoriales que pretendían introducirle en el mundo del marketing» en palabras de Giménez-Rico, le privó de conquistar los mercados literarios latinoamericanos.

Pilar Celma fue la encargada de abrir el homenaje al «escritor que mejor representa el espíritu castellano, la tierra, los paisanos y los problemas de Castilla», que es a su vez el escritor castellano del siglo XX que ha sido traducido a más lenguas.

Por su parte, Ramón García, au-



Los participantes de la mesa 'Miguel Delibes: prensa, escritura y compromiso', en rueda de prensa. / RUBÉN CACHO (ICAL)

tor de 'Miguel Delibes de cerca', se mostró impaciente de disfrutar del homenaje que la FIL tributa a «nuestro gran maestro». «Como todos los grandes narradores y novelistas, habría muchas facetas que destacar de él, pero quizá la menos conocida fuera su faceta periodística. Delibes no es un escritor que también escribe en los periódicos. Delibes es un periodista, y lo ha sido toda su vida. Es un referente absoluto de la prensa Española y de la resistencia de la prensa española a la censura y la dictadura del franquismo», apuntó.

«En un momento en que a los medios no siempre se nos reconoce nuestro papel en la defensa de la lengua, Delibes representa un gran ejemplo. Es una referencia

Celma abrió el homenaje al «escritor que mejor representa el espíritu castellano»

mundial en la defensa del idioma castellano», señaló el periodista y escritor Carlos Aganzo.

La capacidad de Miguel Delibes para traspasar fronteras fue otro de los temas de decae plante-

ados en el encuentro. «Es un contrasentido, pero lamentablemente me da la impresión de que Delibes es más conocido en Francia, pese a que nos separa el idioma, que en Latinoamérica. Tenemos que hacer todavía un gran esfuerzo, que debe ser recíproco porque hay una gran riqueza de autores en ambos lados y el esfuerzo merecerá la pena», refrendó Celma.

Giménez-Rico expuso su «teoría personal» al respecto: «Cuando un autor consigue reconocimiento fuera, no sólo lo logra a través de sus textos y novelas, sino de una operación de marketing propia, algo que Miguel siempre detestó», apuntó.

nidad participan en la FIL, el leonés Javier Zabala, que clausurará FILustra con un encuentro con el ilustrador mexicano Gabriel Pacheco, y el vallisoletano Raúl Allén, autor de un mural que representa los tesoros patrimoniales de las nueve provincias de la región, y que preside el expositor de la Junta en el certamen.

Veterano en ferias internacionales como la de Frankfurt, Bolonia o Guadalajara, Zabala lamenta que un evento como Leer León acabase convertido en «un elenco de todo lo que hay que hacer para que algo no funcione, salvo en el caso del Rincón de la Ilustración, que estuvo organizado precisamente por Pencil». Para Domingo, «España necesita de un certamen de este tipo, que tenga claros sus objetivos, y los propios creadores deberían implicarse para conseguir para la ilustración la notoriedad que merece. Desde Pencil tiene «la esperanza de que los responsables culturales vean que hay mucho por hacer en este terreno».

Mundos de lápiz y color



(De i. a d.) Sandra López, Ángel Domingo, Raúl Allén y Javier Zabala. / R.C. (ICAL)

siglo XXI', centrándose en una triple vertiente: el arte, la profesión y el negocio. «Queda mucho por hacer en el sector de la ilustración,

que en el caso de los países latinoamericanos todavía tiene que profesionalizarse», apuntó Domingo.

Dos ilustradores de la Comu-

El Musac presenta el número cero de la revista 'Radar', una «plataforma de pensamiento»

C.C. (ICAL) / MÉXICO

El director del Musac, Agustín Pérez Rubio, presentó ayer en la Feria del Libro de Guadalajara (México) el número cero de la revista bianual 'Radar', una publicación que refrenda su apuesta personal por convertir al museo en «una plataforma de pensamiento». «Tradicionalmente se ve a los museos como contenedores, que proponen argumentos o historias a través de las exposiciones, pero para nosotros era fundamental tender puentes de diálogo. Desde que asumí el cargo hace un año quería que el Musac reflejara una reflexión en torno al pensamiento y el arte contemporáneo», apuntó.

Críticos de arte, arquitectos, directores de museos y artistas, pero también filósofos, antropólogos o economistas tendrán espacio en esta publicación que incluirá en cada número una separata especial, donde varios artistas desarrollen un proyecto específico. Se editarán 2.000 ejemplares (mil en inglés y otros tantos en castellano), y cuando se agote se pondrán todos los textos en la web del Musac. «No queremos que sea una publicación elitista, sino que el público pueda tener acceso a sus contenidos». 'Radar' vio la luz en Guadalajara con un padrino de excepción, el mexicano Jorge Volpi, que realizó un recorrido histórico sobre el significado del concepto 'América Latina' en los dos últimos siglos.

Blanco insta a la reflexión para atraer a los jóvenes a la lectura

C.C. (ICAL) / MÉXICO

El director general del Libro, Archivos y Bibliotecas del Ministerio de Cultura, el leonés Rogelio Blanco, invitó ayer en la FIL de Guadalajara a la reflexión sobre lo que es la lectura y lo que nos aporta como seres humanos para encontrar mecanismos que consigan atraer a las generaciones más jóvenes a la lectura. Desde el Gobierno de España hemos actuado directamente sobre ámbitos como la familia y la escuela, porque «los hábitos se adquieren en las edades tempranas», explicó en una mesa redonda promovida por la Fundación Germán Sánchez Ruipérez, que reunió a varios responsables del fomento de la lectura en países como Colombia, México, Argentina y España.

«En España los índices de lectura se han incrementado de forma sensible en los últimos años, pero nunca hay que ser complacientes», aseguró.

ARRISCAMIENTOS

ALBERTO
LLANEZA

La mentira

El poeta nos dice que cuando los dioses derrocaron a los monstruos, la tierra en venganza dio a luz a su última hija: la Fama. Y que, por lo tanto, la mentira sería el último consuelo del derrotado. La historia no aclara quién fue el primero que utilizó la mentira en política, aunque sabido es que el Diablo, padre de la mentira, mintió desde siempre, y que su primera mentira fue política.

Las mentiras son utilizadas por los políticos para mantenerse en el poder. Suelen ser mentiras efímeras, cambiantes, justificables, ya que eso les permite ir acoplándose a lo que les exijan las circunstancias. Y no necesariamente tienen que ser ellos los autores intelectuales de dichas mentiras, por las repercusiones graves que eso les acarrearía de ser descubiertos.

Pero las peores mentiras son las que los políticos se hacen a sí mismos. Les convierten en peleles de feria.

El presidente Rodríguez Zapatero, por las circunstancias históricas que lo acompañaron en su llegada a la Moncloa, no lo tuvo fácil, pero poco a poco fue desarrollando su política, fundamentalmente social, hasta el punto que no son pocos los que aseguran que se había convertido en el presidente más progresis-



Las peores mentiras son las que los políticos se hacen a sí mismos, pues les convierten en auténticos peleles de feria

ta (concesión de derechos y libertades sociales) de la democracia española.

Si Zapatero tuviera cerca a alguien que le quisiera políticamente, debería de aconsejarle que dejase el gobierno, por salud mental. Debió de marcharse el día que le exigieron por primera vez, fuese quien fuese, que tenía que mentirse a sí mismo, dejar a un lado su idea de la política y empezar a ejecutar una política ultra liberal.

El haraquiri de Zapatero llegó el sábado pasado reuniéndose con los grandes empresarios de este país. Le dijeron a la cara que la culpa de todo este lío económico con pinta de marabunta, la tiene él y los trabajadores de este país, y los funcionarios, y los jubilados, y la sanidad pública, y la escuela pública, y la educación, y los servicios sociales, y su puta madre. ¿Y ellos?: nada, que necesitan más pasta. El fin es cargarse el estado del bienestar, es decir, los derechos sociales conseguidos por los trabajadores durante más de cien años. Y la banda llegando a la Moncloa en Bentley. Que no tienen vergüenza ya lo sabíamos. Y ahora los de a pie ¿qué?

COMENTARIO EDITORIAL

La casa común del español

La Feria Internacional del Libro de Guadalajara (México), que abrió sus puertas hace unos días como un acontecimiento mundial, está viviendo un auténtico desembarco de las letras castellanas y leonesas. Escritores, editores y un sinfín de artistas de la Comunidad están desbordando las expectativas y sobre todo engrandeciendo el idioma castellano. El esfuerzo realizado por la Junta



La Feria Internacional del Libro de Guadalajara supone una auténtica puerta grande hacia el mundo latinoamericano y no debe desaprovecharse

de Castilla y León para aprovechar un certamen que supone una auténtica puerta grande hacia el mundo latinoamericano debe hacerse realidad estos días en Guadalajara con una masiva presencia de todo el sector relacionado con los libros. El mensaje de que esta Co-

munidad es una auténtica potencia cultural y la mejor opción a la hora de hablar de la enseñanza del español debe calar hondo en todos aquellos que se acerquen hasta la Feria de Guadalajara. Un enorme pabellón lleno de vida, que pretende ser «la casa común del español» -según

manifestó la consejera de Cultura, María José Salgueiro el día de su inauguración- es la ventana desde donde debemos mostrar la grandeza de un idioma que hablan cientos de millones de personas en el mundo y del que Castilla y León puede presumir de ser su cuna.

La promoción realizada en los últimos años para convertir a la Comunidad en el gran centro de acogida de todos aquellos que quieren aprender nuestra lengua, debe ser complementado desde México con una 'exportación' cultural que redunde en beneficio de nuestros escritores y poetas, nuestros músicos y nuestros artistas. La posibilidad de darse a conocer en un amplio mercado como el mexicano, y lo que ello supone de entrada hacia toda América de habla hispana -incluido Estados Unidos donde cada vez más gente conoce nuestro idioma- no puede ser desaprovechada. No obstante, convendría impregnar a todos aquellos que se acerquen al pabellón español atraídos por ese lema de 'cuna del español' de una cultura, una historia y un patrimonio artístico, gastronómico y monumental que encienda su deseo de visitarnos. Debemos conseguir un interés por profundizar en nuestra cultura, nuestros autores y la lengua, dejando un mensaje claro de que Castilla y León, además de cuna del español, es uno de sus máximos defensores del idioma.

HUMOR GRÁFICO MANOS LIBRES



HOY SERÁ NOTICIA

► SOCIEDAD

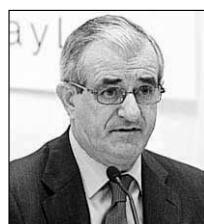
José Antonio de Santiago-Juárez preside el Consejo para la Población

El consejero de la Presidencia, José Antonio de Santiago-Juárez, presidirá la reunión del Consejo para la Población, donde se analizarán las estrategias demográficas de Castilla y León.

VALLADOLID

► GALARDÓN

La Consejería de Sanidad recibe en Madrid el Premio 'Comunicación en Internet'



El consejero de Sanidad, Francisco Javier Álvarez Guisasola, recibe el Premio 'Comunicación en Internet', otorgado por la Fundación Pfizer al portal sanitario de la Junta de Castilla y León (www.saludcastillayleon.es).

MADRID

LA PRUEBA DEL NUEVE

Proclamación de candidatos

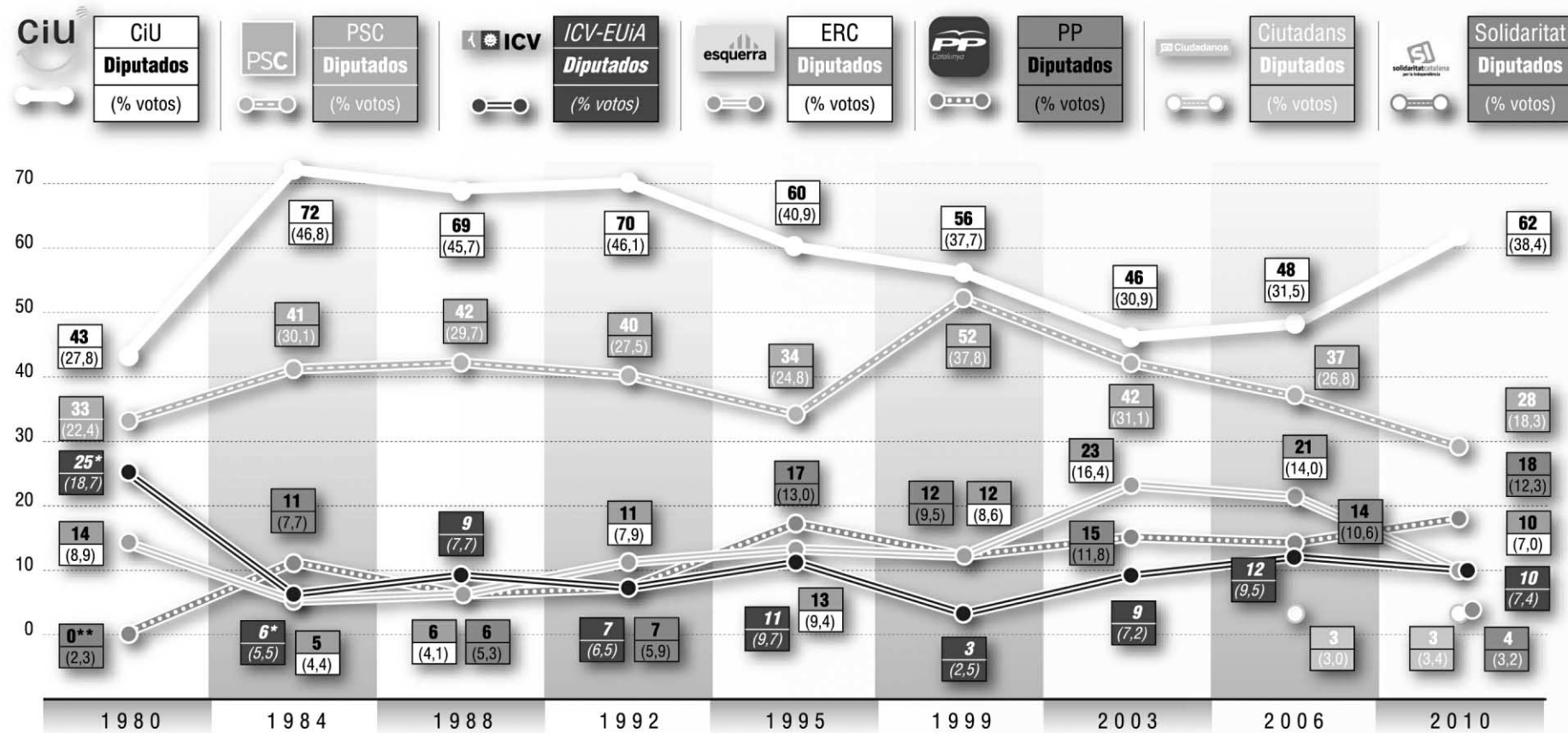
Mañana, sí, mañana, comienza diciembre, el mes en el que el PP dará a conocer de manera oficial el nombre de los candidatos a la presidencia de las comunidades autónomas y el de los aspirantes a ocupar las alcaldías de las capitales de provincia. La situación de la Comunidad Valenciana y las dudas sobre la candidatura de Álvarez Cascos en Asturias fueron al parecer las causas de posponer a diciembre la proclamación de candidatos por parte del líder, Mariano Rajoy. Según me cuentan, el segundo fin de semana de diciembre tendrá lugar en Sevilla la convención en la que se proclamarán los candidatos. Y, a pocos días para ese acto, las cosas están aún calientes en capitales como Segovia, León, Palencia o Soria. Casi nada. Ni los buenos resultados logrados en Cataluña por Alicia Sánchez Camacho el domingo parecen animar a los que más suenan para ocupar esas candidaturas, temerosos de perder sus actuales responsabilidades regionales por un puesto en la oposición municipal.

EL PAISANO



ERC admite «errores» pero no adopta medida alguna pese a perder la mitad de sus escaños ■ El presidente de ERC, Joan Puigcercós, se limitó ayer a admitir que su partido -que ha pasado de 21 escaños a tan solo 10- ha cometido «errores». El republicano, que no dejará el cargo, argumentó que la Ejecutiva de la formación «no ha cuestionado» su liderazgo, por lo que, como si no hubiese pasado nada, empezará «a trabajar en un documento que defina «una nueva hoja de ruta», en la que, quizá, se incluyan pactos con CiU que les permitan mantener algo de poder.

Evolución del voto de los principales partidos



*Partit Socialista Unificat de Catalunya. En 1987 se funda Iniciativa per Catalunya, federación formada por el PSUC, PCC, ENE e independientes

**Como Solidaritat Catalana

Fuente: Gencat.net/Parlament

GRAFÍA

Montilla se inmola para evitar que su descalabro infecte a todo el PSOE

El ya 'president' en funciones abandona el Parlamento catalán y dejará el liderazgo del PSC en otoño, una vez que pasen las también poco halagüeñas elecciones municipales de mayo

• La cúpula socialista insiste en que la cita del domingo no se puede interpretar en clave de «primarias» y achaca el varapalo a la crisis económica y al fallido tripartito.

AGENCIAS / BARCELONA-MADRID Mientras CiU sacaba pecho de manera merecida por su triunfo en las elecciones del domingo y confirmaba que los 62 escaños conquistados le permitirán gobernar sin necesidad de pactos estables con otras formaciones, el ahora presidente catalán en funciones y líder del PSC, José Montilla, trató de echarse a las espaldas el descalabro socialista.

Así, a la vez que el secretario de Organización del PSOE, Marcelino Iglesias, subrayaba que la cita autonómica «no puede ser considerada como unas primarias» de los procesos venideros, incluidos los comicios generales de 2012, y culpaba del estrepitoso fracaso a la crisis económica y «los proble-

mas del Gobierno tripartito», Montilla anunciaba su la renuncia a su escaño en el *Parlament* y anticipó que también dejará la jefatura del PSC, de la que será relevado en otoño, de modo que también él será encargado de dar la cara durante el más que previsible fracaso de las municipales de mayo.

Durante todo este período de interinidad, necesario para encontrar a un sustituto capaz de reflejar a la sucursal socialista en Cataluña, Joaquim Nadal encabezará el Grupo Parlamentario en la Cámara regional.

TAN SOLO LO PREVISTO. Sin demasiado suspense, pues prácticamente todos los analistas daban a Montilla por amortizado desde hace muchas semanas, el cordobés compareció ante los medios de comunicación para explicar el peor resultado de la historia del PSC y, como si se tratara de una cualidad relevante, proclamó que no se aferra «al cargo ni a la silla» y detalló que, a propuesta suya, la Ejecutiva del partido aprobó por asentimiento que sea el citado Na-



José Montilla (i), su 'número dos', Celestino Corbacho, y la ministra Chacón. / EFE

dal, y no la *número dos* de la candidatura, Montserrat Tura, quien presida el grupo del PSC, mientras que Miquel Iceta continuará como portavoz en el *Parlament*.

Montilla justificó tal elección en base a «la experiencia», pero enseguida aclaró que, tras el congreso de otoño, habrá nuevo primer secretario y se renovará el resto del organigrama.

De momento, la próxima

Nadal encabezará el Grupo Parlamentario en la Cámara regional e Iceta seguirá como portavoz

incógnita que deberá despejar el partido de Rodríguez Zapatero es si el alcalde de Barcelona, Jordi Hereu, tendrá el aval del partido tras los «preocupantes» datos electorales cosechados el domingo en la Ciudad Condal.

EXCUSAS VARIAS. Aunque todavía no es posible anticipar cuáles serán las consecuencias últimas del varapalo cosechado en Cataluña, lo cierto es que desde Ferraz se puso en marcha de inmediato la maquinaria propagandística en un intento por minimizar el impacto de la bofetada del electorado y, por boca del número tres del partido, Marcelino Iglesias, se argumentó que «los catalanes «siempre» han tenido un «comportamiento electoral muy diferente» en cada cita con las urnas, de modo que, siempre a juicio del voluntarista análisis del compañero de Zapatero, «lo decidido el domingo podría no tener nada que ver con las generales de 2012».

Eso sí, poco importan las penurias económicas a la hora de pergeñar nuevas componendas políticas que permitan al PSOE aferrarse al poder puesto que, tal como explicó el ministro de la Presidencia, Ramón Jaúregui, «las elecciones catalanas abren un escenario a una CiU más predisuelta al entendimiento», una actitud que los socialistas quieren «aprovechar» porque ellos sí desean «un máximo apoyo político parlamentario a las reformas, que son costosas, que son difíciles y que requieren el máximo respaldo político en la Cámara».

ELECCIONES CATALANAS 2010

Joan Laporta se erige en adalid de la secesión ■ El líder de Solidaritat Catalana per la Independència (SI), Joan Laporta, trató ayer de capitalizar el voto independentista y tendió la mano a los sectores de CiU, ERC y Reagrupament partidarios de crear un Estado catalán dentro de la UE, con la promesa de que dedicará todos sus esfuerzos a pelear por la secesión en el Parlamento gracias al «éxito sin precedentes» que suponen sus cuatro escaños.



El Constitucional admite el recurso del PP contra la prohibición de los toros ■ El Constitucional ha admitido a trámite el recurso del PP contra la ley que prohíbe las corridas de toros en Cataluña a partir de 2012. Los populares argumentan que las comunidades «no tienen potestad» para vetar tales espectáculos.

El ultraderechista Anglada se felicita por el «éxito» de su formación ■ El ultraderechista Josep Anglada, líder de la Plataforma per Catalunya, consideró ayer un éxito su resultado ya que, pese a quedarse fuera del *Parlament*, ha multiplicado por seis sus electores en menos de tres años, hasta superar los 75.000 votantes.

CiU gobernará en solitario y empieza a pensar en un pacto con Zapatero

Los nacionalistas, que no necesitarán alianzas en la 'Generalitat', ya se plantean un futuro acuerdo con el PSOE para apuntalar a los socialistas a cambio de dinero y transferencias

• Mariano Rajoy considera que el resultado de los comicios demuestra que la confianza en el PP crece en igual medida que aumenta «el descrédito» del presidente español.

AGENCIAS / BARCELONA-MADRID

Al margen de comenzar la mañana brindando con cava para celebrar su indiscutible triunfo en las elecciones autonómicas del domingo, la cúpula de CiU afrontó el día después haciendo gala del *seny* del que suelen presumir y sin margen para las sorpresas, puesto que los 62 escaños logrados en el *Parlament* le permitirán, tal y como confirmó su portavoz en el Congreso, Josep Antoni Duran i Lleida, «gobernar en solitario», de modo que los nacionalistas no suscribirán «un pacto de gobierno estable». No obstante, dado que la coalición no ha logrado la mayoría absoluta, «en algún momento se necesitarán acuerdos con una fuerza política y habrá que ver con cuál o con cuáles». De hecho, hoy mismo Artur Mas abrirá una

en un intento por realizar un balance tan salomónico como *educado* de los comicios.

«Evidentemente, Zapatero pierde estas elecciones. Es el máximo dirigente socialista, de eso no hay duda, pero insisto en que la clave ha sido que la gente estaba harta del tripartito, quería el cambio que, en esta circunstancias, pasaba y solo podía pasar por CiU», resumió Duran i Lleida.

Respecto al hecho de que el PP vuelva a ser la tercera fuerza política en Cataluña, el convergente dijo que «no le preocupa», aunque sí le sorprende, porque, en su opinión, Ciutadans «sintonizaba más con ciertos sectores de la sociedad».

ÚNICAMENTE EL PRINCIPIO. Pero, a diferencia de lo que sostuvo el nacionalista, la efervescencia popular no es en absoluto casual puesto que, al menos de hacer caso al líder de la formación conservadora, Mariano Rajoy, las elecciones de la región mediterránea han puesto de manifiesto que «cada día crece la confianza» en el PP y que, en paralelo, sube el «descrédito de los malos gobernantes»,

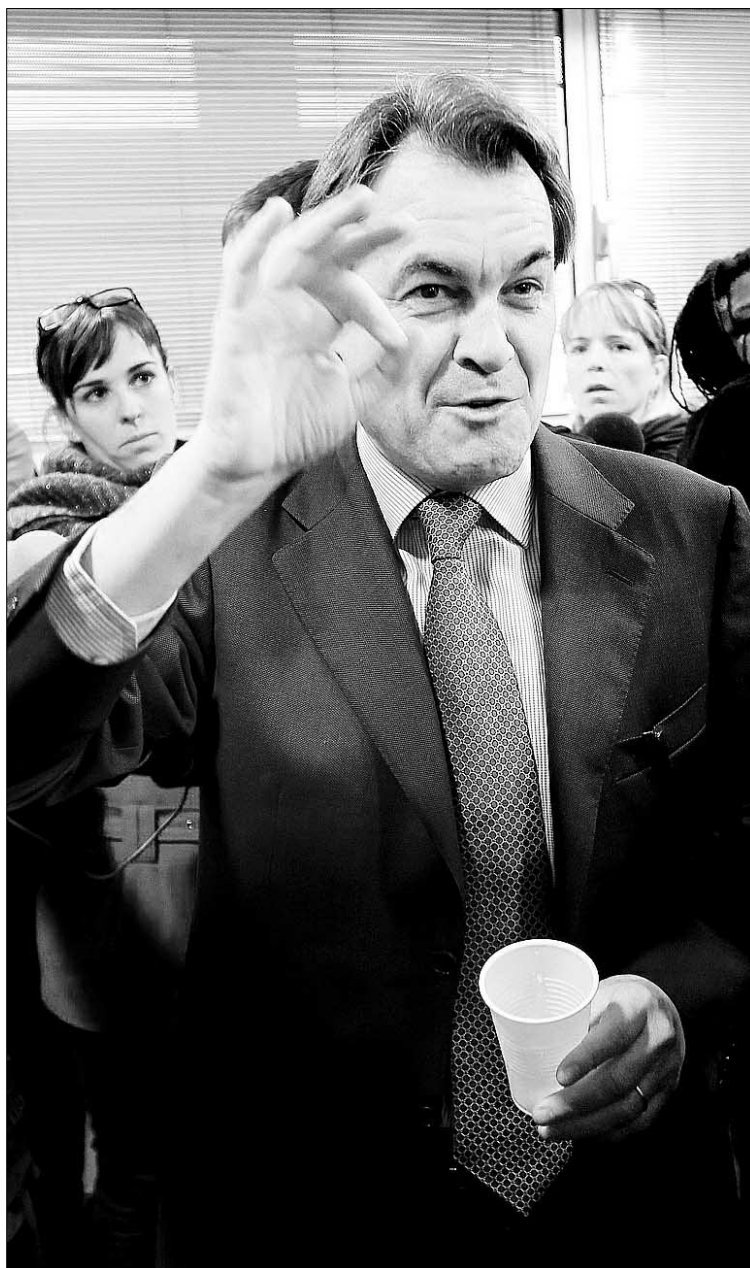
como José Montilla en Cataluña y José Luis Rodríguez Zapatero en el conjunto de España.

El buen resultado logrado, con 18 escaños, cuatro más de los que consiguió en 2006, fue interpretado por Ra-

joy como «una invitación» a «hacer las cosas mejor» con el fin de alcanzar a una mayoría en España que le permita gobernar para todos «sin ser bisagra de nada».

En opinión del jefe de la oposición, vistos los resultados en Galicia, en el País Vasco, en las elecciones europeas y ahora en Cataluña, el PP ve reafirmada su línea de actuación de los dos últimos años y está en la buena línea para vencer «cada vez a más gente» de que «los principios del Partido Popular son buenos para los ciudadanos y para el país».

«Queremos gobernar en España, en las regiones y los ayuntamientos, pues tenemos vocación mayoritaria», sentenció el líder conservador tras incidir en que está ubicado «en el centro y en la moderación», valores que prometió promover hasta las autonómicas y locales de mayo de 2011.



El futuro presidente catalán, Artur Mas, ayer a su llegada a la sede de CiU. / EFE

Los 'populares' creen que las urnas han reafirmado la bondad de sus propuestas

Tras dar cuenta de lo obvio, el número dos de CiU aclaró que desde la Ejecutiva de su partido «nunca se pensó en la mayoría absoluta» y consideró que el resultado marca «una vuelta a la moderación y al sentido común».

Precisamente en honor a esa cualidad, Duran evitó hacer sangre y comenzó a preparar el terreno para futuros pactos en Madrid al matizar que la del domingo «no es una derrota del PSOE» y que en Ferraz se está «muy satisfecho de la liquidación del tripartito».

NO ES EXTRAPOLABLE. «Yo no haría segundas lecturas y no extrapolaría el resultado de Cataluña al conjunto de España. Aquí se han dado unas singularidades, unas especialidades, que no se dan en otras comunidades autónomas, lo que no implica que en Andalucía se pueda dar el vuelco a las elecciones y que el PP pueda hacer una buena lectura a nivel español del resultado de las catalanas», explicó

A Dios rogando, y con los Presupuestos...

En buena demostración de que para los nacionalistas el tactismo político está siempre por encima de las ideologías, pocas horas después de que el líder convergente, Artur Mas, anunciara su buena disposición a respaldar a los socialistas para dotar de legitimidad y estabilidad al Gobierno central, la coalición nacionalista catalana anunciaba que acababa de presentar en el Senado una propuesta de veto a los Presupuestos Generales del Estado para 2011. Por más que el trámite en la Cámara Alta no tenga trascendencia alguna, por cuanto que, aún en el caso de que las cuentas públicas resultaran rechazadas, el proyecto volvería al Congreso para recibir la luz verde definitiva, lo cierto es que el gesto de CiU, que se sumó a los reproches del PP, ERC, ICV y BNG, demuestra que su apoyo al PSOE en Madrid distará mucho de ser gratuito.

Las cinco propuestas de veto se votarán pasado mañana en la Comisión de Presupuestos y el 13 en el Pleno. Para devolver los Presupuestos hacen falta 132 votos, un escenario que no resulta descartable, por cuanto que PP, CiU, ERC, ICV y BNG suman 137 escaños.

No obstante, no parece probable que fuerzas de tan dispar discurso ideológico pongan sus votos al servicio de una causa que, dado lo inoperante del Senado en el ordenamiento español, está perdida de antemano y supondría cierto desgaste político para unos y otros en caso de votar junto a sus *enemigos naturales*.

EL ANÁLISIS

Objetivo final: separarse de España

El ex presidente catalán Jordi Pujol deja claro que, por encima de entendimientos coyunturales, la única convicción política de CiU es que Cataluña debe ser independiente.

Pese a que la moderación presidió ayer, como suele, los discursos de toda la plana mayor de CiU y aunque el próximo movimiento de los nacionalistas será respaldar al PSOE en Madrid, el ex presidente de la *Generalitat* Jordi Pujol, verdadera referencia ideológica de los convergentes, se encargó de dejar bien claro que, bajo esa piel de *cordero político* se oculta una formación cuyo único objetivo es la independencia de Cataluña.

Así lo dejó bien claro el antiguo jefe regional al asegurar que «los puentes políticos y afectivos están rotos» entre la región mediterránea y el resto del Estado. Eso sí, tal desafección no impidió al veterano político reclamar de inmediato un nuevo sistema de financiación, es decir, más dinero para su región. «Hay un clima de hostilidad anticatalana en Madrid», proclama Pujol en una entrevista concedida al diario francés *Le Figaro*, en la que, con el mencionado tono de victimismo que precede a la petición de dinero, culpa al debate sobre el *Estatut* de haber «encendido el polvorín».

«España quiere ser un Estado centralizado en el que vascos, catalanes y gallegos estén totalmente asimilados. Castilla quiere que España sea como Francia. Un poder económico, político y administrativo muy fuerte, muy concentrado. Las otras lenguas, las otras sensibilidades y valores deben desaparecer», razonó el ex presidente.



Pujol y el ministro Rubalcaba.

CUBA

La Habana liberará a todos los disidentes de 'los 75' que siguen en prisión ■ El arzobispo de La Habana, Jaime Ortega, anunció ayer en Madrid que los 11 presos del *Grupo de los 75* que siguen en prisión por rechazar su destierro a España serán liberados y podrán quedarse en Cuba. «No sé cuándo; eso no está en mis manos, pero tengo la promesa clara de que saldrán de la cárcel todos los que quedan para permanecer en Cuba», explicó el prelado.



SEGURIDAD VIAL

Mueren 20 personas en las carreteras el fin de semana ■ Una veintena de personas fallecieron en las carreteras españolas como consecuencia de los 16 accidentes mortales registrados durante el pasado fin de semana. Hasta el 28 de noviembre, ha habido 1.584 muertos, 146 menos que en 2009, un 8,43 por ciento de descenso.

SANTANDER

Destapan una estafa con Zara y el Real Madrid como 'ganchos' ■ La Policía ha detenido en Santander a cuatro personas acusadas de estafar casi siete millones de euros y que utilizaban como *gancho* contratos falsos firmados supuestamente con entidades como el Real Madrid o el Barcelona, Zara, Coca Cola o Tous.

Un alto cargo venezolano revela que hay más etarras a sueldo de Chávez

El ex embajador de Caracas en la ONU Diego Arria Salicetti declara ante la Audiencia que, además de Cubillas, otros seis asesinos de la banda trabajan para el régimen bolivariano

• El fiscal general, Cándido Conde Pumpido, advierte a los 'abertzales' de que crear un partido que se proclame desvinculado de ETA no les bastará para acudir a las elecciones.

AGENCIAS / MADRID

Mientras el fiscal general, Cándido Conde-Pumpido, realizaba ayer nuevas fintas dialécticas para advertir a los proetarras de que la mera presentación de una nueva marca política formalmente desvinculada de ETA no les permitirá estar en las urnas si no hay rendición y entrega de las armas, el ex embajador de Venezuela en la ONU y ex ministro de Información del país sudamericano Diego Arria Salicetti ofrecía en la Audiencia el contrapunto realista y explicaba que la banda terrorista, lejos de preparar su retirada, continúa expandiendo sus tentáculos por sudamérica. Así, en el ámbito de la causa que investiga las relaciones entre las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) y la banda vasca, el antiguo diplomático declaraba en la Audiencia que, además del jefe de Seguridad del Instituto Nacional de Tierras, Arturo Cubillas, otros seis etarras trabajan para Chávez.

PRUEBAS DOCUMENTALES. Salicetti, que dijo carecer de datos sobre los entrenamientos desarrollados por las dos bandas asesinas en territorio venezolano, sí aportó sin embargo numerosos informes de los servicios de inteligencia de Caracas que acreditarían sin lugar a dudas las «vinculaciones» del Gobierno bolivariano con ETA.

Pese a tales evidencias de que



El diplomático venezolano Diego Arria Salicetti, a su llegada ayer a la Audiencia Nacional, donde prestó declaración. / EFE

los asesinos continúan ejerciendo su *oficio* con entusiasmo, Conde Pumpido optó por estrechar un poco más cada vez menos nítida frontera que debería separar a los terroristas de los demócratas y, tras definir a los proetarras como «sector político», explicó que, si los *abertzales* quieren presentarse a las próximas elecciones, tendrán que «romper definitivamente con ETA, a no ser, añadió en un anticipo de lo que se antoja el escenario más probable, que la banda «rompa definitivamente con la violencia».

«Ya hemos señalado reiteradamente qué es lo que tiene que suceder para que este sector político pueda participar en la vida pública: tiene que abandonar definitivamente las armas o tiene que abandonar, Batasuna, definitivamente a ETA», indicó el representante del Ministerio Público.

Sin desviarse de dicho razonamiento, el fiscal agregó que todas las demás opciones, en expresa referencia a los planteamientos realizados el sábado por el histórico batasuno Rufino Etxeberría y la alcaldesa de

Hernani, Mariam Beitelarrangoitia, «son absolutamente insuficientes». «La ley de partidos no solo prohíbe las formaciones vinculadas al terrorismo, sino también aquellas que quieran suceder a cualquiera que haya sido declarada ilegalizada», puntualizó Pumpido.

Cabe recordar que los etarras explicaron en Pamplona que iniciarán los trámites para «la legalización de un nuevo proyecto político con la presentación de sus estatutos, que se elaborarán de conformidad con la ley de partidos».

► MENORCA

Asesinó a su hijo y lo tiró en una maleta para evitar que su 'cibernovio' supiera del menor

EFE / PALMA DE MALLORCA

Con una sangre fría que solo puede explicarse desde el desequilibrio mental más profundo, Mónica J.F., de 30 años, y madre del menor de nueve cuyo cadáver fue encontrado la semana pasada en una maleta en un monte de Menorca, ha confesado a la Policía que ahogó a su hijo en la bañera porque se sintió «agobiada» cuando los abuelos le enviaron al menor días antes desde Galicia, ya que, razonó, había ocultado su existencia a su actual pareja.

Según su propio testimonio, la asesina sumergió al niño en la bañera de casa hasta asfixiarle y metió su cadáver en una maleta que tiró en el campo.

Cuando su compañero sentimental regresó a casa, Mónica le dijo que su «sobrino» (como así le identificaba) había regresado a Galicia e hizo desde entonces «una vida normal».

El nombre casi borrado de César (con la «a» ilegible) y las siglas J.F. en su estuche escolar, así como un cómic japonés hallado en la maleta permitieron a las Fuerzas de Seguridad averiguar la identidad del menor, cuyo DNI no había sido renovado en el pueblo coruñés de Noia, donde había vivido con sus abuelos hasta que, 10 días antes de morir, fue enviado a Mónica para que residiera con ella.

La detenida está ya a disposición judicial acusada de un homicidio con las agravantes de abuso de superioridad y alevosía, ya que la Policía sospecha que la acusada planeó la muerte del joven.

Al parecer, Mónica, una persona a todas luces desequilibrada, había tenido a César de soltera y, en un principio, convivió con el padre del menor hasta que la relación de pareja se deterioró y e marchó con el niño a vivir a casa de sus padres en Galicia.

Al parecer, las relaciones de la madre con los abuelos del niño tampoco eran buenas, por lo que, después de que en 2007 la presunta asesina conociera a su actual novio a través de internet, decidió irse a vivir con él al pueblo menorquino de Mahón. Aunque ahora estaba en paro, allí consiguió trabajar de auxiliar de seguridad del aeropuerto.

Pedreira levanta el secreto sobre la práctica totalidad de la instrucción del 'caso Gürtel'

OTR-PRESS / MADRID

Dos días antes de lo previsto, el juez Antonio Pedreira, que instruye la rama madrileña del *caso Gürtel*, dictó ayer un auto en el que levanta la práctica totalidad del secreto del sumario que investiga la trama de corrupción presuntamente liderada por Francisco Correa.

No obstante, no será hasta el próximo día 5 de diciembre cuan-

do las partes tengan acceso a la documentación por el procedimiento, de modo que, en la práctica, no se conocerá el contenido de los papeles hasta el primer día laboral a partir de esa fecha, es decir, el próximo martes 7 de diciembre.

En la resolución del Tribunal Superior de Madrid, contra la que cabe recurso de apelación, el magistrado esgrime que el manteni-

miento del secreto hasta ahora estuvo justificado por «el trabajo ingente que supuso escanear los documentos, investigar los posibles delitos, tomar declaración a los numerosos imputados y practicar numerosas diligencias».

Entre las piezas que se conocerán ahora se encuentra la que investiga los contratos de la Comunidad de Madrid con las em-

presas implicadas en la trama de corrupción y la supuesta financiación del Partido Popular a través de la fundación Fundescam.

También saldrán a la luz pública las grabaciones de las comunicaciones mantenidas en la prisión de Soto del Real entre los imputados encarcelados, Francisco Correa, Pablo Crespo y Antoine Sánchez, y sus abogados.



CENSURA EN INTERNET

Assange denuncia ataques masivos a su web antes de las últimas revelaciones

El fundador de WikiLeaks, Julien Assange (en la foto), denunció ayer un ataque masivo contra su servidor pocas horas antes de difundir los documentos de EEUU. A su juicio, «queríamos un diálogo constructivo con Washington, y ellos solo adoptan una actitud hostil».

LA FRASE

«Todo esto no es más que un juego. Nuestro país es suficientemente inteligente como para saberlo»

M. AHMADINEYAD
PRESIDENTE IRANÍ



La embajada de Estados Unidos en Londres fue una de las 'atacadas' por la web de Julien Assange. / ANDREW WINNING (REUTERS)

Wikileaks sonroja otra vez a EEUU

La plataforma filtra miles de documentos confidenciales de Washington, entre ellos uno en el que se retrata a Zapatero como un político que supedita el interés nacional al cálculo electoral

• La Casa Blanca advierte a las agencias y departamentos federales de que los fallos a la hora de salvaguardar la información confidencial norteamericana son «intolerables».

AGENCIAS / WASHINGTON-MADRID
Y la amenaza se cumplió. *El terremoto Wikileaks* ha dejado daños en todo el globo. Incluso en España, aunque Moncloa guarde un silencio sepulcral. Los últimos documentos filtrados por la plataforma norteamericana señalan que el presidente Zapatero es visto por los diplomáticos de EEUU como un político «cortoplacista» que «supedita

los intereses comunes al cálculo electoral», y que es «representante de la izquierda más trasnochada», amén de ser «un problema para las líneas maestras» del imperio. Además, Washington se congratuló del «gran fracaso» que supuso para él no lograr que Obama acudiera en mayo a la cumbre de la UE. También hay lugar para la comicidad, pues se supo que Bush no se puso al teléfono cuando Zapatero le llamó para felicitarle por su segunda victoria electoral tras el desplante a la bandera y, sobre todo, la retirada de las tropas de Iraq.

No obstante, sobre el Rey, todo son parabienes, ya que es la única figura nacional que «despierta entusiasmo» en Washington, de quien hasta se dan consejos sobre cómo

resultarle simpático. De todos modos, estos escritos no pasan de ser una de las muchas anécdotas filtradas por un cuarto de millón de cables secretos remitidos por el Departamento de Estado norteamericano y distintas embajadas estadounidenses.

Más preocupantes son algunas informaciones difundidas por la plataforma de su fundador, Julien Assange, que han aumentado las fricciones diplomáticas internacionales y salpican a muchos Gobiernos en temas muy delicados.

De hecho, tras no pocos intentos para que no salieran a la luz las revelaciones, la Casa Blanca advirtió a las agencias y departamentos federales de que los fallos a la hora de salvaguardar la información

confidencial son «inaceptables y no serán tolerados», y el fiscal general de EEUU, Eric Holder, informó de que su departamento ha abierto una investigación penal por este suceso, «ya que está en juego la seguridad nacional, y pone en peligro a nuestros diplomáticos y activos en materia de inteligencia; así como las relaciones con todos nuestros aliados». Además, Washington indicó, por boca de su portavoz, Robert Gibbs, que robar y disseminar información es «un crimen».

El alud de secretos *inconfesables* es de tal magnitud que decenas de países e instituciones, empe-

zando por Naciones Unidas -que se vio obligado a desmentir que sus miembros fueran espiados-, tuvieron que salir de algún modo al paso de lo publicado.

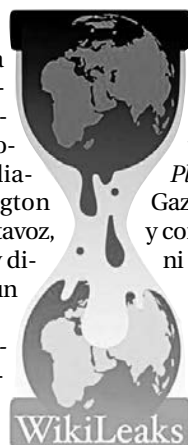
Así, por ejemplo, se acusó al Gobierno de Pakistán de estar enriqueciendo uranio mediante un reactor nuclear experimental, y a Israel y a sus servicios secretos del Mosad de haber estado preparando un golpe de Estado en Irán hace ahora tres años.

La Administración Obama también se vio salpicada por el sonrojo, ya que se cuentan los problemas con los que se topó el presidente negro para ubicar a los presos yemeníes y uigures de la cárcel de Guantánamo, debido a las actitudes hostiles del embajador chino en Kirguizistán y del rey Abdulá de Arabia Saudí.

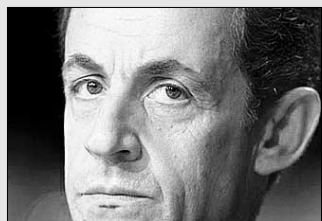
IRÁN. Sobre este mandatario, Wikileaks divulgó que lidera a sus *vecinos y hermanos* para convencer a EEUU de que intervenga militarmente en Irán. Y parece que lleva dos años en ello. A este respecto, el primer ministro hebreo, Benjamin Netanyahu, declaró que esta información pone en evidencia el temor del mundo árabe al programa nuclear de Teherán, y expresó su esperanza de que los dirigentes musulmanes de Oriente Próximo digan «en público lo que piensan en privado», y admitan que «el verdadero peligro» para la región no procede de su patria, sino del régimen de Ahmadineyad.

Tampoco sale muy bien parado el Estado israelí, pues ha salido a la luz que el actual ministro de Defensa, Ehud Barak, había intentado coordinar la operación *Plomo sólido* sobre la franja de Gaza con la Autoridad Palestina y con el presidente egipcio, Hosni Mubarak.

Por otra parte, los expertos se hayan dividido sobre el impacto de estas últimas filtraciones. Para algunos, la jornada de ayer supuso *el 11-S de la diplomacia*.



LA OPINIÓN DE LA DIPLOMACIA NORTEAMERICANA SOBRE ALGUNOS LÍDERES



[]

NICOLÁS SARKOZY
PRESIDENTE FRANCÉS

«Es una persona autoritaria y sofisticada, que corrige siempre a su equipo»



[]

VLADIMIR PUTIN
PRIMER MINISTRO RUSO

«Un 'macho-alfa' y 'Batman', al que le sigue su 'Robin', Dimitri Medvedev»



[]

KIM JONG IL
LÍDER NORCOREANO

«Es un pobre viejo blando que sufre dolencias físicas y psíquicas tras un derrame»



[]

SILVIO BERLUSCONI
PRIMER MTRO. ITALIANO

«Irresponsable, incompetente e inútil. Sus fiestas salvajes no le dejan descansar»



[]

B. NETANYAHU
'PREMIER' ISRAELÍ

«Es un político elegante y encantador que nunca cumple sus promesas»

AFGANISTÁN

Un terrorista disfrazado de agente mata en un entrenamiento a seis miembros de la ISAF ■ Seis miembros de la fuerza ISAF en Afganistán murieron ayer tras ser disparados por una persona ataviada con un uniforme de las fuerzas de seguridad en el este del país durante una sesión de entrenamiento, según informó la organización militar multilateral. Finalmente, el terrorista pudo ser abatido. Además, una bomba colocada a un extremo de una carretera en Lashkar Gah provocó heridas a cinco representantes de la ley.



IRÁN

Un atentado se cobra la vida de un científico nuclear en Teherán ■ El terrorismo con lazos nucleares volvió ayer a sacudir Teherán, casi un año después del último atentado, y a escasos días de que Irán y la comunidad internacional se dispongan a reanudar el diálogo sobre el conflictivo programa atómico de este país. Según los medios oficiales, un científico nuclear murió y un colega suyo resultó herido en sendos atentados con bomba perpetrados en el norte de la capital. El presidente Ahmadineyad ha acusado del crimen a Occidente.



El jefe de la organización criminal más importante de México, Arturo Gallegos (c), junto a dos de sus subordinados. / MARIO GUZMÁN (EFE)

Detienen al líder de 'Los aztecas', la banda más sanguinaria de México

Arturo Gallegos, 'El farmero', está detrás del 80 por ciento de los asesinatos cometidos en Ciudad Juárez desde agosto de 2009. El criminal había sido arrestado en EEUU en 1996

• Junto a este delincuente, que tiene 32 años, se encontraban dos de sus personas de confianza, que se dedicaban a llevar droga y armas a la peligrosa localidad.

EUROPA PRESS / MÉXICO DF

La Policía Federal mexicana anunció ayer la detención el sábado de Arturo Gallegos Castrellón, alias *El farmero*, y líder de la banda de *Los*

aztecas, a quien considera responsable del 80 por ciento de los asesinatos cometidos en Ciudad Juárez desde agosto de 2009, entre ellos los de dos empleados del consulado norteamericano, cinco agentes federales y la matanza de 14 jóvenes en enero pasado.

El arresto de este asesino, de 32 años, que se sabe que fue detenido en 1996 en Estados Unidos por tráfico de drogas, se ha producido en el marco de la investigación encaminada a desarticular el grupo delictivo del que era jefe.

Según las fuerzas de seguridad, gracias a los trabajos de vigilancia y seguimiento, así como la decidida colaboración ciudadana, lograron localizar un domicilio en el cual había gente armada.

Fue así, según precisó el comunicado oficial, cómo agentes de la Policía Federal procedieron a la detención de Gallegos Castrellón junto con Carlos Rodríguez Ramírez, alias *El 67*, de 41 años de edad y originario de Ciudad Juárez, a quien se le considera responsable del trasiego de sustancias estupe-

facientes entre esta localidad y la urbe fronteriza de El Paso (Texas).

También se arrestó a Gisela Ornelas Núñez, a la que llaman *La maestra*, de 32 años y también oriunda de la peligrosa urbe, quien fue identificada como la encargada de transportar droga y armas a esta ciudad.

A los tres delincuentes se les incautaron dos armas largas, dos cortas, 228 cartuchos de diferentes calibres, dos vehículos y dos camionetas tipo *Pick Up*, una de ellas blindada.

► TENSION EN ASIA

El presidente de Corea del Sur asegura que responderán a las provocaciones

REUTERS / SEÚL

El presidente de Corea del Sur, Lee Myung Bak, sostuvo ayer que Seúl responderá contra cualquier nueva provocación del Norte, mientras aumenta el descontento con la reacción del Gobierno.

El dirigente conservador dio su primer discurso al país desde el ataque de hace una semana -que causó cuatro muertos, dos de ellos civiles-, mientras buques de guerra de este Estado y EEUU realizan maniobras militares, causando preocupación en China, que propone una negociación a seis bandas -rechazada por Seúl-, y amenazas de Pyongyang de una guerra total. Asimismo, Lee visitó a las tropas norteamericanas para agradecerles su demostración de fuerza.

«Corea del Norte pagará el precio en caso de más provocaciones. Atacar civiles es un crimen inhumano que está estrictamente prohibido en tiempos de guerra. Ahora es momento de mostrar acción, no cientos de palabras», agregó el político, que sigue siendo muy criticado por la oposición y por los medios de comunicación, que se hicieron eco ayer de la caída de la popularidad del máximo mandatario del Estado asiático.

► HAITÍ

Los observadores norteamericanos denuncian la «farsa» electoral

EFE / PUERTO PRÍNCIPE

A las voces que acusaban al Gobierno de Haití de *pucherazo* en las elecciones celebradas el pasado domingo, que ya se han cobrado la vida de dos personas por los disturbios posteriores, se unió la de un grupo de observadores estadounidenses, que tacharon ayer de «farsa» los comicios.

Así, el Centro para la Investigación en Economía y Política pidió a la comunidad internacional que no reconozca una votación plagada de irregularidades y marcada por exclusiones políticas arbitrarias. Uno de los candidatos, el cantante Wyclef Jean, pidió contar cada voto «o habrá un país en llamas».

Una revuelta estudiantil en un instituto saharauí se salda con 23 chicos heridos

EFE / RABAT-MADRID

El fuego en el noroeste de África se aviva. Al menos 23 jóvenes resultaron heridos -la mayoría eran chicas- ayer en un violento enfrentamiento entre estudiantes saharauíes y pro marroquíes en el instituto Mulay Rachid de Esmara, en el Sáhara Occidental, según informaron fuentes oficiales.

Un testigo ocular de los hechos,

que pidió permanecer en el anonimato por temor a represalias, aseguró que la Gendarmería magrebí había establecido un perímetro de seguridad en torno al centro educativo.

Al parecer, la disputa se originó después de que un muchacho intentase sacar una bandera junto al colegio, una acción que algunos alumnos intentaron impedir. Tam-

bién se habla de que la presencia de civiles marroquíes en el lugar obedecía a un rumor que se había extendido sobre la posible convocatoria por parte de los estudiantes de una manifestación dentro del instituto.

Al cierre de la edición de este periódico, cinco chicos permanecían en el hospital, aunque se hallaban fuera de peligro. Tenían

contusiones y heridas por puñetazos y pedradas.

Por otra parte, un reportero danés y una periodista española fueron expulsados ayer de Marruecos por considerar las autoridades su estancia como «una amenaza grave para el orden público». Desde el pasado día 22 se prohíbe la entrada al país a todo comunicador español que no resida en el reino.

Los combatientes segovianos brillaron en el campeonato regional de taekwondo



FÚTBOL SALA Hoy se firma el convenio por el que Segovia acogerá la Copa de España 2011

POLIDEPORTIVO Bernardos acogió la tercera Gala de la Mancomunidad Segovia Centro

LA IMAGEN DE LA JORNADA



Un equipo campeón que no pierde las costumbres. Los componentes de la selección española de fútbol sala que, a las órdenes de Javier Lozano, conquistaron el Mundial de Guatemala 2000, el primero en la historia del sala nacional, presentaron ayer el libro 'El origen de las estrellas', escrito por todos ellos, y posteriormente se desplazaron a Segovia, para cumplir con una de las tradiciones más consolidadas en el equipo nacional, como es la de degustar un cochinillo en los salones del restaurante Narizotas junto a José Luis Guijarro, que fue delegado de la selección española durante el mundial de Guatemala. Las buenas costumbres nunca han de perderse. / FOTO: KAMARERO

|POR LA BOCA...|

►D.MADRID/ CAJA SEGOVIA
«Me fastidia tener razón y que nadie quiera dar la cara para apoyarte»

A tí, y a todos. Pero ya se sabe cómo funciona el sala nacional.

►PATO/ MANACOR

«Agradezco el comportamiento de las aficiones»

Algunos entienden el deporte de competición como espectáculo. Otros, como una guerra.

►MAROTO/ SEGOVIANA

«Debemos evitar relajarnos en los minutos finales»

Después de once partidos sin perder, y ganando 0-3, es casi normal que la gente se relaje.

►LORTEGA/ CEBREREÑA

«Una cosa es ser pobres, y otra que seamos los tontos de la Tercera»

Ya se ve que en todos los campos cuecen habas.

|EL FÚTBOL |

La Segoviana afronta el final de la primera vuelta a ritmo de récord

La victoria en el campo del Astorga ha puesto a los azulgrana a dos puntos del liderato

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La competición dentro del grupo octavo de la Tercera va acercándose al final de su primera vuelta, y lo hace con la Segoviana cómodamente instalada en los puestos de play off, y cada jornada más cerca de la primera plaza. Si en la jornada duodécima el liderato quedaba a cinco puntos del conjunto azulgrana, dos partidos más tarde la primera plaza de la clasificación está a tan sólo dos puntos de un equipo que ya suma once jornadas consecutivas sin conocer la derrota.

Del encuentro ante el Astorga se pueden extraer varias conclusiones, muchas de ellas positivas, como que el equipo mantiene su consistencia defensiva, y siempre que se ha adelantado en el marcador ha terminado ganando el partido, o que la aportación goleadora de los jugadores de segunda línea comienza a ser importante. El pasado sábado fueron Manu y Ricardo quienes se encargaron de hacer bueno el trabajo de sus com-

pañeros en el ataque.

En el plano menos bueno, ya destacó Maroto al finalizar el encuentro que la excesiva relajación de los minutos finales de partido pudo haber puesto en complicaciones la victoria azulgrana. Quizá el hecho de llevar tantos partidos sin conocer la derrota pueda llevar a los gimnásticos a un exceso de confianza que les podría llevar

a recibir más de un susto en los próximos compromisos.

La Segoviana se medirá en la próxima jornada a la Cebrereña, que de equipo revelación ha pasado a convertirse en el conjunto más goleado del grupo, tras encajar trece goles en dos jornadas, los últimos seis en su feudo frente al Villaralbo en un partido que terminó con las expulsiones del

técnico de la Cebrereña Luis Ortega, además del central Abel. El encuentro se disputará a las 12 de la mañana del domingo, y será el primero de una terna ciertamente complicada para la Segoviana, que el miércoles se desplazará a Villaralbo, y el domingo siguiente viajará al campo de La Devesa para medirse con el Atlético Bembibre.

Clasificación de las últimas jornadas

◆ JORNADA 12	14 NOVIEMBRE	◆ JORNADA 13	21 NOVIEMBRE	◆ JORNADA 14	28 NOVIEMBRE
1 Burgos27		1 Arandina28		1 Valladolid B30	
2 Arandina.....25		2 Valladolid B27		2 Burgos30	
3 Valladolid B24		3 Burgos27		3 Arandina28	
4 Segoviana22		4 Segoviana25		4 Segoviana28	
5 Ávila21		5 Huracán21		5 Huracán24	
6 Cebrereña19		6 Ávila21		6 Almazán23	
7 Huracán18		7 Bembibre20		7 Villaralbo22	
8 Numancia B17		8 Almazán20		8 Ávila21	
9 Bembibre17		9 Villaralbo19		9 Bembibre20	
10 Almazán17		10 Cebrereña19		10 Aguilar19	
11 Villaralbo16		11 Numancia B17		11 Cebrereña19	
12 Ponferradina B16		12 Ponferradina B17		12 Ponferradina B18	
13 Aguilar16		13 Aguilar16		13 Numancia B17	

EL PROTAGONISTA
BALONCESTO
CD BASE

■ El equipo segoviano de baloncesto consiguió la primera victoria de la temporada en casa, segunda en la Liga, dentro de la Primera Nacional, y lo hizo ante el Universidad de Salamanca, ofreciendo un gran nivel defensivo que llevó al rival a

anotar tan solo seis puntos en el segundo cuarto del encuentro, y trece en el período final. Destacaron los 17 puntos de un Sergio Mingorría que siempre es una referencia para sus compañeros a la hora de atacar el aro contrario.



| EL TERMÓMETRO |

| CALIENTE |

► **Javi Guerra.** Hoy se decide su convocatoria con la selección española en el campeonato de Europa de Cross por países, en el que España defenderá su título continental. Javi se encuentra en un gran momento de forma, y su sexto puesto en el cross de Llodio así lo acredita.

► **FS Valverde.** Quinta victoria consecutiva la del conjunto segoviano, que le mantiene en la tercera plaza, cerca del liderato.

► **BM Nava.** Venció de manera brillante al líder de la Primera Estatal, marcando una diferencia de 10 goles que viene muy bien de cara a hipotéticos empates a puntos al final de la Liga.

| FRÍO |

► **Unami.** Tres goles encajados en cuatro minutos dejaron sin reacción al equipo segoviano en Puertollano, perdiendo así una buena ocasión de haber logrado un triunfo fuera de casa.

► **Espinar Arlequín.** Hace buenos partidos, pero no consigue enganchar un par de resultados positivos que le metan en la pelea por la permanencia. Ante el líder de la Nacional A llegó una nueva derrota.

► **Segoviana B.** No encontró la manera de frenar la aportación ofensiva del jugador del Estructuras Tino, Aparicio, y acabó perdiendo en casa por un fuerte marcador.

| EL FÚTBOL SALA |

EL BARCELONA ESPERA
El Caja Segovia
pierde el paso
con respecto a
los mejores

El empate ante el Manacor deja al equipo en el décimo puesto, aunque todavía a dos puntos de la octava posición

El Caja Segovia está atravesando su peor momento de la temporada, con cuatro puntos sumados de los últimos quince que se han puesto en juego, lo que ha llevado al conjunto de Jesús Velasco a perder paulatinamente puestos en la clasificación, hasta ocupar la décima plaza que actualmente ostenta.

La buena noticia para el Caja es que las plazas de descenso y promoción quedan lejos, ya que el Reale Cartagena es quien ocupa el

último puesto de descenso a Plata con 8 puntos, mientras que el Playas, en promoción tiene 9, mientras que el Caja Segovia suma 16. Además, los ocho primeros puestos no quedan tan alejados, ya que el octavo lugar, que actualmente está en poder del Sala 10 Zaragoza, queda a tan sólo dos puntos. Tanta es la igualdad en esas posiciones de mitad de tabla que la quinta posición queda a una victoria del Caja.

El hecho de ser anfitrión de la

EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



Copa de España otorga un plus de tranquilidad al conjunto segoviano, pero el equipo quiere meterse en la Copa como una de las ocho mejores escuadras de la División de Honor, y no como el club anfitrión. Cuatro partidos restan para que concluya la primera vuelta de la competición, y el calendario para el Caja Segovia presenta partidos asequibles en casa, con Carnicer Torrejón y Talavera como oponentes, y muy difíciles para afrontar lejos del Pedro Delgado, como son FC Barcelona y ElPozo Murcia.

Precisamente el FC Barcelona será el rival del Caja el próximo fin de semana en un encuentro para el que Jesús Velasco espera contar con Geison, al que se le reservó en el choque frente al Manacor precisamente pensando en que para este partido se encuentre bastante recuperado de su esguince de rodilla, y con un Matías mejorado de sus problemas de tendones. Sergio Lozano tendrá bastante más complicado jugar, aunque su evolución estaba siendo positiva. Velasco espera no tener que forzar jugadores, y está satisfecho del nivel de juego que está mostrando el equipo, aunque la falta de gol está ahogando las posibilidades del Caja de terminar la primera vuelta de la liga entre los ocho mejores de la competición.



Matías trata de incorporarse tras la falta de un jugador del Manacor. / JUAN MARTÍN

¡ JUEGA A LA LOTERIA
DE NAVIDAD
DEL CAJA SEGOVIA FS !!

Nº 65.704

¡ Toca el GORDO seguro, te lo dice una meiga !!!

C.D. La Escuela
fútbol sala

"Caja Segovia"

Venta de papeletas en el Pabellón Pedro Delgado los días de partido y en la sede del Club en la Plaza Tirso de Molina 13

Clasificación de las últimas jornadas

◆ JORNADA 9 13 NOVIEMBRE

1 FC Barcelona	22
2 Xacobeo Lobelle	21
3 ElPozo	20
4 Manacor	17
5 Carnicer	15
6 Xota Navarra	15
7 Inter Movistar	15
8 Benicarló	15
9 Caja Segovia	15
10 Sala 10 Zaragoza	15
11 Marfil Sta Coloma	9
12 Talavera	7
13 Reale Cartagena	7

◆ JORNADA 10 20 NOVIEMBRE

1 FC Barcelona	25
2 Xacobeo Lobelle	24
3 ElPozo	23
4 Manacor	20
5 Benicarló	18
6 Inter Movistar	18
7 Carnicer	15
8 Xota Navarra	15
9 Caja Segovia	15
10 Sala 10 Zaragoza	15
11 Marfil Sta Coloma	9
12 Playas Castellón	9
13 Azkar Lugo	8

◆ JORNADA 11 27 NOVIEMBRE

1 Xacobeo Lobelle	27
2 FC Barcelona	25
3 ElPozo	24
4 Manacor	21
5 Inter Movistar	19
6 Benicarló	18
7 Xota Navarra	18
8 Sala 10 Zaragoza	18
9 Carnicer	16
10 Caja Segovia	16
11 Azkar Lugo	11
12 Talavera	10
13 Marfil Sta Coloma	9



El foto "MATÓN"

Las botellas preparadas

El agua ha sido, desde siempre, elemento imprescindible para la recuperación del esfuerzo tras la actividad deportiva

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

No descubriremos América si a estas alturas de la vida decimos que el agua es un elemento imprescindible para el deportista. La recuperación de los líquidos perdidos tras la realización de cualquier actividad deportiva resulta extraordinariamente importante para evitar problemas de hidratación y de lesiones musculares. Por ello se entiende que en cualquier partido, sea de la modalidad deportiva que sea, cada equipo aparezca con sus botellas de agua. Eso sí, se puede aparecer con dos botellas de litro y medio, o con una botellita individual para cada jugador del equipo, bien rotuladas para que ninguno se equivoque de botella y ponga el morro donde no le corresponde. Que no sería la primera vez que algún equipo se ha visto muy mermado de efectivos por aquello de que uno de sus componentes andaba constipado, y todos bebieron de la misma botella.



Las botellas, en el banquillo bien rotuladas para que cada jugador coja la suya. / KAMARERO



Sacando el protector bucal a un combatiente. / J. MARTÍN



Matías, caído en el suelo, fija la vista en el objetivo. / JUAN MARTÍN



Carlos y Roldán, a punto de chocar.



El alcalde, comprobando la presión de la rueda del Ferrari de Alonso. / KAMARERO



Toñete paró literalmente con el culo el remate de Esquerdinha. / K.

TAEKWONDO

COMPETICIONES



Uno de los combatientes trata de impactar en el protector de su oponente. / JUAN MARTÍN



Las gradas del Frontón Segovia registraron una buena afluencia de público. / J.M.

Más de 150 deportistas tomaron parte en el regional de taekwondo

Los gimnasios segovianos consiguieron un buen número de medallas en el campeonato

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El pasado sábado se celebró el campeonato de promoción infantil y adulto de Castilla y León en el pabellón Frontón Segovia, competición que estuvo organizada por el gimnasio Oscar Blanco, con la colaboración de la Federación Castellano Leonesa y la Delegación Segoviana de Taekwondo.

Al evento acudieron los clubes representando a las provincias de Valladolid, León, Zamora, Palencia, Ávila, Burgos, Soria y Segovia con una participación aproximada de más de 150 competidores entre las categorías infantil y adultos.

Este campeonato está destinado a competidores que están empezando a iniciarse en la disciplina de combate. Los deportistas se dividieron en dos grupos tanto para taekwondokas infantiles como para mayores; cinturones amarillo/naranja en un grupo, y los cinturones verde, azul y marrón en otro grupo, para conseguir que el campeonato fuera lo más igualado posible entre los competidores.

Desde primera hora de la tarde comenzaron a celebrarse los combates. Tras un ligero descanso a mitad de la competición, se realizó un exhibición a cargo de 25

alumnos infantiles dirigida por el maestro Oscar Blanco Sánchez cinturón negro séptimo Dan, en la cual realizaron diferentes técnicas básicas de manos y piernas, kichos, pumses y rompimientos, que arrancaron los aplausos del público asistente que ocupaban las gradas con un lleno absoluto.

Dos clubes segovianos tomaron parte en el campeonato. El Gimnasio Jansu Gym de Cantalejo presentó un equipo de 15 competidores, los cuales realizaron un excelente trabajo y llevaron al Jansu Gym a quedar en primera posición por equipos. Por su parte, el

gimnasio Oscar Blanco acudió con diez competidores, consiguiendo un total 10 medallas (5 de oro, 3 de plata y 2 de bronce).

A la finalización de dicho campeonato se hicieron entrega de medallas y diplomas a los competidores por parte del concejal de deportes Javier Arranz. El presidente de la Federación Castellano Leonesa de Taekwondo, Luis Carlos Ovejero, hizo entrega de una placa, en agradecimiento a su colaboración, al concejal de deportes de Segovia y Oscar Blanco Sánchez como organizador del campeonato.

CLASIFICACIONES

GIMNASIO JANSU GYM

Categoría Benjamín Femenino

Peso 26 Kg: Paula Sanz - Bronce

Peso 39 Kg: Elena González - Plata

Categoría Alevín Masculino

Peso 29 Kg: Raúl Arranz - Bronce

Peso 32 Kg: Raúl Sanz - Bronce

Peso 35 Kg: Mohamed El Asfari - Oro

Peso 41 Kg: Ángel Sanz - Oro

Categoría Alevín Femenino

Peso 29 Kg: María González - Oro

Categoría Infantil Femenino

Peso 41 Kg: Arancha Berzal - Oro

Peso 41 Kg: Yolanda Arranz - Plata

Peso 48 Kg: Elena Calvo - Oro

Categoría Infantil Masculino

Peso 44 Kg: Sergio Sta Engracia - Plata

Peso 47 Kg: Alvaro Agudiez - Oro

Categoría Cadete Masculino

Peso 41 Kg: Oscar Durán - Plata

Categoría Adulto Masculino

Peso Pluma: Antonio Berzal - Oro

Peso Ligero: Matías Barrio - Oro

GIMNASIO ÓSCAR BLANCO

Categoría Cadete Masculino

Peso 49 Kg: Pablo Esteban Martín - Oro

Peso 37 Kg: Diego Tardón Ruiz - Oro

Peso 57kg: Luis Asenjo Rueda - Plata

Categoría Alevín Femenino

Peso 29 Kg: Zulema Sanz Herranz - Bronce

Categoría Benjamín Femenino

Peso 26 Kg: Lucía Blanco Ruiz - Bronce

Categoría Adultos

Gallo "B": Diego Sastre García - Oro

Medio "A": Francisco Plaza Jiménez - Oro

Pesado "A": Pablo Antona San Millán - Oro

Superligero "B": David Herranz Veleiro - Plata

Ligero "A": Juan Moreno Cámara - Plata

Presentación del CETA.

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, presentó a los 21 atletas becados por el Centro de Especialización Técnica de Atletismo (CETA) para la temporada 2010/2011. La explanada de El Alcázar fue el escenario de la fotografía oficial en la que posaron todos los atletas acompañados del cuerpo técnico y el propio edil segoviano. Se cumple la cuarta temporada en la que este proyecto, apoyado desde su inicio por el IMD y dirigido por el CAS Caja Segovia, se pone en marcha y en las tres anteriores se han conseguido todos los objetivos planteados por sus directores. / FOTO: EL ADELANTADO



ATLETISMO

Segovianos premiados en la Gala Regional del Atletismo

E.A. / SEGOVIA

El pasado viernes se celebró en Palencia la vigésima edición de la Gala del Atletismo regional, en la que se entregaron diversos premios a los atletas más destacados de la temporada. Por parte segoviana fueron premiados el CA Vallelado, por su victoria en el campeonato de España escolar, además de la también valleladense Sonsoles Muñoz, campeona de España de cross por selecciones en la categoría juvenil, y Carlos Baeza y Mario Calvo, también campeones de España de cross por selecciones, aunque en la categoría cadete.

Gran acogida en la tercera gala del deporte de "Segovia centro"

LOURDES MATARRANZ / BERNARDOS

La Mancomunidad Segovia Centro entregó el pasado viernes los premios de la Tercera Gala del Deporte a los mejores deportistas, clubes, e instituciones de la Mancomunidad, segovianos y regionales, en un acto que tuvo lugar en el salón de la Asociación Cultural Virgen del Castillo de Bernardos.

El alcalde del municipio, Jesús Pastor García, agradeció a todos su presencia, afirmando que era "un honor contar con tan buenos y grandes deportistas". Seguidamente Tomás Galán, presidente de la Mancomunidad, explicó que con esta iniciativa se pretende reconocer el trabajo realizado por los deportistas de la comarca y una manera de unir nuestros pueblos, siendo una Mancomunidad única dentro de la provincia de Segovia.

Iñigo Gimeno, concejal de deportes de Cantimpalos, realizó la presentación de la 39 edición del Cross Ayuntamiento de Cantimpalos. De sus palabras destacó que un evento de estas características, para un pueblo de 1.500 habitantes es un autentico reto, supone un gran esfuerzo económico y humano. Se espera que participen más de mil atletas, con corredores de gran prestigio como Kidame Ta-



Foto de familia de todos los premiados en la Gala del Deporte de la Mancomunidad Segovia Centro. / L. MATARRANZ

desse, Lebogang Phalula y Dina Lebo Phalula, hermanas, internacionales por Sudáfrica.

GALARDONES Acto seguido se procedió a la entrega de los pre-

mios de la III Gala del deporte, dirigido por el redactor de deportes de la Cope, Chema Alonso.

La relación de premiados en la Gala fue la siguiente:

- Mejor deportista de Castilla y León: Vicente del Bosque
- Mejor deportista segoviano: Ángel Velasco Marugán "Lin".
- Entidad destacada por su co-

laboración con el deporte: Asociación Cultural Deportiva Virgen del Castillo de Bernardos.

- Mejor deportista o equipo de deporte popular de la Mancomunidad: Equipo de fútbol 7 de Escarabajosa de Cabezas

- Mejor trayectoria deportiva de la Mancomunidad: M^a José Gil Rincón.

- Mejor equipo de la Mancomunidad: Club Deportivo Puentecanto Navalmanzano.

- Mejor deportista de la Mancomunidad: Gustavo Garrido Díez.

- Mejor equipo escolar de la Mancomunidad: Escuela de Atletismo de Carbonero el Mayor

- Mejor deportista escolar de la Mancomunidad: Pilar Otero Sancho

También se quiso hacer una mención especial, a Francisco Pastor Álvarez, persona que siempre ha estado implicada y luchando por el mundo del deporte, y que sin ella, no sería posible esta Gala, ya que fue él quien la impulsó y puso en marcha. Los premios consistieron en unos trofeos y una cesta de productos de la tierra de los municipios de la Mancomunidad.

Previo a la Gala, el alpinista Francisco Monedero puso el documental sobre su aventura en el Everest, una experiencia muy especial para él sumar un nuevo ocho mil y llevando una dedicatoria muy especial a su hermano "Curro". Seguidamente hubo una charla-coloquio. Por ultimo hubo un vino español para todas las personas asistentes.

5 de diciembre de 2010 a las 12:00

En el Estadio Municipal de La Albuera

Gimnástica Segoviana C.F. VS Cultural Deportiva Cebrereña



**GIMNÁSTICA
SEGOVIANA C.F.**
www.gimnasticasegoviana.com

Gimnástica Segoviana. Contigo, formamos un equipo de primera.



Belén Navideño

artesano tipo Alborox

1,80
euros
Cada
entrega

**Martes 30
de noviembre
2ª entrega
Mula**



calendario de entregas

San José
Mula
Rey Melchor
Pastor Anunciación I
Buey
Hoguera de la Anunciación
Rey Gaspar
Pastor Anunciación II
Angel de la Anunciación
Virgen María
Pastor Anunciación III
Rey Baltasar
Angel del Misterio
Niño Jesús

lunes 29 de noviembre
martes 30 de noviembre
miércoles 1 de diciembre
jueves 2 de diciembre
viernes 3 de diciembre
sábado 4 de diciembre
lunes 6 de diciembre
martes 7 de diciembre
miércoles 8 de diciembre
jueves 9 de diciembre
viernes 10 de diciembre
sábado 11 de diciembre
lunes 13 de diciembre
martes 14 de diciembre

Consigue con El Adelantado un original belén artesano tipo Alborox, con figuras de barro en miniatura.

Esta Navidad monta tu belén más original, que podrás completar con un conjunto de figuras de los oficios y pastores, por sólo 29,95 euros más. Compra directa del conjunto de oficios en El Adelantado de Segovia, calle Morillo, 7. Desde el jueves 9 de diciembre de 2010.

Los oficios, pastores
y animales



Teléfono de información 921 43 72 61.
De lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas.
Exclusiva para Segovia capital y provincia.
El Adelantado se reserva el derecho a cambiar el orden de las entregas.
* Promoción válida hasta fin de existencias

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



El Barcelona no dio opción al adversario y vivió una auténtica fiesta junto a su afición. / ALBERT GEA (REUTERS)

El Barça se venga de Mourinho

Un clásico muy desequilibrado. El combinado azulgrana despedaza a un humillado Real Madrid gracias a los tantos anotados por Xavi, Pedro, Villa (2) y Jeffren

Nuevo líder de la Liga. El equipo de Pep Guardiola adelanta al blanco con su contundente éxito en el Camp Nou, y ahora le saca dos puntos al eterno rival en la tabla

BARCELONA	REAL MADRID
5	0
Valdés Dani Alves Puyol Piqué Abidal Busquets Xavi (Keita, m. 86) Iniesta Pedro (Jeffren, m. 86) Messi Villa (Bojan, m. 76)	Casillas Sergio Ramos Pepe Carvalho Marcelo (Arbeloa, m. 60) Xabi Alonso Khedira Di María Özil (‘Lass’ Diarra, m. 46) Cristiano Ronaldo Benzema

ÁRBITRO
Iturralde González (C. vasco). Mostró cartulina amarilla a Víctor Valdés (m. 32), Cristiano Ronaldo (m. 32), Villa (m. 34), Pepe (m. 36), Messi (m. 45), Xabi Alonso (m. 51), Marcelo (m. 56), Casillas (m. 56), Carvalho (m. 71), Sergio Ramos (m. 73), Khedira (m. 75) y Puyol (m. 80). Además, expulsó a Sergio Ramos con roja directa (m. 92) por agredir a Puyol.

GOLES
1-0, m. 10: Xavi. 2-0, m. 18: Pedro. 3-0, m. 55: Villa. 4-0, m. 57: Villa. 5-0, m. 91: Jeffren.

FRANCISCO ÁVILA (EFE) / BARCELONA
La mejor versión del Barça, la del fútbol en mayúsculas, la de la estética por encima de todo, destrozó ayer al Real Madrid y dio un golpe de autoridad ante el mundo del balompié.

En el día del 111 aniversario de la fundación del club, los jugadores del equipo azulgrana regalaron a sus hinchas una actuación soñada, golearon a su máximo rival y



Cristiano Ronaldo destacó más por sus protestas que por su juego. / REUTERS

convirtieron la recta final del compromiso en un enorme rondo con los futbolistas ‘merengues’ como invitados.

Fue el triunfo del ‘sello Barça’, y la quinta victoria de Pep Guardiola en otros tantos clásicos dirigidos desde el banquillo. En esa ocasión, la logró ante un adversario que no había perdido ni un solo partido en toda la temporada. El entrenador se mostró fiel a su estilo desde la alineación, y gracias a la velocidad de vértigo de sus pupilos, ganó la batalla.

Se trataba de dos estilos diferentes, de dos modos de entender el juego, pero solamente uno condujo anoche hacia el éxito, el que

exhibieron los anfitriones frente a un gran adversario, aunque en esta ocasión no lo pareció.

Con los automatismos aprendidos de memoria, los de la Ciudad Condal buscaron los pases entre líneas y la espalda de la defensa oponente.

Reinaron las triangulaciones, desde Piqué o Sergio Busquets hasta Iniesta o Xavi. También apareció el desborde de Villa y Messi. En definitiva, el Barça fue una máquina. Por su parte, el Real Madrid se mantuvo fiel a su estilo de contragolpe, si bien nunca encontró la manera de hincarle el diente al adversario, y estuvo más pendiente de defenderse que de atacar.

En realidad, la jornada ya comenzó torcida para los blancos, que no pudieron contar con Gonzalo Higuaín, quien se resintió de su lesión. Le sustituyó, sin opciones de brillar, Karim Benzema.

Messi lanzó el primer aviso en el minuto seis, cuando envió al palo un remate que Casillas solo miraba, pues se hallaba superado.

En el segundo intento, llegó el 1-0. Una asistencia de Iniesta entre líneas encontró a Xavi, Marcelo no acertó a despejar y el de Terrassa batió al arquero.

No obstante, el gol no desmontó al Madrid, que todavía confiaba en sacar algo positivo del esperado clásico.

OTRO GOLPE. Una de las principales dificultades para la impotente escuadra de Concha Espina fue que el Barcelona no tardó mucho en aumentar su renta. En el minuto 18, Villa desbordó por la izquierda a Sergio Ramos y su centro no resultó detenido por Casillas. Pedro, sin oposición, se adelantó a Marcelo y rubricó la segunda diana.

Un rifirrafe entre Guardiola y Cristiano Ronaldo constituyó la espoleta que enervó a los catalanes y alivió la situación del bloque

de la capital de España. Éste, con más corazón que calidad, empezó a dominar territorialmente. Incluso pudo recortar distancias si el atacante del Manchester United hubiera transformado una falta que salió muy cerca del poste izquierdo de la portería.

Sorprendió bastante el cambio de Mourinho en el descanso, ya que fue una sustitución defensiva aunque iba perdiendo. Retiró del césped a Özil e introdujo a ‘Lass’ Diarra. La impresión que dio fue la de tirar la toalla e intentar evitar una derrota todavía más dolorosa, pero no lo logró. En esencia, la incógnita que quedaba radicaba en si el Barça sentenciaría el examen con rapidez o si se relajaría y permitiría que el Madrid se entonase.

Ocurrió lo primero. Los ‘culés’ no levantaron en absoluto el pie del acelerador y terminaron consiguiendo el 3-0. Messi se encargó esta vez de asistir a Villa.

El ‘Guaje’ no se conformó con el botín y abrió más la brecha con el 4-0. La humillante ‘manita’ la completó Jeffren, y su diana acabó de desquiciar a los ‘merengues’.

Uno de los que peor llevó la dura derrota fue Sergio Ramos, expulsado debido a una agresión.

En un duelo con varias tánegas, el defensa visitante Sergio Ramos acaba expulsado con tarjeta roja directa en el descuento

FÚTBOL

Villar: «Haríamos un gran servicio si organizáramos el Mundial de 2018»

El presidente de la Federación patria, optimista sobre las opciones de la Candidatura Ibérica



Ángel María Villar (d) espera que España y Portugal obtengan la confianza de la FIFA, encabezada por Joseph Blatter (c). / EFE

EP / MADRID

El presidente de la Real Federación Española de Fútbol, Ángel María Villar, fue reconocido ayer con la insignia de platino y diamantes, la más relevante distinción que otorga la Asociación de Futbolistas Españoles, que celebró su asamblea general. En el acto, el mandatario aprovechó para mostrar su confianza en que la Candidatura Ibérica ganará la elección del próximo jueves y traerá al territorio nacional y a Portugal el Mundial del año 2018.

El evento contó con un 'testigo' de excepción, el trofeo logrado por la 'roja' en Sudáfrica, que enorgu-

llece especialmente al dirigente, quien se convirtió en el primero que recibe el galardón.

«Quiero agradecer esta insignia», manifestó Villar. «Siempre he deseado encontrarme en la asamblea porque me siento jugador, pero, por circunstancias, no ha sido así hasta ahora. Tengo respeto hacia el anterior presidente, Gerardo González Movilla, e intenté que nos lleváramos bien, aunque las cosas salieron como salieron».

El de Bilbao, en este sentido, se felicitó por las recuperadas buenas relaciones entre ambos organismos, y destacó que en febrero, la selección absoluta disputará un

partido a beneficio de la AFE. También alabó al máximo responsable de este grupo, Luis Rubiales, quien «desde que ha tomado los mandos ha cambiado ciertos asuntos».

Como en casi todas sus apariciones públicas, el vasco recordó lo vivido el pasado verano. Dedicó palabras de cariño hacia el técnico Vicente del Bosque, de quien recaló sobre todo «sus valores humanos y serenidad». «Nuestra escuadra, gracias a ustedes, fue la mejor», espetó a la asamblea.

Estaba claro que, a falta de escasos días para que se sepa a quién le encarga la FIFA la preparación del Mundial de 2018, Villar iba a

pronunciarse sobre las posibilidades de la Candidatura Ibérica. No quiso lanzar las campanas al vuelo, pero sí exhibió optimismo.

«Contamos con opciones y por eso vamos a jugar el partido. La peor frustración, derrota o fracaso de un deportista llega al no competir, y nosotros nos hemos echado a la hierba para ver si vencemos. No sé si lo conseguiremos, pero creo que haríamos un gran servicio al fútbol mundial si organizáramos el torneo».

Por último, agradeció al presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, que vaya a acudir a la votación en Zúrich.

BALONCESTO

Pau Gasol baja su rendimiento y los Lakers se llevan un revés

EFE / LOS ÁNGELES

En la jornada de la NBA, hubo un contagio generalizado de baja producción encestadora entre los españoles que compitieron, Pau Gasol, José Manuel Calderón y Rudy Fernández. Para colmo, sus respectivos equipos cosecharon una derrota.

Gasol, algo cansado por la sobrecarga de minutos, esta vez no mostró su versión de salvador, sino que falló más de lo habitual. Sus errores se unieron a los de sus compañeros y provocaron que los Lakers perdieran en el Staples Center ante los Indiana Pacers por 92-95.

El de Sant Boi mantuvo su clásico espíritu de sacrificio y lucha, e incluso terminó con un 'doble-doble' gracias a sus 13 puntos y 12 rebotes. No obstante, su porcentaje de acierto en los tiros de campo fue bajo.

Tampoco estuvo demasiado inspirado Calderón en el choque en el que los Raptors cayeron por 78-96 contra los Atlanta Hawks. El base extremo se conformó con apenas tres tantos.

En cuanto a Rudy Fernández, disputó solo 11 minutos en los que no destacó, y los Trail Blazers cedieron frente a los Nets (98-96). El internacional anotó un triple y también tres tiros libres, para un total de seis puntos.

AUTOMOVILISMO

Dani Sordo hace pruebas con un Mini para el futuro

EFE / PARÍS

Después de que Citroën decidiera prescindir de sus servicios, el piloto español Dani Sordo necesita encontrar una alternativa para continuar en el Mundial de Rallies la próxima temporada.

En este sentido, el cántabro ha realizado unas pruebas con un Mini Countryman WRC de la escudería Prodrive, en lo que cabe interpretar como un claro indicio de que éste podría convertirse en su nuevo conjunto.

El representante nacional se ha quedado sin volante a causa del gran rendimiento de su compañero Sebastien Loeb y de la meritoria progresión de Sebastien Ogier. Ante la imposibilidad de disponer de un tercer coche, como deseaba, la marca optó por conservar en la plantilla a los dos franceses.

Sordo todavía no ha logrado imponerse nunca en una prueba del Mundial.

TENIS

COPA MASTERS

UN FINAL AGRIDULCE

Rafa Nadal no ganó el torneo, pero llegó más lejos que nunca

AGENCIAS / LONDRES

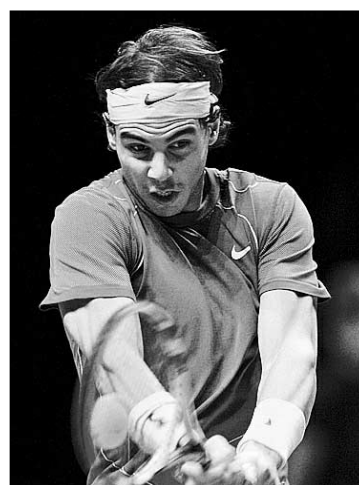
El español Rafa Nadal 'se transformó' en la Copa Masters de Londres para firmar su mejor participación de siempre en este campeonato. Su concurso en tierras británicas no acabó del modo deseado, ya que sucumbió en la final frente al suizo Roger Federer; sin embargo, el balear terminó bastante satisfecho con la labor reali-

zada, sobre todo en comparación con lo sucedido en el curso anterior, en el que ni siquiera se adjudicó un set. Así, el ganador de los cuatro 'Grand Slams' concluyó la campaña con una mezcla de alegría y decepción.

El número uno del mundo tenía como objetivo básico progresar en su marca en este evento, para el que se clasificó por sexto

año consecutivo. Su tope hasta 2010 consistía en las semifinales que acreditó en 2007.

Su misión le obligaba a mostrarse más eficaz en pista cubierta, circunstancia que consiguió. En la clasificación de la ATP, Nadal todavía le saca 3.305 puntos a Federer, aunque el helvético ha recordado su desventaja tras llevarse la Copa Masters.



Rafa Nadal.



EMPRESAS

Los accionistas de Iberia aprueban la fusión con British Airways

■ La junta general de accionistas de Iberia aprobó ayer la fusión de la aerolínea española con British Airways (BA), dando paso a la creación de International Consolidated Airlines Group (IAG). Se espera que el último día de cotización de las acciones de Iberia sea el próximo 20 de enero.

LA CIFRA

13,3%

Es el porcentaje en el que cayeron las ventas de cigarrillos en octubre respecto al mismo mes del año anterior, hasta 283,23 millones de cajetillas, con un valor de 970,23 millones de euros.

La UE cree que España no cumplirá su compromiso de reducir el déficit

Bruselas pronostica que la tasa de desempleo seguirá aumentando el próximo año, hasta situarse en el 20,2%, y se espera que en 2012 caiga ligeramente y se coloque en el 19,2%

• El Ejecutivo comunitario resalta que Madrid se ha comprometido a aplicar medidas adicionales si se dan desviaciones con respecto a la ejecución presupuestaria esperada».

EUROPA PRESS / BRUSELAS

España no será capaz de cumplir con su compromiso ante la UE de reducir el déficit público al 6% del PIB en 2011, aunque por un margen estrecho de cuatro décimas, según las previsiones. Esta desviación se debe a que, después de contraerse un 0,2% este año, la economía nacional solo aumentará un 0,7% en 2011 y no un 1,3% como vaticinó el Gobierno, según las previsiones económicas de otoño que publicó ayer la Comisión Europea. El crecimiento se acelerará hasta el 1,7% en 2012.

No obstante, el Ejecutivo comunitario resaltó que «las autoridades de Madrid se han comprometido a aplicar medidas adicionales si se observan desviaciones respecto a la ejecución presupuestaria esperada».

España, Irlanda (-0,2%) y Grecia (-4,2%) serán los tres únicos países de la eurozona cuya economía caiga este año. En contraste, Alemania crecerá un 3,7%, lo que sitúa la media de la eurozona en el 1,7% y la del conjunto de la UE en el 1,8%. En 2011, la economía nacional crecerá muy por debajo del promedio de la eurozona (1,5%) y del conjunto de la UE (1,7%).

Bruselas pronostica que la tasa de paro del país seguirá subiendo



Olli Rehn, comisario europeo de Asuntos Económicos y Monetarios. / EFE

en 2011 hasta situarse de media en el 20,2% y caerá ligeramente hasta el 19,2% en 2012. No obstante, señala que «se espera que la plena aplicación de la reciente reforma laboral contribuya a reducir con el tiempo el paro estructural» y que también « ejerza un efecto restrictivo en el crecimiento de los salarios en el futuro».

Después de que el déficit se disparara hasta el 11,1% en 2009, las medidas de ajuste fiscal decididas por el Gobierno permitirán una «corrección importante» este año hasta el 9,3%. Ello se debe al

EN DETALLE

► **Estrategia nacional.** El comisario europeo de Asuntos Económicos y Monetarios, Olli Rehn, declaró ayer, tras presentar las previsiones económicas de otoño del Ejecutivo comunitario, que la «estrategia española está correctamente encaminada» y está en línea con las recomendaciones del Consejo de la Unión Europea. No obstante, añadió que «hay un cierto riesgo de que el crecimiento el año que viene sea más bajo de lo esperado».

fin de los planes de estímulo; al aumento del IVA y también al recorte del gasto público.

Sin embargo, en 2011 el descubierto se situará en el 6,4%, por encima del objetivo del Gabinete, «debido a un crecimiento menos favorable que el previsto en el presupuesto de 2011». En 2012, la deuda llegará al 5,5%, muy superior al 4,4% que espera el Ejecutivo, lo que complicará que se logre el objetivo de situarlo por debajo del 3% en 2013, como exige el Pacto de Estabilidad. El nivel de débito aumentará hasta el 73% del PIB en 2012.

► INFLACIÓN

Actualizar las pensiones con el IPC le costará al Gobierno 2.472 millones de euros

EFE / MADRID

Actualizar las pensiones contributivas con el IPC de noviembre le supondrá al Gobierno un gasto de unos 2.472 millones de euros para abonar la paga en enero por la desviación de la inflación y consolidar la nómina de estas prestaciones en 2011.

De dicha cantidad, 1.135 millones se destinarán a una paga para los pensionistas y, el resto, 1.337 millones, se consolidarán en su nómina del próximo ejercicio.

Según el Instituto Nacional de Estadística (INE), la tasa española de inflación armonizada anual -que mide la evolución de los precios con el mismo método en todos los países de la zona del euro- se situó en noviembre en el 2,2%, una décima menos que en octubre.

La cifra exacta se conocerá el 15 de diciembre, cuando el Instituto Nacional de Estadística publique el dato definitivo del Índice de Precios al Consumo (IPC).

Según el INE, la menor subida del IPC en el mes de noviembre se debió principalmente a los carburantes y lubricantes, cuyos precios, aunque aumentaron, lo hicieron a menor ritmo que el año pasado.

► FUSIÓN

Las cajas gallegas acuerdan un ERE para prejubilizar a 1.200 empleados

EFE / SANTIAGO

La dirección de Caixa Galicia y Caixanova, en proceso de fusión, y delegados de dos sindicatos con representación mayoritaria, CCOO y Csica, acordaron ayer solicitar a la Administración un Expediente de Regulación de Empleo (ERE) para prejubilizar a 1.200 trabajadores mayores de 55 años.

Así lo indicó un portavoz de CCOO, Luis Mariño, quien consideró que se trata de un compromiso «satisfactorio».

Este acuerdo se produjo el mismo día en que los máximos representantes de las cajas gallegas firmaron la escritura de constitución de la nueva entidad por fusión de las dos preexistentes.

Díaz Ferrán, en concurso de acreedores, pierde el control sobre su patrimonio

EFE / MADRID

El Juzgado de lo Mercantil de Madrid declaró ayer en concurso necesario de acreedores (antigua suspensión de pagos) al todavía presidente de la CEOE, Gerardo Díaz Ferrán, que, además, ha perdido el control de su patrimonio, sobre el que tomarán decisiones los administradores concursales.

En un auto publicado ayer, el magistrado Javier García Marrero aceptó la petición que presentó el pasado 27 de septiembre la empresa de viajes Olympia Mediterráneo

al constatar que los acreedores no podrán cobrar los importes que les adeuda Díaz Ferrán mediante la retención de sus bienes.

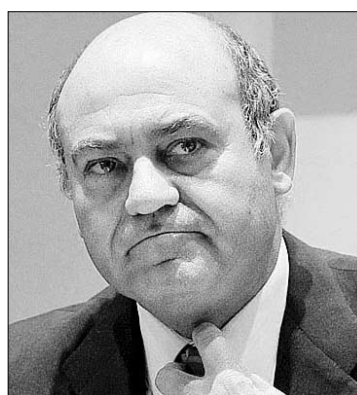
En concreto, señala que pesan cinco embargos preventivos sobre la vivienda unifamiliar que tiene en el parque Conde de Orgaz (Madrid), que, además, soporta una hipoteca de 4,51 millones de euros.

Pullmantur es el acreedor que pidió la incautación que más dinero reclama -nueve millones de euros, más 2,5 millones para intereses de demora, gastos y costas-,

aunque también destaca NH Hoteles, con un millón de euros reclamados, más 300.000 euros para intereses y costas, y la propia Olympia Mediterránea, que exige el pago de 1,13 millones.

Díaz Ferrán podrá impugnar el auto del juzgado mediante recurso de apelación ante la Audiencia Provincial de Madrid, que, en cualquier caso, no suspenderá el procedimiento de insolvencia.

Su socio, Gonzalo Pascual, también está pendiente de ser declarado en concurso de acreedores.



Gerardo Díaz Ferrán.

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:45	09:13	09:50
SD	10:15	10:43	11.20
LMXJV	11.15	11.43	
SD	12.00	12.28	
LMXJVSD	15.30	15.58	16.35
LMXJVSD	17.30	17.55	
LMXJVSD	19.15	19.43	20.20
LMXJV	20.00	20.28	
LMXJVSD	21.05	21.33	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV	06:45	07:22	07:50
LMXJV		07:00	07:28
LMXJV		08:00	08:28
SD		09:05	09:33
LMXJVSD	09:32	10:09	10:37
LMXJVSD	15.30	16:07	16:35
LMXJVSD		18:20	18:48
LMXJVSD	19:35	20:12	20:40
VSD	21.30	21:07	21:35

AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	18.45 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
21.00 D	21.30 S			
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / *Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torreledones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
SANGARCIA: 13:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
VALTIENDES: 19:30 horas (Lunes y Viernes)
SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.

SALIDAS HACIA SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORALES
ALDEALCORVO: 7:00 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)
BERNARDOS: 8:10 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.
HOYUELOS: 9:00 horas.
JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
MUNOPEYRO: 7:45 y 15:55 horas.
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.
PEDRAZA: 7:30 horas.
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D
16.00 D	16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D
18.15 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S
20.00 D	20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 S	23.00 D		
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			



LAPIDARIA

www.lapidaria.es

LÁPIDAS
PANTEONES
COLUMBARIOS

INSCRIPCIONES
LIMPIEZA
MANTENIMIENTO

MÁRMOLES LOBARGUI S.L.

Polígono Industrial NICOMEDES GARCÍA
VALVERDE DEL MAJANO (Segovia).

Telf. 921 49 07 46





EL SEÑOR

D. Mariano Jerónimo Cabrera

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 29 de noviembre de 2010

A los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Teresa Hervada Magdaleno; hijos, Pedro-María y María del Carmen Jerónimo Hervada; hijos políticos, José y Lourdes; nietos, Ana y Sandra; hermanas, Nanci, Carmina y Lucía Jerónimo Cabrera; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 30, a las 11:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San José Obrero; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Incineradora Municipal de Ávila donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar el día 1, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de San José Obrero.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

(3)



EL SEÑOR

D. José Municio Contreras

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 29 de noviembre de 2010

A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, M^a Natividad del Río Tejedor; hijos, José-Emilio, Juan-Carlos y Antonio Municio del Río; hijas políticas, M^a Esther Rodríguez de la Asunción y Rocío Romero Mayo; nietos, Jorge, David, Mirian, Marta, Irene, Sara, Delia y Aida; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 30, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Frutos; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 1, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de San Frutos.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

(3)



LA SEÑORA

D^a Irene Manzanares Salamanca

Ha descansado en la paz del Señor en Barcelona
el día 27 de noviembre de 2010

A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermana, Matilde Manzanares Salamanca; sobrinos, Luis, Concepción, Ana y Matilde Pastrana Manzanares, y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 30, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San José Obrero (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 1, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de San José Obrero.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

(3)



LA SEÑORA

D^a Catalina de Lucas de Lucas

Ha descansado en la paz del Señor en Trescasas
el día 28 de noviembre de 2010

A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanos, Venancio, María y Modesta de Lucas de Lucas; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 30, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 1, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de San Millán.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

(3)



EL SEÑOR

D. Bonifacio Matute Tapia

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 29 de noviembre de 2010

A los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Carmen, Enrique, Andrés y José-Luis Matute; hijos políticos, Mariano Muñoz (†), María Luisa Fernández, María Teresa Díez y María del Mar García; hermano, Mariano Matute Tapia; nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 30, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Espinar. Acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de El Espinar.

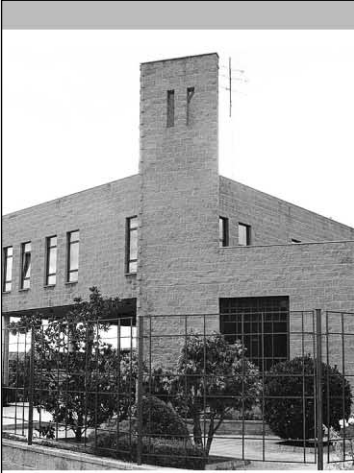
CASA DOLIENTE: EL ESPINAR

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

(3)

AUTOBUSES		
DE LUNES A VIERNES LABORABLES		
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
18:15H	19:00H	20:00H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
12:00H	12:50H	13:30H
14:00H	14:50H	15:30H
18:15H	19:00H	19:25H
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)
SEGOVIA	BOCEGUILLAS	
14:00H	15:35H	
SEGOVIA	CANTALEJO	
21:00H	21:50H	
(SOLO VIERNES LECTIVOS)		
SABADOS		
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA
14:00H	14:50H	15:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	
18:00H	18:50H	
DOMINGOS		
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA
13:00H	13:50H	14:45H
19:30H	20:20H	
ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
7:00H	7:50H	9:05H
16:30H	17:10H	18:05H
SEPULVEDA	SEGOVIA	
7:15H	8:40H	
CANTALEJO	SEGOVIA	
9:30H	10:30H	
SEPULVEDA	CANTALEJO	SEGOVIA
9:30H	10:10H	11:05H
CANTALEJO	SEGOVIA	
15:00H	16:00H	
ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
16:30H	17:10H	18:10H
ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
17:30H	18:05H	19:10H

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES





Agencia Funeraria Santa Teresa

Cuando más nos necesitas

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente
24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61

En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net
agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

EMPRESA CERTIFICADA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Tú crees que las cosas en el mundo podrían cambiar. Nosotros lo sabemos.

ONGD Jóvenes del Tercer Mundo

20 años trabajando para llevar la Educación y el Desarrollo a las zonas más desfavorecidas de América Latina, África y Asia

www.jovenestercermundo.org



 921 46 12 12

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,50 € + 18 % IVA

Contra
el hambre,
defiende
la Tierra

Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

Manos Unidas
50 años
MANOS UNIDAS

**HAZTE SOCIO
HAZTE VOLUNTARIO**

902 40 07 07 - www.manosunidas.org

3				8	1			5
7	8		3	6		1	2	
	9	6	2			4		
		7		9	2			1
	5		8				4	
4			5	3		9		
		1			9	5	3	
	7	4		2	3		9	8
			7	5		2		

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

¿Vendrás a clase?

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

A	C	O	P	L	E	3
B	E	L	G	A	S	1
C	O	S	P	E	L	3
E	D	U	C	A	R	4
F	R	I	T	O	S	2
I	N	D	A	G	O	3

	E	D			N
--	---	---	--	--	---

				Ingenuo Nombre de consonante	Roedor Pegamento			
					Vocal Cesta Nombre árabe			
			Preposición Suceso Yunque de platero		Preposición Catedral Rey visigodo			
	Compuesto químico Consonante Albergáralos		Letras de "caso" Consonante Consonante	Del verbo haber Nº romano			Exclamación Nº romano Cayado	
Líquido seroso úlcera malignas Vocal Existe		Empalmen Compositor francés Consonante				Familiar (PI) Símbolo químico Ceñidor		
				Demostrativo Extraer Interjección				
		Nota musical Sentido místico Sagrada Escritura	Fósforo Fábrica de acero					Arañara Valle de los Pirineos
Ecuménico En el triángulo rectángulo				Barca Ojo simple insectos Nombre mujer				
					Instrumento labranza (PI) Color Capa corteza terrestre			
					Filipinos Vocal Bóvido salvaje		Nº romano Otorga	
		Poeta Interjección Vocal	Encomiar Amancebamiento Consonante repetida			Preposición Repetido, padre		
				Prenda traje romanos (PI) Instrumento musical Vocal				
		Se atreve Clases					Vocal	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Black	Black							Black	Black
2	Black	Black								
3	Black									Black
4										
5						Black				
6			Black						Black	
7					Black		Black			
8				Black				Black		
9	Black									
10		Black								Black
11			Black							

VERTICALES.- 1: Accidente geográfico.- 2: Fastidiara, importunara.- 3: Instrumento musical. Letra griega.- 4: Amasadera (PI). Nombre de mujer judío.- 5: Desgastanos. Al revés, palo de la baraja.- 6: Al revés, antigua provincia española africana. Al revés, narré.- 7: Al revés, introduzca. Tiembla, tira.- 8: Al revés, recolección, recaudación. Al revés, envuelve.- 9: Al revés, pilastra embutida en un muro. Halo, aureola de prestigio.- 10: Al revés, nombre de varón.- 11: Nombre de mujer.

A	V	V	U	V	S	S	S	O
U	S	V	P	S	V	G	O	T
T	E	D	O	I	L	O	T	E
O	D	V	S	O	T	V	G	V
D	R	O	S	O	S	A	R	V
E	O	L	E	C	O	V	O	N
F	I	N	U	S	R	E	V	C
I	A	I	R	E	P	S	I	S
N	C	A	R	S	A	C	E	S
D	B	A	E	L	V	A	T	A
O	C	S	H	T	N	V	A	R
	S	E	O	E	D	S	C	O
	L	V	A	S	T	A	N	V
	A	R	A	T	O	S	L	U

HORRIZONTALES: 1: áris-A.
compensante: 5: Soaso.
maél, 6: TL asmo, Ce: 7:
áris, Calín: 8: orlo, Ser.
nura: 9: Atroflora: 10:
Aurelia: 11: Total.
VERTICALES: 1: istmo: 2:
Amolara: 3: Apa. lota: 4:
Artesa, Rut: 5: Ráenos.
loro: 6: Infl. freter: 7: sla-
em, Rlla: 8: atceioc, all-
á: 9: áina, Aura: 10: otecia-
1: Elena.

JEROGRAFICO:

altare (alta
re)

**SIETE
ERRORES**

lento.
lor, valla,
ariz, pantalón,
lami, hojas,

 Aries 21 marzo a 19 abril. Salal tendiendo a empeorar. En el terreno laboral se aplazará la ejecución de un proyecto suyo. Relaciones muy tensas con su pareja.

 **TAURO** 20 abril a 20 mayo.
Salud muy mala con molestias generalizadas. En el trabajo, la jornada le deparará una desagradable sorpresa. Hoy no será un buen día para el amor.

 Géminis 21 mayo a 20 junio.
Salud excelente. Su sentido de la responsabilidad hará que triunfe en el plano económico. Está en plena racha en los asuntos del querer.

 **CÁNCER 21 junio a 22 julio.**
Salud mala. Su nueva táctica de trabajo no le dará los frutos apetecidos. Tendrá motivo de preocupación en el terreno de los sentimientos.

 **LEO** 23 julio a 22 agosto.

Salud magnífica. Sus ideas ayudarán a solucionar un delicado problema de carácter laboral. Buena voluntad en el terreno sentimental.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.

 Salud muy buena. Se mostrará menos inconventional, lo que le beneficiará en su trabajo. La relación afectiva con el ser amado marchará hoy muy bien.

 **LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.**
Se sentirá con más energía y vitalidad. Se mostrará optimista en todo lo relacionado con el trabajo y los negocios. Su pareja se mostrará muy cariñosa.

 **ESCORPIO** 23 octubre a 21 noviembre.
Su salud será excelente.
La jornada no se puede pre-
sentar más positiva en el terre-
no del trabajo y los negocios.
Día excelente para el amor.

 **SAGITARIO** 22 noviembre a 21 diciembre.
Se sentirá muy bien físicamente. Logrará resolver un difícil problema laboral, y su prestigio aumentará considerablemente. Éxito amoroso.

 **CAPRICORNIO** 22 diciembre a 19 enero.
Salud muy mala; trate de cuidarse mucho más. Su nuevo trabajo le resultará muy desagradable. Tendrá una discusión con su pareja.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.
Salud óptima. Evite tomar decisiones laborales apresuradas y siga por la senda marcada. Jornada interesante en el terreno afectivo.

 **PISCIS** 19 febrero a 20 marzo.
Salud muy buena. Si dispone de tiempo haga algo de deporte. Buen día con sus compañeros de trabajo. Armonía en el terreno sentimental.

EL TIEMPO

SOLEADO

NUBES

CHUBASCOS

LLUVIA DÉBIL

CUBIERTO

LLUVIOSO

NIEBLA

GRANIZO

TORMENTA

NIEVE

El sol sale a las 08:21 y se pone a las 17:49

NUEVA
05/12

CRECIENTE
13/12

LLENA
21/12

MENGUANTE
28/12

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Cuánto hielo ha perdido el hemisferio norte?

La superficie de hielo en el hemisferio norte ha disminuido un 7% desde 1900. En primavera la disminución de terreno helado llega al 15%.

Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

HOY

4º MÁX.

1º MÍN.

Nieve y lluvia

Caerán chubascos de nieve la mañana del martes. Por la tarde se esperan nevadas moderadas, y por la noche se mezclarán nubes y claros. En el llano, precipitaciones en forma de lluvia y nieve por la tarde. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 1°C a primeras horas y en torno a 4°C a mediodía. Vientos moderados del sur al principio, rolando a suroeste durante la tarde.

MAÑANA

3º MÁX.

0º MÍN.

Nuboso a muy nuboso

Aparecerán algunos chubascos la mañana del miércoles. Por la tarde la nubosidad será abundante, y por la noche el cielo estará cubierto de nubes altas y medias. Temperaturas sin cambios.

JUEVES

4º MÁX.

1º MÍN.

Intervalos nubosos

Precipitaciones de lluvia y nieve la mañana del jueves. Por la tarde se verán claros salpicados de nubes, y por la noche, alternancia de lluvia y nieve. En la Sierra de Guadarrama se abrirán grandes claros por la tarde.

NIVELES DE LOS EMBALSES	Burgomillado		Linares		Vencías	
	CAPACIDAD	NIVEL ACTUAL	CAPACIDAD	NIVEL ACTUAL	CAPACIDAD	NIVEL ACTUAL
Últimos datos disponibles	14	5	58	33	5	4
	hm ³					

VIENTO	RAYOS UV	SENSACIÓN TÉRMICA
39 km/h	Índice de radiación bajo	-3º
DIRECCIÓN	COTA DE NIEVE	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN
Suroeste	1400 m	90%

EN ESPAÑA

HOY

Otra perturbación entrará por el oeste peninsular. De nuevo las precipitaciones se generalizarán a todas las comunidades y durante todo el día, incluso a Canarias. La cota de nieve estará entre 800 y 1800 metros.



MAÑANA

Nubes y lluvias en el Cantábrico y sur peninsular. Con posibilidad de nevadas en cotas bajas de madrugada en el centro y norte. Las temperaturas sin demasiados cambios o incluso un poco más altas.

JUEVES

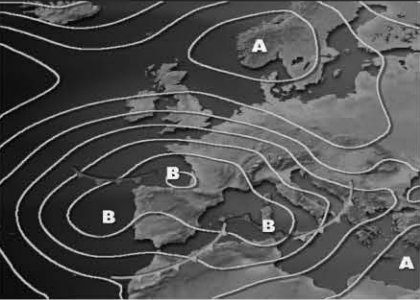
Nubes más compactas en el extremo norte y baleares con posibilidad de chubascos en Galicia, Cantábrico y baleares. Con una cota de nieve entorno a los 400 en el norte y 800 en resto.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY	MÁX		MÍN	MÁX		MÍN	MÁX		MÍN	MÁX		MÍN	MÁX		MÍN	MÁX		MÍN
	A Coruña	12º	6º	Cáceres	12º	6º	Guadalajara	6º	2º	Madrid	8º	4º	Pontevedra	10º	5º	Teruel	4º	-4º
	Albacete	9º	3º	Cádiz	16º	11º	Huelva	17º	10º	Málaga	17º	10º	S. Sebastián	11º	4º	Toledo	9º	3º
	Alicante	16º	9º	Castellón	14º	7º	Huesca	7º	2º	Melilla	19º	15º	Salamanca	8º	2º	Valencia	15º	8º
	Almería	15º	11º	Ceuta	17º	10º	Jaén	11º	8º	Murcia	15º	4º	S.C. Tenerife	25º	18º	Valladolid	6º	-1º
	Ávila	4º	1º	Ciudad Real	9º	5º	Las Palmas	26º	19º	Ourense	8º	1º	Santander	11º	6º	Vitoria	5º	0º
	Badajoz	12º	4º	Córdoba	13º	7º	León	4º	-2º	Oviedo	8º	3º	Segovia	4º	1º	Zamora	8º	3º
	Barcelona	12º	8º	Cuenca	7º	3º	Lleida	8º	0º	Palencia	4º	-2º	Sevilla	15º	9º	Zaragoza	10º	3º
	Bilbao	10º	4º	Girona	10º	3º	Logroño	9º	0º	Palma	14º	9º	Soria	4º	-3º			
	Burgos	4º	-1º	Granada	12º	7º	Lugo	7º	2º	Pamplona	8º	0º	Tarragona	12º	6º			

EN EUROPA

HOY

La depresión estará centrada sobre el noroeste de la península Ibérica con sus frente nubosos asociados. Un anticiclón estará centrado en la Península Escandinava. Otra borrasca se moverá por el oeste de Europa.



MÁX

MÍN

Amsterdam

-1º

-3º

Atenas

17º

14º

Belgrado

8º

0º

Berlín

-2º

-6º

Berna

4º

-2º

Bruselas

-1º

-3º

Bucarest

11º

6º

Estocolmo

-2º

-6º

Londres

3º

2º

Moscú

-15º

-18º

París

4º

-3º

Praga

-5º

-14º

Roma

15º

7º

Varsovia

-9º

-12º

BONOLOTO

Lunes 29 de noviembre

3

4

10

13

20

48

Complem.

30

Reintegro

6

BONOLOTO

Viernes 26 de noviembre

18

22

25

36

42

47

Complem.

29

Reintegro

7

LOTería PRIMITIVA

Jueves 25 de noviembre

12

19

21

35

37

40

Complem.

7

Reintegro

0

LOTería PRIMITIVA

Sábado 27 de noviembre

2

6

7

9

22

35

Complem.

23

Reintegro

6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 28 de noviembre

3

15

27

50

53

Nº Clave (Reintegro)

6

EUROMILLONES

Viernes 26 de noviembre

9

28

36

41

49

Estrellas

5

7

EL 7/39

Jueves 25 de noviembre

3

7

14

32

33

Reintegro

9

Domingo 28 de noviembre

11

14

15

17

19

Reintegro

8

ONCE

Lunes 29 de noviembre

89763

Domingo

28 de noviembre

18537

Sábado

27 de noviembre

90250

Viernes

26 de noviembre

66245

Jueves

25 de noviembre

10789

Miércoles

24 de noviembre

91620

Martes

23 de noviembre

61432

SUPER ONCE DE LA ONCE

Lunes 29 de noviembre

1

4

10

13

17

18

20

25

30

40

42

51

53

57

61

64

65

66

69

75

Contra el hambre, defiende la Tierra

Manos Unidas

CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE

HAZTE SOCIO - HAZTE VOLUNTARIO

902 40 07 07

www.manosunidas.org

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL DOMINGO

La final de la *Masters Cup*, que enfrentó al español Nadal con el suizo Federer, fue el programa más visto de la televisión.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. NADAL-FEDERER	3.917.000	24,6%	TVE 1
2. AÍDA	3.606.000	16,8%	TELECINCO
3. TELEDIARIO 2	2.872.000	14%	TVE 1
4. DOCTOR MATEO	2.709.000	13,4%	ANTENA 3
5. TELEDIARIO 1	2.699.000	19%	TVE 1



El Danubio la dividía antes y ahora la une. Buda y Pest, dos ciudades enfrentadas, se unificaron en 1873 para formar la que hoy es la capital de Hungría. El programa visita Budapest, la localidad de Sissi Emperatriz. **TVE 1. 22,15 HORAS**



Raquel Sánchez Silva y Nico Abad presentarán esta nueva edición de la Gala de los Premios As del Deporte. Algunos de los hitos de esta temporada han sido Jorge Lorenzo, Rafa Nadal, Pau Gasol, Fernando Alonso, Edurne Pasaban o la Selección Española de Fútbol.



El mejor cine llega esta noche a Cosmopolitan Televisión, el único canal dedicado íntegramente a las mujeres, con la emisión de la serie *Conserje a su medida* (23,15 horas), una comedia de enredo protagonizada por Michael J. Fox.



07:00	Matinal Cuatro
09:00	Alerta Cobra
12:55	Las mañanas de Cuatro. Con Concha García Campoy
13:55	Noticias Cuatro. Espacio informativo
14:50	Deportes Cuatro
15:40	Tonterías las justas. Con Florentino Fernández
17:05	Fama Revolution. Con Paula Vázquez
18:30	Dame una pista. Concurso
19:40	Malas pulgas. Entretenimiento
20:30	Noticias Cuatro. Espacio informativo
21:10	Deportes Cuatro
21:30	El hormiguero 2.0. Con Pablo Moto
22:30	House. Serie
01:10	Gala Premios As del Deporte

cyl8	
07:30	La zona que mola
08:30	CYL 7 Noticias
09:30	Programa de cocina
10:00	La Jornada
10:30	Segovia es así
12:00	Teleserie
13:00	Resumen de la Liga Nacional de Fútbol Sala
13:30	Hoy en escena
14:00	CYL 8 Noticias. Informativo local
14:30	Concurso
15:30	CYL-8 Noticias Segovia
16:00	Los mundos de La Ocho
17:00	La zona que mola
18:00	Clásicos de televisión
19:00	Programa de viajes
20:00	Hoy en escena
20:30	CYL-8 Noticias Segovia
21:00	Teleserie
21:30	Segovia es así
23:30	CYL-8 Noticias Segovia
00:00	Programación de noche

veo7	
06:30	La vuelta al mundo
08:30	Así son las mañanas
09:55	Avance informativo
10:05	Así son las mañanas
10:30	Planeta salvaje
11:00	New York Undercovers
12:00	Veo Cine. <i>Huida desesperada</i>
14:00	El marcador
14:30	7 Noticias
15:10	El tiempo
15:15	Veo Cine. <i>Las siete mujeres de Enrique VIII</i>
17:30	Veo Cine. <i>Héroes</i>
19:30	El marcador
21:00	7 Noticias
21:50	El tiempo
22:00	La vuelta al mundo
00:15	Alfred Hitchcock presenta
00:45	Bellas y ambiciosas
01:30	Me gustas

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.


**ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA**
Gimnasio
Mario Muniesa
CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22


Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★	Millennium 2	08:20	Canal +	Suspense
★	Huida desesperada	12:00	Veo 7	Thriller
★	Las siete mujeres de Enrique...	15:15	Veo 7	Histórica
★★★★	Adventureland	15:30	Canal +	Comedia
★	Ambición mortal	16:00	Antena 3	Thriller
★★	Héroes	17:30	Veo 7	Acción
★	Blindado	22:00	Canal +	Drama
★★★★	Whisky	22:00	TVE 2	Comedia
★★	Diablo	22:15	La Sexta	Acción

22:00 Whisky (TVE 2) ★★★



Uruguay, año 2004. 105 minutos. Director: Juan Pablo Rebella, Pablo Stoll. Reparto: Andrés Pazos, Mirella Pascual, Jorge Bolani, Ana Katz, Daniel Hendler, Adrián Biniez

Jacobo Köller es el dueño de una modesta fábrica de medias en Montevideo y eso parece ser lo único en su monótona vida. Sin embargo, esta rutina se ve súbitamente amenazada por el anuncio de una inesperada visita de su hermano.

22:15 Diablo (LA SEXTA) ★★

EEUU, 2003. 109 minutos. Director: F. Gary Gray. Reparto: Vin Diesel, Timothy Olyphant, Larenz Tate, Jacqueline Obradors

Un hombre conocido como *Diablo* toma el liderazgo de un cártel de la droga que trabaja en la frontera con México. El antiguo cabecilla, sin embargo, hace una alianza con un duro agente antidroga con ganas de vengar la muerte de su esposa.



entretenimiento

butaca de programas

La ruleta de la suerte	12:30	Antena 3
Mujeres y hombres y viceversa	12:45	Telecinco
Sé lo que hicisteis...	15:20	La Sexta
Página 2	21:00	TVE 2
El hormiguero 2.0	21:30	Cuatro
Te lo cuento en el Camino	22:00	CYL 7
Españoles en el mundo	22:15	TVE 1
Destino: España	00:05	TVE 1
Maneras de vivir	00:15	Antena 3
Gala Premios As del Deporte	01:10	Cuatro

21:30 El hormiguero 2.0 (CUATRO)



Esta noche, Mai Meneses, la ya única integrante de uno de los grupos españoles de más éxito en los últimos años, Nena Daconte, visita a Pablo Motos y los suyos. La artista, que acaba de publicar su tercer trabajo, *Una mosca en el cristal*, comentará en el programa cómo lleva su aventura en solitario. Nena Daconte presentará su nuevo disco en directo los próximos 15 de diciembre en Madrid y 20 de diciembre en Barcelona.

22:00 Te lo cuento en el Camino (CYL 7)

Soraya Sáenz de Santamaría, portavoz del PP en el Congreso, y Clemente Serna, Abad del Monasterio de Santo Domingo de Silos, son los protagonistas de *Te lo cuento en el Camino*, convirtiéndose en dos peregrinos de la ruta jacobea. La vallisoletana realiza la etapa entre Boadilla del Camino y Villalcázar de Sirga. Por su parte, Clemente Serna dará su particular visión de la ruta.



informativos

	MAÑANA	MEDIODÍA	TARDE	NOCHE
TVE 1	06:00	15:00	21:00	-
TVE 2	-	-	-	-
Antena 3	-	15:00	21:00	-
Cuatro	07:30	13:55	20:30	-
Telecinco	06:30	15:00	20:55	-
La Sexta	-	14:00	20:00	-
CYL 7	-	14:30	21:00	-
CYL 8	-	-	-	-
CNN+	24 HORAS			
TVE 24 H	24 HORAS			


Mónica Carrillo
(ANTENA 3. 15:00 horas)

deporte

butaca deportiva

Magazine Olímpico. Programa	10:30	Teledeporte
Baloncesto. Zona ACB. Programa	13:15 y 19:45	Teledeporte
Teledeporte Noticias. Informativo	13:30, 19:30 y 22:30	Teledeporte
Balonmano. Liga de Campeones Magazine. Programa	17:15	Teledeporte
Balonmano. Liga Asobal. Valladolid-Ciudad Real	20:10	Sportmanía
Fútbol. El día después. Programa	20:45	Canal +
Baloncesto. NBA. Grizzlies-Lakers	02:00	Canal +

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★★★ Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★ Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Drama
★★ El clon	17:00	TVE 1	Telenovela
★★ Numbers	17:10	La Sexta	Suspense
★★ Caso abierto	18:05	La Sexta	Suspense
★★ Navy: investigación criminal	19:00	La Sexta	Suspense
★★★ Tierra de lobos	22:30	Telecinco	Aventuras
★★★ Física o Química	22:30	Antena 3	Drama
★★★★ House	22:30	Cuatro	Drama

22:30 Tierra de lobos (TELECINCO) ★★★

César y Almudena trazarán un arriesgado plan para fugarse juntos, mientras Nieves vivirá la situación más vergonzosa de su vida frente a Sagasta, su anciano prometido. A veces los secretos mejor guardados se filtran por las grietas más insospechadas: en un encuentro fortuito, Evaristo, el vagabundo de *Tierra de Lobos*, arrojará una inquietante luz sobre las circunstancias que envolvieron la desaparición del padre de los Bravo.



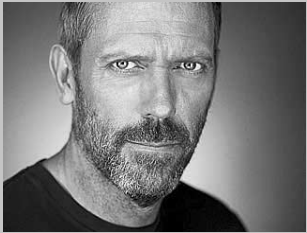
22:30 Física o Química (ANTENA 3) ★★★

Ante la comprometedora propuesta que le hizo Borja a Fer, éste está de los nervios por lo importante del asunto. ¿Qué hará Fer? ¿Su decisión será la correcta? ¿Seguirá a su corazón? Ahora que todo parecía calmado entre Ruth y Román, un nuevo impedimento va a surgir entre ambos, que hará temblar los cimientos de la pareja. Mientras, Alma y Álvaro se van a quedar de piedra cuando él se dé cuenta de un gran error, cuyas consecuencias podrían ser catastróficas no solo para ellos. La nueva inquilina en casa de Vaquero provoca mucha tensión en la convivencia para Jorge y Verónica.



22:30 House (CUATRO) ★★★★

El protagonista de *House*, Hugh Laurie, cambia de oficio por una noche. El actor británico se pone detrás de las cámaras y se estrena como director de la serie. Sin embargo, no es la primera vez que Laurie dirige un capítulo. Ya lo había hecho con la serie inglesa *Fortysomething*. El Princeton Plainsboro vivirá a lo largo de este episodio una situación de alarma que dejará aislados a médicos y pacientes. ¿Qué sucede cuando te quedas encerrado con alguien que no deseas? Romper esa tensión será una de las situaciones a las que tendrán que enfrentarse House y su equipo.




sanitarios
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA


cuartos de baño


FINANCIACIÓN
6 GRATUITA
meses
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA


Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

| LA ÚLTIMA | QUICO SERRANO / SEGOVIA

JUAN RUIZ CASAS es capitán de navío. En estos momentos está al mando del Buque de Asalto Anfibio "Galicia" de la Armada Española, en misión de protección en el Índico, dentro de la operación "Atalanta". Ha participado en misiones humanitarias como la del huracán Mitch en Centroamérica o el tsunami de Indonesia y otras, que denominaremos "no tanto", en el marco de la guerra de Irak o con la Finul en Líbano.

Usted seguramente habrá sido lector de novelas de Salgari y, posiblemente joven admirador de Sandokán, ¿Que le parece ir ahora en contra de estos nuevos "tigres de la maldad"?

Sandokán era un pirata romántico. Los de ahora son mafias que atacan la legalidad internacional y nosotros somos "los buenos" que contribuimos a mantener el libre uso de los mares.

Que hace con los que captura, ¿los pasa por la quilla o los va empujando con ese sable tan bonito que hemos visto en su despacho, a lo largo de un tablón?

Me limito a mi obligación, que es ponerlos a disposición de la autoridad judicial competente.

Este verano ha transportado a los mas de 300 componentes de la Ruta Quetzal por aguas de Portugal y Galicia. Un sector minoritario ha criticado este tipo de misión como despilfarro de recursos y energías; a nosotros nos consta que el combustible lo ha costeado Repsol YPF, uno de los patrocinadores de la Ruta, ¿que puede decirnos del resto?

Se sale de mis competencias. Esta es una decisión del Estado Mayor de la Armada que yo cumplo, pero puedo afirmar que lo del combustible es cierto y que la actividad para nada constituye un derroche de energías, pues es útil como adiestramiento para la tripulación.

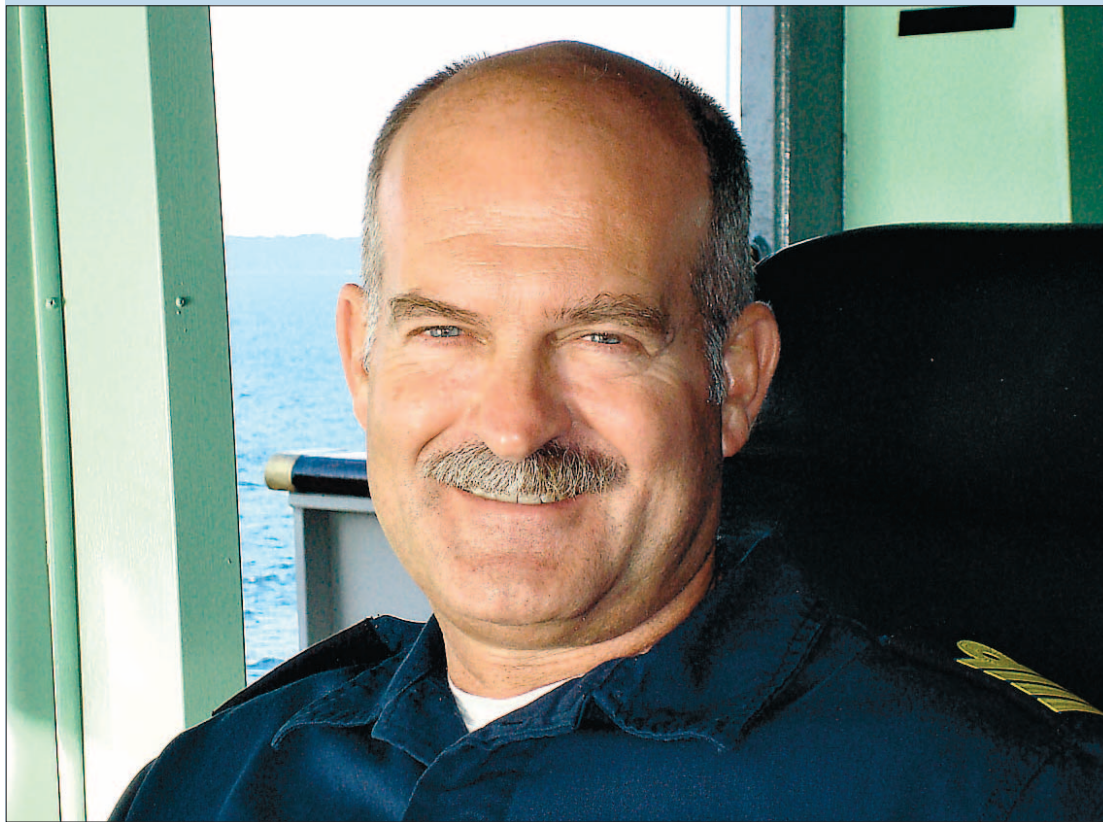
¿Que se siente, acostumbrado a mandar a una gente disciplinada y preparada, al tener que bregar con 270 adolescentes en fase de exaltación hormonal?

El combatir con la hormona revuelta no ha sido complicado, como ya comprobé en una edición anterior. Aunque debo confesar que previamente a tratarlos me mesaba mis escasos cabellos, en la práctica solo hubo alguna pequeña pega con los horarios.

¿Cree que el trato y el ejemplo que han podido percibir tanto de usted como de los miembros y "miembras" de su

Nuestro hombre en el Índico

Juan Ruiz Casas habla de su vocación marinera y sus experiencias al mando del buque de asalto "Galicia"



El capitán de navío Ruiz Casas, en una foto reciente. / EL ADELANTADO

tripulación, contribuirá a despertarles vocaciones marineras?

Siempre existe un semilleo en mayor o menor grado. Los chicos ven que no mordemos y eso contribuye a conocer mejor a un colectivo un tanto desconocido para muchos como es el militar. Aparte de que yo creo que la Armada tiene un atractivo per se. Yo al menos lo veo así.

Por cierto ¿a usted como se le despertó la vocación marinero-guerrera? ¿Comenzó patrullando en un optimista?

Casi. Yo nací en Cartagena, una población cien por cien marinera. Mi padre era marino, llegó a almirante y en la actualidad está retirado. Siempre viví rodeado de barcos y submarinos.

Muchos de los que leerán esto no tienen ni idea de lo que significa mandar el "Galicia". En un ranking entre los barcos mas importantes de nuestra Armada ¿que lugar ocuparía el suyo?

Actualmente los barcos se clasifican por su capacidad. Es-

taría entre los cinco primeros.

Pues a nosotros nos parece que tiene muy pocos cañones para ser tan importante.

Es que desde el punto de vista militar, lo mas importante de esta barco va dentro: es la infantería de marina que puede transportar. Además, para intentar imponer el orden en los mares no hace falta tanto cañón.

¿Cree que un arma como la Marina, que se mueve tan despacito, tiene porvenir en las guerras tipo "de las galaxias" que imaginamos para el futuro?

Por supuesto. La Armada tiene una gran ventaja que podríamos denominar "el estar". Esa capacidad de permanecer en una zona de una forma casi indefinida. Además las nuevas tecnologías le permiten coordinarse en cualquier red, igual que si estuviese en puerto. Vamos, que podría integrarse perfectamente en una ciber guerra si fuese preciso.

Volviendo a lo personal, ¿compensa pasar tanto tiempo por unos mares unas veces procelosos y otras mas aburri-

dos que un debate sobre el estado de la nación, a cambio de un sueldo de médico de pueblo?

Pienso que ninguno de los que estamos en esto lo estamos por el sueldo. Yo no se si estamos bien pagados, sobre todo considerando la preparación que se nos exige y las penosidades que a veces conlleva... piense en las tripulaciones de los submarinos. Si comparamos el sueldo de un piloto de harriers de la Marina (una de las profesiones mas arriesgadas del mundo, según el baremo de las compañías de seguros) con el de un piloto civil, evidentemente no están bien pagados... pero es que aquí, como también en otras actividades, se está por vocación.

Y para terminar, de no haberse arreglado en esto de la Armada ¿en que cree que habrían dado sus huesos y su hermoso bigote?

Pues seguramente habría estudiado ingeniería naval. Lo que tengo claro es que no habría sido ni marino mercante, ni militar de otra Arma.

| HEMEROTECA |

AMPARO BARRIO

Segovia

hace **25** años

El Museo Provincial, cerrado por falta de personal

EL MUSEO DE BELLAS ARTES O MUSEO PROVINCIAL, UBICADO EN LA CONOCIDA COMO CASA HIDALGA, DEL SIGLO XVI, en la calle San Agustín, ha cerrado sus puertas al público "por falta de personal", según se puede leer en un cartel que se ha colocado en una de las puertas de acceso.

En un comunicado, el director del museo, Alonso Zamora Canellada, señala que "siguiendo órdenes recibidas, procedo a efectuar el cierre del Museo de Bellas Artes".

Por el contrario, se nos comunica que se ha abierto el museo Zuloaga que estaba cerrado por

La sede del Museo de Bellas Artes se trasladará a la Casa del Sol cuando finalicen las obras

la jubilación de su conserje y se espera a cubrir la plaza. Al parecer, lo que ha ocurrido es que al haber sólo un conserje, se ha decidido cerrar el Museo de Bellas Artes para abrir el Zuloaga.

Los fondos del museo contienen materiales de gran valor artístico y material como una gran colección de pinturas de los siglos XV y XVI, grabados, tallas procedentes del antigua iglesia de Santa Columba, etc. En la parte no visible y almacenado, está la sección de arqueología y etnología, más vidrio de La Granja y cerámica. La sede del Museo de Bellas Artes se trasladará a la Casa del Sol cuando finalicen las obras que lleva a cabo el Ministerio de Cultura.